



BOLIVIA TIENE A SANDE SE CONCENTRA EN TIGRE

Deporte



# PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952 - AÑO XLIV - N° 13.568

LA PAZ, BOLIVIA, MARTES 18 DE JUNIO DE 1996 - 44 PAGINAS - PRECIO: LA PAZ Y EL PAÍS, Bs. 3.00



## En esta Edición

### Exija



### Forestal

Nuevo proyecto de Ley Forestal propone que agua, suelos, fauna y flora estén bajo responsabilidad de los madereros (página 12).

### Nuncio

El Nuncio Giovanni Tonucci fue condecorado con el Cónedor de los Andes y dejará Bolivia hoy (página 7).

### Torturas

En Bolivia se registraron torturas y malos tratos contra civiles y dos homicidios, denunció Amnistía Internacional (página 2).

### Solidaridad

El gobierno no debe olvidar el principio elemental de la solidaridad y debe tomarla como base para aprobar la nueva Ley de Pensiones en beneficio de todos los bolivianos, afirmó el presidente de la CEB, Mons. Edmundo Abastofor (página 10).

### El Dólar

1 \$US = 5,07 Bs.

Ministro Otasevic presentó los documentos al Senado

## Gobierno del MIR-ADN conocía pedido de armas a la Argentina

La solicitud para comprar armas argentinas por 51,6 millones de dólares era conocida por el exministro de Defensa del desaparecido Acuerdo Patriótico (ADN-MIR), Héctor Ormañea, confirmó ayer, ante el plenario del Senado, el ministro de Defensa, Jorge Otasevic.

Para probar sus afirmaciones, Otasevic mostró a los senadores una carta del 18 de marzo de 1991, enviada por el exministro de Defensa, Gral. Rolando Arzabe Clavel y el convenio suscrito entre el presidente de COFADENA, Augusto Sánchez Valle, con el representante de Fabricaciones Militares Argentinas, el 10 de agosto de 1990.

La carta contradice lo expresado por el exministro en una nota enviada al embajador de Bolivia en España, Javier Campero, a quien le dijo no conocer nada sobre la negociación de compra de armas a la Argentina y menos de la existencia de Certificado de Uso Final.

Página 8

Otasevic también presentó a los senadores el Certificado de Uso Final, firmado por el exsubsecretario de Defensa, Gral. Rolando Arzabe Clavel y el convenio suscrito entre el presidente de COFADENA, Augusto Sánchez Valle, con el representante de Fabricaciones Militares Argentinas, el 10 de agosto de 1990.

El senador del MIR Leopoldo López, que pidió el informe, cuestionó los argumentos del ministro Otasevic y aseguró que la operación no se concretó y que todos los trámites eran legales para potenciar a las Fuerzas Armadas. Insistió en que el problema es argentino y no boliviano, como dijo su jefe político Jaime Paz Zamora.

Página 8



PRUEBAS.- El ministro de Defensa, Jorge Otasevic, presentó ayer pruebas sobre el conocimiento que el exministro de Defensa, Héctor Ormañea, tenía sobre el pedido de armas argentinas para el Ejército boliviano.

### Oposición rechaza nueva propuesta para resolver sobredietas

## La coalición de gobierno supera sus divergencias

El Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada y los jefes del MBL, UCS y MRTKL acordaron ayer mantener la unidad de la coalición cogobernante y aprobaron remitir el caso sobredietas a la justicia ordinaria. Sin embargo provocaron un nuevo conflicto político con la oposición, al proponer una resolución para realizar una nueva investigación, incluyendo a cinco diputados absueltos.

El proyecto de resolución presentado por los oficialistas motivó airadas protestas de los opositores en la Cámara baja, donde el diputado del MIR Guido Riveros dijo que la coalición "ha decidido un empate entre los parlamentarios Edil Sandoval y Juan del Granado, por el que se posponga la solución al problema".

El diputado Tito Hoz de Vilá llamó al documento oficialista: "la propuesta del chantaje", porque supuestamente los diez diputados que renunciaron amenazaron al MNR con revelar actos de corrupción impulsados por ese partido político, cuya gravedad es mayor a la del caso de las sobredietas.

Pese a las divergencias, los jefes de las bancadas del oficialismo y la oposición volverán a reunirse hoy, para intentar resolver todas las impugnaciones que se hicieron al documento.

Página 7

### En marcha el XI Congreso de trabajadores

## La COB llama a continuar lucha contra el gobierno

En la apertura del XI Congreso Ordinario de la Central Obrera Boliviana, en Trinidad, los dirigentes sindicales llamaron a los trabajadores a continuar la lucha contra el gobierno que impulsa el modelo neoliberal. Oscar Salas, que buscará su reelección, fustigó la política gubernamental, "que empobrece a la mayoría del pueblo y enriquece a un sector de los bolivianos".

Una masiva marcha de trabajadores abrió los actos del XI Congreso de trabajadores. Durante una hora los delegados de los diferentes sindicatos recorrieron las habitualmente tranquilas calles de Trinidad, interrumpiendo el tráfico vehicular del centro de la ciudad.

Mientras los trabajadores expresaban su rechazo a las reformas del gobierno, en la prefectura de esta capital se

hacían los preparativos para recibir al ministro de Trabajo, Reynaldo Peters, y al subsecretario de Régimen Interior, Hugo San Martín, quienes intentaron explicar a los delegados el objetivo de la reforma al Sistema de Pensiones planteada por el gobierno. Los dirigentes laborales temen que el oficialismo "infiltre sus agentes" en el evento.

Página 3

### Negociaciones contra reloj en Rusia

## Yeltsin y Zyuganov buscan votos para la segunda ronda

Para lograr el éxito en la segunda vuelta electoral rusa, el Presidente Boris Yeltsin y el líder comunista Guennadi Zyuganov comenzaron a cortejar ayer, contra reloj, a los candidatos que ocupan el tercero y cuarto lugar en la votación, el general Alexandre Lebed y el economista liberal Gregori Yavlinski, a quienes el Kremlin ofreció, incluso, la cesión de importantes cargos.

Consciente de que hasta la mínima fracción del electorado sirve para el triunfo de Yeltsin sobre su rival comunista, Guennadi Zyuganov, las conversaciones del Kremlin incluyen también al opositor Sviatlislav Flodorov, pese a que este no logró el 1 por ciento de los sufragios.

Lebed, convertido en la "niña bonita del baile", es cor-

tejado también por el Partido Comunista de Rusia, que ve en este recto soldado, con tendencia nacionalista, a un aliado natural.

Hubo satisfacción por el avance democrático ruso en diversas naciones del mundo, cuyos líderes felicitaron a Moscú, pese a denuncias de fraude expresadas en Chechenia.

En Bolivia, algunos politi-

cós y politólogos opinaron que el desencanto provocado por el modelo de libre mercado en Rusia, tras el derrumbe del imperio soviético y las nostalgias por el viejo orden, originaron el surgimiento de los comunistas en las primeras elecciones presidenciales postsovieticas celebradas el domingo.

PRESENCIA del País, pág. 6. PRESENCIA del Mundo



INCENDIO. En esta panorámica tomada desde el aire, se observa a los bomberos terminando de controlar el incendio que devastó ayer la favela "Heliópolis", uno de los barrios más pobres y poblados (70.000 habitantes) de São Paulo, donde perdieron la vida cuatro personas, incluidos dos niños pequeños, y dejó a otras 50 con cuadros de asfixia o quemaduras. (Foto REUTER)

Amnistía Internacional:

# Detenciones arbitrarias y maltratos dominaron Bolivia durante 1995

**LONDRES.** (EFE). - La Policía hizo uso de malos tratos y tortura durante 1995 en Bolivia, donde centenares de sindicalistas permanecieron detenidos sin cargo ni juicio durante breves períodos, tras la imposición de un Estado de Sitio, según el informe anual de Amnistía Internacional (AI).

El conflicto entre los sindicatos y el gobierno del Presidente Gonzalo Sánchez de Loza continuó durante todo el año, con protestas generalizadas, algunas de carácter violento, contra la política económica.

mica del gobierno, explica la organización pro derechos humanos en su informe divulgado en Londres.

La Policía, añade, mató a tiros al menos a dos personas en circunstancias que sugerían posibles ejecuciones extrajudiciales, durante las manifestaciones de protesta de los cultivadores de hoja de coca.

Centenares de personas fueron arrestadas después que el 18 de abril del año pasado se impuso un Estado de Sitio por noventa días -prolongado otros noventa días en julio y levanta-

do en octubre-, que otorgaba a las fuerzas de seguridad poder para llevar a cabo detenciones sin orden judicial e imponer un toque de queda, denuncia Amnistía Internacional.

Algunos sindicalistas quedaron detenidos en régimen de incomunicación hasta siete días y, al parecer, agrega la organización, fueron torturados y maltratados poco después de su arresto, mientras que muchos fueron confinados a lugares aislados e insalubres de todo el país.

En julio, la Comisión de Derechos Humanos de la Cámara de Diputados publicó el informe "Denuncia de Torturas a Ciudadanos Sindicalizados de Alzamiento Armado", en el que se documentan denuncias de tortura y ejecuciones extrajudiciales por parte de las fuerzas de seguridad, y juicios sin las garantías debidas.

La organización se declara "preocupada" por la falta de información del gobierno acerca del curso de investigaciones independientes sobre las violaciones de los derechos humanos.



Un buen hábito... la lectura.

## Discriminación e intolerancia

# Regirá un sistema de "apartheid" para los maestros en la UMSA

**El rector Pablo Ramos es partidario de una solución interna al problema antes que una judicial y el decano Guillermo Mariaca informó que no se modificará el "plan magisterio", pero anunció que a los maestros se los separará de los universitarios.**

La imagen de una universidad defensora de la democracia y de los derechos del "pueblo" se ha deteriorado, con la denuncia de que entre las causas de los enfrentamientos del pasado viernes en la UMSA está la discriminación e intolerancia con que muchos universitarios de la carrera de Ciencias de la Educación tratan, desde hace más de un año, a los maestros inscritos en esa.

Si bien la lamentable gresca del viernes, en la que resultaron heridos 14 universitarios y 4 maestros, se realizó en el marco de pugnas políticas por las elecciones al centro de estudiantes facultativo y la campaña para la de decano, fue también una consecuencia de un largo asedio que sufrieron los maestros por parte de universitarios intolerantes.

La dirigente de los maestros de la universidad, Gabriela Lanza, afirmó que antes de lo ocurrido el viernes, ese sector varias veces recurrió a las autoridades para denunciar las humillaciones de que eran víctimas y que la falta de soluciones rápidas provocó la pelea.

Los maestros respondieron a una provocación de los alumnos, que tiene más de un año. Varias veces quisimos quejarnos públicamente, porque por el hostigamiento y el celo por parte de los estudiantes, en muchos cursos los maestros se redujeron de 60 a 20", dijo la dirigente al indicar que es necesario identificar responsables, pero de ambos lados y no sólo de los maestros, de los que 46 siguen detenidos.

### "IMAGEN POBRE"

El decano de la Facultad de Humanidades, Guillermo Mariaca, coincidió en señalar que a pesar de que el conflicto tenía soluciones estrictamente



Afiora la crisis de la universidad. La violencia y la discriminación existente bajo el manto de la autonomía comienzan romper las paredes de esa casa de estudios.

académicas y posibles en el marco del diálogo, en los estudiantes ha primado una actitud soberbia y discriminatoria contra los maestros.

“Ésos argumentos de discriminación, de segregación, dan una imagen muy pobre de la carrera de Ciencias de la Educación, en una universidad que ha hecho de la democracia una de sus bases históricas”, dijo.

Censuró a los estudiantes por haber tomado la dirección de la carrera mencionada con el uso de la fuerza e impedir con su intranquilidad política la solución de los problemas; y a los maestros por haber roto las normas universitarias y actuar con una irracionalesidad inaceptable.

### APARTHEID

Para evitar futuros conflictos, Mariaca informó que se resolverá separar a los maestros y los universitarios con la creación de una carrera paralela a la de Ciencias de la Educación, para que los maestros cuenten con su propio centro de estudiantes, autoridades docentes y aulas.

El plan magisterio se mantendrá como está -dijo-, otorgándoseles la licenciatura en Ciencias de la Educación luego de tres años de estudio.

Por su parte, el rector de la UMSA, Pablo Ramos, señaló que aún se reciben los informes sobre los directos responsables de los hechos, para pedir la reparación de los daños que sufrió la universidad.

A tiempo de afirmar que ninguna autoridad universitaria pidió que la policía entre en la universidad y se viole la autonomía, se mostró partidario de que la solución al problema sea interna y al margen de procedimientos externos.

Alumnos, maestros y administrativos de las escuelas del país serán el objetivo de una campaña para que la lectura y la escritura sean un hábito grato, y deje de ser una obligación que responda sólo a fines de evaluación.

La reforma educativa da hoy un paso importante en el mejoramiento de la educación y lo hace comenzando la campaña “Bolivia lee y escribe”, que busca que en el país, a pesar de las tasas de analfabetismo que es absoluto en un 26% y funcional en un 55% de la población, se cree el hábito de la lectura y la escritura por placer, y deje de ser una obligación que responda sólo a fines de evaluación.

Según el coordinador general de Educación, Edgar Cadima, el proyecto es fan ambicioso que busca rebasar el ámbito escolar y llegar a todas las instituciones, y que sean -por ejemplo- los parlamentarios que en jornadas de lectura den el ejemplo a los niños.

Este plan empieza hoy, luego de haberse iniciado la semana pasada la distribución de más de 6.5 millones de libros en las escuelas primarias del país, para dotarles de pequeñas bibliotecas.

Para reforzar el material se comenzará a recoger libros, revistas y periódicos usados y pasados, para que en vez de que terminen en el basurero sean redistribuidos en las instituciones que manejan menores.

Cadima señaló, además, que el desafío principal del proyecto es lograr que se modifique la mentalidad de maestros y alumnos, que sólo lean ante la urgencia de responder a una evaluación.

CUATRO PROGRAMAS

El plan “Bolivia lee y escribe” busca que los estudiantes y maestros, que en general han desarrollado muy poco esos hábitos, lo hagan para ingresar en el modelo de la reforma educativa, que pro-pugna el autoaprendizaje y el

desarrollo de nuevas competencias de manera autónoma.

El proyecto tiene el programa de “Lectura silenciosa sistemática”, por el que alumnos, maestros y administrativos de las escuelas tienen la obligación de leer al día por lo menos 15 minutos, cualquier material, y no siempre los libros repartidos por la reforma.

En una segunda etapa se implementará la “Jornadas Nacionales de Lectura”, en las que se espera que todas las instituciones del país, familias, políticas, eclesiásticas, sindicatos privados establezcan un tiempo para dedicarlo a la lectura.

Un tercer componente del proyecto es la realización de seminarios nacionales e internacionales, en los que grupos técnicos especializados expliquen y elaboren documentos sobre la importancia de la lectura comprensiva, a fin de que sirvan de base para mejorar el proyecto en el futuro.

NINOS ESCRITORES

La última fase consistirá en promocionar el hábito de la escritura en los niños, mediante la escritura poesías, cartas, revistas y periódicos escolares que se intercambian entre escuelas, acciones que serán estimuladas con premios en las escuelas de los distritos departamentales y a nivel nacional.

Esa producción de los niños, afirmó Cadima, les será devuelta en revistas infantiles de circulación nacional.

La realización y efectividad del proyecto dependerá del grado de compromiso que asuman todas las instituciones del país, para que en un largo proceso se desarrolle una conciencia quealte la escritura y la lectura, tan subvaluadas actualmente.

## GOBIERNO MUNICIPAL DE VITICHI

### INVITACION DIRECTA N° 02/96 SEGUNDA CONVOCATORIA

El Gobierno Municipal de Vitichi, invita a las Casas Importadoras legalmente constituidas a presentar propuestas para la:

#### PROVISION MOVILIDAD DOBLE CABINA 4 X 4

Los interesados pueden retirar pliego de condiciones de la Oficina Administrativa de la institución, previo pago de Bs. 50.-

#### INVITACION DIRECTA N° 04/96 PRIMERA CONVOCATORIA

El Gobierno Municipal de Vitichi, invita a las Empresas legalmente constituidas a presentar propuestas para la:

#### CONSTRUCCION II FASE MERCADO VITICHI

Los interesados pueden retirar pliego de condiciones de la Oficina Administrativa de la institución a partir del dia lunes 17 de Junio de 1996, previo pago de Bs. 100.-

#### INVITACION DIRECTA N° 05/96 PRIMERA CONVOCATORIA

El Gobierno Municipal de Vitichi, invita a las Consultoras legalmente constituidas a presentar propuestas para realizar:

#### ESTUDIO CONSTRUCCION AULAS EN CENTROS EDUCATIVOS

Los interesados deberán recabar mayor información en oficinas de la institución a partir del dia lunes 17 de junio de 1996. Las propuestas deberán ser presentadas en oficinas de la institución, hasta horas 17:00 del dia 8 de julio de 1996. El acto de apertura de sobres se realizará el dia martes 9 de julio a horas 17:00 en oficina administrativa.

Vitichi, 17 de junio de 1996

Primera Publicación

## Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos

### CONTRATACIONES MENORES

YACIMIENTOS PETROLÍFEROS FISCALES BOLIVIANOS, INVITA A TODAS LAS FIRMAS LEGALMENTE CONSTITUIDAS A PRESENTAR SUS OFERTAS PARA LA PROVISION DEL SIGUIENTE SERVICIO:

#### SEGUNDA CONVOCATORIA

CONTRATACIONES MENORES. I.D. -DPCG- 007-96

SERVICIO: DRGN - 0143-96

ATENCION SERVICIO DE CAFETERIA Y REFRIGERIO

EN PLANTA ENTRE RIOS-LA PAZ

PLIEGO SIN COSTO

FECHA PRESENTACION PROPUESTAS 26/06/96

HORAS 9:00

FECHA DE APERTURA 26-06-96 HRS. 9:30

(EN LAS OFICINAS DE LA DIRECCION NACIONAL DE MATERIALES Y SERVICIOS, CALLE FEDERICO ZUAZO, ESQ. REYES ORTIZ N° 74).

LOS PLIEGOS DE CONDICIONES PODRAN SER CONSULTADOS Y RETIRADOS DE NUESTRA OFICINA UBICADA EN LA CALLE FEDERICO ZUAZO, EDIFICIO FEDEPETROL 2DO. MEZZANINE, PREVIA CANCELACION EN NUESTRA SECCION CAJA, UBICADA EN LA CALLE BUENO N° 185 1ER. PISO OF. CENTRAL, A PARTIR DEL DIA MARTES 18 DE JUNIO DEL ANO EN CURSO.

LAS PROPUESTAS SE RECIBIRAN CON LAS FORMALIDADES DE LEY EN LA FECHA ESTIPULADA, EN SOBRE CERRADO, EN NUESTRAS OFICINAS DEL EDIFICIO FEDEPETROL 2DO. MEZZANINE (DIVISION DE ADQUISICIONES).

DIRECCION NAL. DE COMUNICACION Y RR.PP. - YPFB

LA PAZ, 18 DE JUNIO DE 1996

YPFB RECOMIENDA:

"AFINE SU MOTOR, AHORRE ENERGIA Y NO CONTAMINE"

## YPFB

### Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos

### INVITACIONES DIRECTAS

YACIMIENTOS PETROLÍFEROS FISCALES BOLIVIANOS, INVITA A TODAS LAS FIRMAS LEGALMENTE CONSTITUIDAS A PRESENTAR SUS OFERTAS PARA LA PROVISION DEL SIGUIENTE PEDIDO:

#### SEGUNDA CONVOCATORIA

INVITACION DIRECTA: I.D.-DPL-004-96

PEDIDO: GCM-5601-96

BALDE PARA SERVICIO DE PIT MODELO 6200 PARA JET FUEL

COSTO PLIEGO BS. 50.- (CINCUENTA 00/100 BOLIVIANOS)

FECHA PRESENTACION PROPUESTAS 2/07/96

HORAS 9:00

FECHA DE APERTURA 2-07-96 Hrs. 9:30

(EN LAS OFICINAS DE LA DIRECCION NACIONAL DE MATERIALES Y SERVICIOS, CALLE FEDERICO ZUAZO, EDIFICIO FEDEPETROL)

LOS PLIEGOS DE CONDICIONES PODRAN SER CONSULTADOS Y RETIRADOS DE NUESTRA OFICINA UBICADA EN LA CALLE FEDERICO ZUAZO, EDIFICIO FEDEPETROL 2DO. MEZZANINE, PREVIA CANCELACION EN NUESTRA SECCION CAJA, UBICADA EN LA CALLE BUENO N° 185 1ER. PISO OF. CENTRAL, A PARTIR DEL DIA MARTES 18 DE JUNIO DEL ANO EN CURSO.

LAS PROPUESTAS SE RECIBIRAN CON LAS FORMALIDADES DE LEY EN LA FECHA ESTIPULADA, EN SOBRE CERRADO, EN NUESTRAS OFICINAS DEL EDIFICIO FEDEPETROL 2DO. MEZZANINE (DIVISION DE ADQUISICIONES).

DIRECCION NAL. DE COMUNICACION Y RR.PP. - YPFB

LA PAZ, 18 DE JUNIO DE 1996

YPFB RECOMIENDA:

"AFINE SU MOTOR, AHORRE ENERGIA Y NO CONTAMINE"



## Cortinas de humo

Por Jorge Ramos Avalos\*

**M**ientras que en Estados Unidos el fumador es una especie en vías de extinción en los lugares públicos, en México todavía es socialmente aceptable que alguien le eche el humo en la cara mientras platica, negocia o toma un café. Pero como pudiera decirle cualquier mexicano, eso también está cambiando, aunque muy lentamente.

A partir de junio, está prohibido fumar en cualquier vuelo de 90 minutos o menos dentro de territorio mexicano. Quizás no le parezca una medida suficientemente estricta: sueña a puro simbolismo. Pero ya tiene a los doce millones de fumadores en México al borde de un ataque de nervios.

Lo que pasa es que en México, como en el resto del mundo, los fumadores son una poderosa minoría que está alarma da de ver desaparecer sus privilegios, uno por uno. Parecería que los fumadores están empezando a tragarse el humo. Pero el panorama de la lucha contra el cigarrillo aún es borroso. El problema no es tan sencillo, ni se resuelve sólo con buenas intenciones y decisiones a medias. Hay mucho billete verde de por medio.

Veamos el caso de China. En China existe una cuarta parte de todos los fumadores del planeta y se produce uno de cada tres cigarrillos hechos en el mundo. El gobierno dice que quiere prohibir cualquier tipo de publicidad de las compañías tabacaleras para el año 2000. Sin embargo, los 300 millones de fumadores chinos le generan al gobierno de Dang Xiaoping más de 8.500 millones de dólares en impuestos y ganancias cada año. El monopolio estatal de la industria del

tobaco en China es la principal fuente de ingresos internos. Ante lo anterior habría que preguntarse si realmente el líder Xiaoping -un ex fumador- y sus camaradas están tan interesados en limpiar los pulmones de sus compatriotas.

El doctor Tom Houston, de la Asociación Médica Americana (AMA), cree que los gobiernos de muchos países en desarrollo no están dispuestos a reducir el consumo de cigarrillos, debido al sacrificio de ganancias que eso implicaría. "Si hay un debate entre el ministro de Finanzas y el ministro de Salud ¿quién va a ganar?", me dijo. "El ministro de Salud tiene que tener un programa para reducir el consumo de cigarrillos, pero puede servir de muy poco."

Hay gobiernos que nos quieren hacer creer que están luchando contra el cigarrillo, cuando en realidad no hacen todo lo posible para evitar su consumo. Las grandes empresas norteamericanas del tabaco han detectado esta contraria



dicción y actualmente realizan fuertes campañas de mercadotecnia y publicidad en América Latina, África, China, Europa Oriental y la ex Unión Soviética, de acuerdo con información recibida por el doctor Houston.

Es trópico que los anuncios de cigarrillos en todo el mundo tiendan a promover el estilo de vida de los Estados Unidos, un país que está tomando el liderazgo en la lucha contra el tabaco. Sin embargo, no es ningún secreto que las compañías tabacaleras son extraordinarias publicistas y que una bu-

na parte de sus anuncios parecen ir dirigidos a menores de edad, según concluyó un estudio reciente del Centro para el Control de las Enfermedades de Atlanta (CDC). El Instituto del Tabaco niega rotundamente esas acusaciones.

Frente a esta nueva ofensiva publicitaria, los gobiernos del continente americano harían bien en considerar las consecuencias de permitir la promoción de un producto nocivo para la salud, antes de continuar su generoso trato con los fumadores y las compañías tabacaleras. Cada año mueren tres millones de personas en el mundo por enfermedades vinculadas al cigarrillo. En otras palabras, fumar cuesta dinero y vidas.

Si efectivamente las empresas tabacaleras están concentrando sus esfuerzos de venta en los países menos desarrollados, entonces las recientes medidas contra los fumadores tomadas en China y México no son suficientes. No se trata de prohibir el fumar, sino de evitar que se haga en público. Y respecto a la publicidad, habría que empezar de inmediato cancelando la que va dirigida a los adolescentes.

Mientras la práctica de encender un cigarro se esfuma en los países más desarrollados de Europa Occidental y en los Estados Unidos, en el resto del mundo va en aumento. Son dos culturas, dos formas de existir, que se enfrentan; una que promueve la vida y otra que la corroe de cigarrillo en cigarrillo. Hay que apostar por los pulmones aunque duela en el bolsillo. No hay excusas. Lo demás son cortinas de humo.

\*Periodista mexicano, residente en Estados Unidos.

cación. Se impuso la intranigencia, la intolerancia y la alegria.

¿Qué hacer ahora? Se urge discutiendo sobre la violencia y lanzando denuncias, empleando como tribuna los medios de comunicación es algo que ya debe detenerse. En la Universidad Autónoma existe regulación para estas circunstancias. Hay que investigar sobre lo sucedido y encontrar los grados de responsabilidad. Además, se debe mirar hacia adelante. La situación debe ser una llamada de atención para que la institución no se hunda más en la crisis. A partir de estas experiencias difíciles se tiene que abrir el diálogo (o reabrirlo) y conjuntamente entre los diferentes sectores arribar a propuestas constructivas y viables que no son imposibles si se cambia de actitud.

Sin embargo, el conflicto suscitado en la Carrera de Ciencias de la Educación entre los estudiantes del plan regular y los provenientes del magisterio, al no aceptar la convocatoria mencionada los primeros y exigir un ingreso automático al nivel de especialidad los segundos, impidió que se pueda llevar adelante el proyecto con regularidad.

La polarización y falta de entendimiento primó durante casi dos semestres, acumulándose tensiones, que dieron en un conflicto el viernes 14 de junio, en el piso 12 del edificio central de la Universidad. Las circunstancias y el lamentable saldo, desde el punto de vista humano e institucional, han llegado a la opinión pública y no es necesario redudar.

Lo acaecido muestra que los resultados de los esfuerzos de la Facultad de Humanidades y Ciencias de la Educación, en algunos casos, han sido opuestos a lo que se esperaba. Graves aspectos de la crisis de la educación pública en general, se manifestaron en el problema de Ciencias de la Edu-

\*Doctor en Historia y docente en la Facultad de Humanidades y Ciencias de la Educación / UNAM

## Muerto por un zapato

Por Ramiro Antelo León \*

**U**na extraña guerra no declarada recorre América Latina. Los periódicos cuentan que en Caracas, en lo que ha avanzado el año, 50 jóvenes han asesinado a otros tantos, sólo para quitárselos los calzados deportivos de marca extranjera. Esta guerra, que por silenciosa no resulta menos cruenta que otras, no enfrenta a clase contra clase, ni país contra país, ni nada que el pasado nos haya mostrado en su variada galería de guerras grandes y pequeñas, externas o internas. En esta guerra se enfrentan los hombres con sus corazones, las conciencias con las ilusiones, es una guerra en la que se muere, porque es necesario ostentar 75 U\$S puestos en los pies en forma de zapato Reebok o Adidas y se mata por

alcanzar ese estímulo y estúpido sueño de andar por los ojos de las muchachas con los calzados que utiliza Carl Lewis o Michel Jordan.

¿Qué mundos y qué ideales desambulan, seguramente desordenadas, en las mentes de esos jóvenes que matan y mueren en esta guerra entre enajenados que no pueden resistir la fuerza de la vanidad y la falsa apariencia? Los sociólogos solían explicar la delincuencia en las ciudades latinoamericanas, a partir de ciertos indicadores económicos de la pobreza, pero ahora esas explicaciones no tienen cabida: se están matando por dinero sino para ganar prestigio social por vestir un mejor zapato, se mata buscando felicidad no alimentos; se mata sonando en el paraíso prometido... por la televisión.

Al parecer existe un singular mundo en el corazón de esos infelices, un mundo donde se es inmenamente feliz, siempre y cuando se tenga a menos un gran porcentaje de los artículos de consumo que se introducen en sus frágiles sicologías, agarrados de la mano de hermosos y rubios personajes de fantásticas series de TV filmadas en EE.UU. Es poseer cualquiera de esas quimeras miserables provoca una anhedonia compulsiva que lleva sin problemas al círculo de la degeneración o lo que sea. El horizonte en la vida de la juventud latinoamericana se pinta color de rosa todos los días, gracias a la eficiente anestesia de la TV y su gratificante efecto sobre la capacidad de soportar o entender la realidad cotidiana. Se puede matar, odiar o des-

preciar sin tener ni siquiera la mínima conciencia del alcance de los actos o sentimientos.

La sociedad lo sabe, quizá sufre, pero no puede hacer nada frente al nuevo y omnipotente dios, cuadrado, con pantalla negra, estereo, de diseño ergonómico y en varios tamaños. La TV es un dios malvado que no acepta críticas. La alienación o enajenación colectiva de las futuras generaciones es lo único que tenemos asegurado y los medios masivos de comunicación responsables no, son los únicos que gozan de la absoluta libertad para destruirnos el futuro, sin remordimientos con sus procesos incansables de fabricación de estupidez crónica e indiferencia colectiva.

\*Investigador . La Paz.

rigidez del número total de 130 miembros de la Cámara de Diputados.

Con similar dificultad y consecuencias de carácter regional, se presenta la definición del número de diputados que corresponderá a cada departamento, por los criterios de población y equidad que la propia Constitución considera en la redacción del controvertido artículo 60.

Consideramos, en primer lugar, que la representación por territorio se logra a través de los tres senadores que en forma igualitaria le corresponden a todos los departamentos.

En segundo lugar, la representación por población, vale decir el número de habitantes de cada departamento, se obtiene por los diputados asignados a cada uno. Es importante señalar que, de acuerdo con la anterior Constitución, el número de diputados estaba condicionado por la densidad demográfica, que es el número de habitantes por Km<sup>2</sup>, concepto que ya no refleja el criterio poblacional correcto.

Partiendo de estas aclaraciones, la asignación de diputados por departamento depende en primer lugar del número de habitantes que tienen. El criterio de equidad fue incorporado en el artículo 60, para evitar diferencias abismales en la representación de los departamentos con mayor población y desarrollo económico, en relación a los menos poblados y menos desarrollados; pero éste no es el aspecto decisivo en la consideración de tan impor-

tante asunto, siendo más bien un elemento de distorsión por la inevitable subjetividad que surge de su aplicación.

De igual modo debemos señalar que, hasta tanto no se reglamente el Artículo 60 de la C.P.E., ningún departamento es propietario de escaños en la Cámara de Diputados. Por lo tanto, todas las manifestaciones tanto cívicas como partidarias, en sentido de no permitir la modificación del número de diputados que tienen actualmente los departamentos, si bien reflejan sentimientos regionales legítimos, están excediendo los límites de la racionalidad, ya que existe una nueva Constitución que debe ser respetada y una diferente manera de elección de diputados, con la incorporación de los uninominales que perfeccionablemente el sistema democrático y permitirá mejorar la calidad de la representación departamental.

Ahora bien, para encontrar una manera imparcial y objetiva de asignar escaños a los departamentos en la Cámara de Diputados, se debe buscar una fórmula que relate adecuadamente lo que les corresponde por población, con el Producto Interno Bruto (PIB), indicador que refleja su grado relativo de desarrollo económico.

De este modo y en función

de la equidad que se busca,

luego de la asignación por po-

blicación se debe fijar un míni-

mo de escaños, tanto para com-

pensar el bajo PIB por habitan-

te como el déficit poblacional,

que será sumado o restado al

que le corresponda por el número actual de habitantes, a los departamentos menos o más favorecidos con población y desarrollo, respectivamente.

Sin considerar el número actual de diputados por departamento, creemos que aplicando una fórmula "aséptica" se puede lograr una definición que interprete lo que establece el Art. 60 y solucionar uno de los más urgentes problemas del calendario electoral del país. Asimismo, se podría evitar un enfrentamiento entre regiones que nadie bueno nos va a significar a los bolivianos.

Estamos viviendo uno de

los momentos históricos más

importantes de nuestra vida

republicana, por los profundos cambios que experimentamos en todos los campos y que ya

son un patrimonio nacional.

No desaprovechemos esta oportu-

nidad y busquemos unidos

la manera de que estos cam-

bios lleguen al pueblo más ne-

cesitado del campo y las ciuda-

des, en paz y convivencia ciu-

dizada.

Si nos despachamos de todo

interés mezquino y subalter-

no, manteniendo los principios

constitucionales de que somos

diferentes conviviendo en una

república unitaria, sobre la

base de la unión y la solidarid-

ad, podremos superar fácil-

mente este conflicto, sin vulne-

rar la paz y la tranquilidad que

desde hace catorce años carac-

teriza a nuestra democracia.

\*Subsecretario de Asuntos Parlamen-

tarios / Ministerio de la Presidencia.

## Reflexiones en un momento difícil de la vida universitaria

Por Raúl Calderón Jemio\*

**C**uando hace casi un año y medio la Facultad de Humanidades y Ciencias de la Educación de la UMSA decidió recibir a maestros formados en la Normal, validándoles sus estudios previos por dos años universitarios del plan de Licenciatura, lo hizo con la mejor intención. El objetivo principal fue coadyuvar al proceso de transformación de la labor educativa del país, ofreciendo lo mejor de la Universidad Autónoma para estas circunstancias. Que hay que investigar sobre lo sucedido y encontrar los grados de responsabilidad. Además, se debe mirar hacia adelante. La situación debe ser una llamada de atención para que la institución no se hunda más en la crisis. A partir de estas experiencias difíciles se tiene que abrir el diálogo (o reabrirlo) y conjuntamente entre los diferentes sectores arribar a propuestas constructivas y viables que no son imposibles si se cambia de actitud.

Sin embargo, el conflicto suscitado en la Carrera de Ciencias de la Educación entre los estudiantes del plan regular y los provenientes del magisterio, al no aceptar la convocatoria mencionada los primeros y exigir un ingreso automático al nivel de especialidad los segundos, impidió que se pueda llevar adelante el proyecto con regularidad.

La polarización y falta de entendimiento primó durante casi dos semestres, acumulándose tensiones, que dieron en un conflicto el viernes 14 de junio, en el piso 12 del edificio central de la Universidad. Las circunstancias y el lamentable saldo, desde el punto de vista humano e institucional, han llegado a la opinión pública y no es necesario redudar.

Lo acaecido muestra que los resultados de los esfuerzos de la Facultad de Humanidades y Ciencias de la Educación, en algunos casos, han sido opuestos a lo que se esperaba. Graves aspectos de la crisis de la educación pública en general, se manifestaron en el problema de Ciencias de la Edu-

\*Doctor en Historia y docente en la Facultad de Humanidades y Ciencias de la Educación / UNAM

## Otra ronda electoral pese a que Yeltsin acaparó los medios

La dilatada Federación Rusa se encaminó a una dramática segunda vuelta de las elecciones presidenciales, porque ninguno de los candidatos en carrera se adjudicó la mayoría absoluta tras la primera votación del domingo último.

Por Sergei Strokan

**E**l presidente Boris Yeltsin logró solo una ligera ventaja sobre su principal rival, el comunista Gennady Zyuganov, a pesar de que la mayoría de los medios publicaron masivamente su imagen. Con más del 90 por ciento de los sufragios escrutados, Yeltsin obtuvo el 35 por ciento contra el 32 de Zyuganov. El ex general del ejército Alexander Lebed, estuvo tercero con el 10 por ciento.

La segunda vuelta ya se dió por cierta y se efectuará probablemente el 7 de julio próximo. Yeltsin advirtió a sus conciudadanos que deben optar por "volver a las revoluciones o avanzar hacia la estabilidad".

Como tercero en la carrera presidencial, el liberal Lebed ahora puede jugar un papel crucial en la segunda ronda porque ha sido designado como un posible aliado de Yeltsin. "Estoy dispuesto a trabajar con Yeltsin si es que me lo pide", declaró.

Este lunes, los observadores domésticos e internacionales, si bien ratificaron que el comicio fue "libre y justo", criticaron el virtual monopolio de los medios ejercido por Yeltsin.

En cuanto la tendencia del voto resultó clara, Yeltsin se precipitó a la televisión y urgido a su ciudadanía a unirse en su favor. Las reglas electorales rusas permiten que cada uno de los candidatos utilice 10 minutos de transmisión por TV para dirigirse a sus seguidores pero, para el votante medio, fue como si Yeltsin hubiera adquirido todos los canales.

Durante la campaña proselitista, el mandatario dominó claramente los tres canales nacionales de TV y apareció con una nueva imagen todos los días. Cuando no estaba en las profundidades de una mina de carbón en Vorkuta, bañado con un conjunto pop en Novosibirsk o era el invitado de honor en una fiesta folclórica en Tatarstan.

También acudió las primeras páginas de los diarios todos los días, casi siempre con comentarios favorables.

Además, el influyente Canal 1, que transmitió diariamente su noticiero "Vremya" junto con el informativo "Itog" del independiente Canal 4, difundió constantemente los porcentajes de votantes en favor del "zar Boris", y registró con alegría satisfacción la ligera baja de Zyuganov.

Expertos del Instituto de Opinión Pública (VSIOM) dijeron que la manera en que se difundieron

los resultados probablemente influirán en los electores para la segunda vuelta, y los tentaría a votar por el candidato más promotor.

"Puede darse también que el público llegue al hartazgo y actúe reactivamente", señaló un experto de VTSIOM.

"Cree que las noticias de la publicidad para el presidente", dijo el ex director de los medios "Pravda", que los peores medios que antes de las elecciones criticaron a Yeltsin, se volvieron progresivamente de día a noche. Ahora elogian al presidente y tratan de ignorar la revista de "Moscú News".

Periodistas liberales señalaron que hay diarios procomunistas como el "Pravda", de Limik, "Rusia Soviética" y el ultranacionalista "Zavtra", pero su oposición a Yeltsin se dió por descontada y no habrían influido en la gente, según VTSIOM.

"La televisión independiente siempre fue leal a Yeltsin, simplemente porque es el presidente de Rusia", declaró Igor Malashchenko, miembro del consejo ejecutivo de VTSIOM.

Muchos periodistas rusos piensan que Yeltsin apoyó la libertad de prensa, excepto aquellas que publicitan o critican su política del mandatario, si bien su benevolencia o tibieza.

No obstante, otros observadores señalaron que ciertas acciones de los medios criticaron severamente la política del mandatario, si bien su benevolencia o tibieza.

(Moscú / Inter Press Service)

# PRESENCIA

Director: Juan Cristóbal Soroco Quiroga

Editor General: Jaime Humérez Seleme

Jefe de Redacción: Juan Carlos Marañoín Albarracín

La Paz, Bolivia, martes 18 de junio de 1996

Premios obtenidos:  
Nacional de Fotografía-1991 y 1994  
Nacional de Prensa-1993  
Internacional de Prensa-1993  
Nacional de Periodismo-1994  
Maria Moors Cabot-1990  
América Latina - ALADI- 1984 y 1989  
SIP - P. J. Chamorro-1987  
EFE de Periodismo- 1981



## Es o no es verdad?

Por José Gramunt de Moragas, S.J.

## La COB en la encrucijada

**S** los dirigentes de la COB están dispuestos a enfrentar los desafíos que imponen los cambios, como es su deber con los trabajadores y con la sociedad entera, tendrán que dejar a un lado muchos de sus dogmatismos ideológicos y optar por un alto grado de pragmatismo. El movimiento sindical encara nuevos problemas que no eran tenidos en cuenta en el próximo pasado. Esto va a complicar el curso de la asamblea de los trabajadores.

Probablemente se enfrentarán los sectores que todavía sostienen la utopía de una sociedad dirigida por el proletariado y los posibilistas resguardados a arrancarle al sistema neoliberal todo lo que se pueda en favor de los trabajadores y de la justicia social.

Vaya un intento de análisis teórico. La formación sindical recibida por muchos de los dirigentes obreros estaba orientada a discutir con el llamado Estado de bienestar.

Este, asumía como propias muchas de las aspiraciones socio-económicas de los sectores laborales. Y como quería que el Estado tenía en sus manos gran parte de la economía -grandes empresas públicas, planificación dirigida, seguridad social- las tensiones eran más fáciles de resolver entre los dos principales actores: Sindicato-Estado.

Una vez que el Estado de bienestar ha cedido el terreno al modelo neoliberal, aquél se desencuentra de las empresas que generaban el mayor contingente de empleos.

Ahora es la empresa privada y el sector informal, los que ofrecen mayor número de empleos. El binomio Estado-sindicato, pasa a ser una trilogía: Estado-sindicato-libre empresa.

Al sindicalismo se le hace más compleja la tarea.

Simplificando la figura, de hecho, lo que puedan decidir el Ministerio del Trabajo y el COB afecta sólo al Estado-empleador y a sus asalariados y mucho menos a las empresas privadas y a sus empleados. La empresa privada puede llegar a convenios diferentes con sus trabajadores sin atenerse a lo que disponga la Central Obrera. Los "informes" están librados a su suerte. He aquí una de las causas de la crisis sindical.

Por otra parte, el neoliberalismo -por esto es 'neo'- ha prometido establecer un equilibrio entre el libre mercado y la equidad. Dice que regulará el mercado de tal manera que favorezca una política social económicamente sostenible en el tiempo. Pero la experiencia enseña que el "sacrosanto" mercado no cederá fácilmente las ventajas que otorga a quienes lo dominan si la clase trabajadora no reorienta su acción para adaptarse a cumplir con aquella promesa.

Si esto es así, resultaría utópico que la COB mantuviera viejos esquemas de lucha que hoy son menos efectivos. Pretender desestabilizar al modelo neoliberal podrá resultar muy electoralista, pero es irreal. De lo que se trata -según los posibilistas- es de arrancarle al neoliberalismo la "equidad" que enumera pero que la cuesta practicar.

Vistas así las cosas, la Central Obrera tendrá que revitalizarse si no quiere perecer. Las luchas internas por el predominio de un sector o de su candidato son naturales en toda organización. Pero no deberían enturbiar, con utopías perniciosas, el objetivo final que es el de un sindicato renovado, factor indispensable para dinamizar la sociedad en la prosecución de la justicia social.

## A mano alzada

Por Rulo Vall



La Biblia en sus manos

## Amen a sus enemigos

Ustedes saben que se dijo: "Ama a tu prójimo" y guarda rencor a tu enemigo". Pero yo les digo: Ama a sus enemigos y recén por sus perseguidores. Así serán hijos de su Padre que está en los cielos. El hace brillar el sol sobre malos y buenos, y caer la lluvia sobre justos y pecadores.

Porque si ustedes aman a los que los aman, ¿qué premio merecen? ¡no obran así también los pecadores? ¿Qué hay de nuevo si saludan a sus amigos?, ¡no lo hacen también los que no conocen a Díos? Por lo tanto, sean perfectos como es perfecto su Padre que está en el Cielo.

(Mateo 5, 43-48).



## Salud para todos

Por Javier Torres-Goitia T.

## La salud como cuestión de Estado

**P**recisamente cuando espacios y tiempos políticos parecerían estar copados por conflictos coyunturales y por luchas partidarias electorales, queremos referirnos a una vieja utopía por la cual luchamos junto con muchos amigos y también con otros que ante el avance de la economía de mercado han huído o se han automarginado desesperados o nosólogos, cobijándose en un nihilismo derrotista, intelectualizado y anarquista. Esta utopía que vive más allá de las circunstancias transitorias, es convertir la defensa de la salud y el bienestar colectivos en una "cuestión de Estado".

Está muy difundida la expresión de que en materia de mejorar la salud el "Estado Benefactor" quiso, pero no pudo, mientras que el "Estado Neoliberal" ni quiere ni puede. De esta genuina observación inteligente, los dogmáticos cuadriculados en esquemas fijos deducen que no queda sino suicidarse arrojándose de cabeza en contra de la economía de mercado o someterse a ella vencidos o resignados. Sin embargo, los hechos nunca son unidireccional, metafísica y fatalmente determinados. La historia no está hecha de incoherencias aisladas ni es suma aritmética de etapas diferentes que empiezan y terminan de modo absoluto y en tiempos confusos. Las tradiciones sin desaparecer, interactúan entre sí y se integran en procesos que generan un continuo avance de perfección aún con aparentes y temporales retrocesos.

El inimaginable avance científico tecnológico actual que está acelerando los cambios históricos a velocidades cada vez mayores, es parte del progreso de la humanidad y como tal no puede ir en contra del desarrollo humano, aunque a momentos se exprese en la infernal capacidad destructiva de la bomba atómica. La concentración de la riqueza con expansión de la pobreza y toda su secuela de hechos negativos, tampoco es algo fatal e inevitable. Bolivia con sus leyes de capitalización y participación popular es un ejemplo de las innovaciones posibles. Así como no podemos renegar del formidable progreso impulsado con el descubrimiento de la energía atómica, por el legítimo rechazo a la bomba, tampoco corresponde en el período que nos ha tocado vivir, ignorar las leyes del mercado sólo por los efectos negativos de sistemas que se han entregado a ellas íntimes y sumisos.

La capacidad humana es la que está generando los cambios que a veces nos deslumbran, pero nunca pueden hacernos perder la fe en la humanidad ni pueden matar la utopía. "El fin de la historia", ni ha llegado ni está por llegar. El largo camino hacia la libertad siempre estará abierto para la capacidad creadora de la humanidad. Necesitamos y necesitaremos siempre voluntad

política, decisión para cambiar y seguridad de que podemos conquistar un mejor futuro.

Estas reflexiones nacen al calor del seminario convocado por UNICEF, la semana pasada, para estudiar estrategias de cooperación. Intelectuales de primera línea que contribuyen al planteamiento de políticas en favor de la infancia en el mundo, dialogaron con autoridades del Ministerio de Desarrollo Humano, con parlamentarios y con representantes de los diferentes partidos políticos. Fueron tan originales, francesas y completas las presentaciones y tan valiosos los aportes que, además de haberse cumplido con creces los objetivos del importante foro, estuvo servido para reforzar la idea que Bolivia sostiene desde hace más de una década de que la salud es un derecho social, que como tal no se compra ni mendiga, sino que se conquista con una movilización social organizada.

También la reunión ha servido para confirmar la importancia que tendrá la Conferencia Internacional de Médicos Parlamentarios a realizarse en Santa Cruz en octubre de este año con el lema que sirve de título a esta nota. Allí se discutirán como problemas panamericanos y mundiales la reforma sanitaria y el ajuste económico, la salud, los derechos del niño y los nuevos conceptos sobre salud sexual y reproductiva.

## A nuestros colaboradores

Las páginas de opinión de PRESENCIA están abiertas a todos nuestros lectores que deseen analizar un tema, inducir a la reflexión sobre otros, o debatir cuestiones que afecten al país o conciernen al acontecer internacional.

Deseamos, sin embargo, recordar a nuestros colaboradores las siguientes normas:

-Los artículos no deberán sobreponerse a las **sesenta líneas**, a doble espacio.

-El lenguaje deberá ser el adecuado a una tribuna donde se debaten ideas.

-Al entregar o enviar sus artículos, el autor deberá consignar su nombre, ocupación, número de su carnet de identidad, dirección o número telefónico.

-Tanto el envío de materiales como su recepción no suponen compromiso de publicarlos. No se devuelven originales.

-Las ideas expuestas por nuestros lectores no comprometen la opinión de PRESENCIA, que se expresa mediante sus editoriales.

Las enseñanzas de Chernobyl

## Peregrinación por la vida en Argentina

Cuatro años antes del desastre nuclear de Chernobyl, ocurrido en 1986, un grupo de técnicos argentinos avalaron casi sin oposición la instalación de un basurero atómico en un pueblo del sur de este país. Pero un decenio después del terrible accidente en Ucrania, las cosas han cambiado en Argentina.

Por Marcela Valente

**H**abitantes de la provincia de Chubut marcharon este lunes hacia la localidad de Gaster, situada 1.800 kilómetros al sur de Buenos Aires, en rechazo de la pretensión del gobierno nacional de instalar allí un repositorio para albergar desechos atómicos del país y de otras regiones de América Latina.

Unas 3.000 personas encabezadas por el gobernador Carlos Maestro se dirigieron por tierra hacia Gaster en una "peregrinación por la Vida". Desde Puerto Madryn y Trelew, las principales ciudades de Chubut, los manifestantes cubrieron 450 kilómetros para expresar su oposición a la iniciativa del Poder Ejecutivo.

Gaster está ubicada en el corazón de la Patagonia, y en una de las zonas de mayor amplitud térmica del país. En verano la temperatura alcanza los 40 grados centígrados y en invierno cae hasta 30 grados bajo cero. Tiene 300 y 400 habitantes.

El repositorio podría localizarse a 60 kilómetros de ese centro urbano, en la Sierra del Medio. Según peritos y geólogos, es zona segura para el entierro de desechos radiactivos.

"Es increíble que a pesar de la nieve, los caminos tan malos y la falta de combustible, la gente, en su mayoría joven, haya decidido que no jueve dejar de ir hasta allí a expresar su oposición al proyecto", declaró este lunes Héctor Castro, presidente de la fundación ambientalista Eco Valdés.

Las necesidades fiscales del gobierno apuran la sanción de una ley nuclear que prevé la privatización de las tres centrales atómicas: Atucha I, Atucha II (aún en construcción) y Embalse.

El proyecto contempla además la instalación de un basurero que hasta ahora no existe.

"Quieren que el repositorio sirva no sólo para Argentina, sino para toda América Latina", declaró a IPS Juan Carlos Villalonga, jefe de campaña de Greenpeace en Argentina. Las declaraciones del dirigente ambientalista se basan en recomendaciones de la Agencia Internacional de Energía Atómica.

Debido a la fuerte presión de los legisladores patagónicos, empujados a su vez por la movilización popular, la Cámara de Diputados aceptó el viernes modificar el artículo de la iniciativa en el que se declara que la ubicación del basurero será determinada por una comisión bicameral.

"Los especialistas nos atacan con el tecnicismo, y nosotros somos muy poco de eso. Pero entre lo poco que sabemos está el hecho de que ese basurero nos puede perjudicar gravemente", comentó un maestro participante en la caravana.

"Nos quieren invadir el futuro con esta peligrosa decisión", denunció una joven estudiante que acompañó la marcha sobre Gaster.

"¿Quién nos comprará lana de oveja si hacemos aquí el basurero nuclear? ¿Usted compraría un pollo de Chernobyl?", se preguntaba el poeta y cantante José Larralde, que se sumó a las manifestaciones de sus compatriotas.

(Buenos Aires/Inter Press Service)

### Jefes de Área:

Política: Carlos Valdez M. (a.i.)

Economía: Ana Fabbri C.

Social: Teddy Molina

Internacional: Victor H. Sandóval R.

Cultural: Rubén Vargas

Deportes: Miguel Velarde T.

Reportajes: Gloria Eyzaguirre L.

Editora PRESENCIA S.R.L.

Gerente General: Lic. María Luisa Urday

Impresores: Editorial LUX

La Paz - Bolivia

Avenida Mariscal Santa Cruz, N° 2150

Caixa de Correo 3276 -

Cajón Postal 10152

Central Telefónica: 372344

Teléx 2659 BV - Telefax 391040

PRESENCIA

Secretario de Dirección: Jesús Urzaga S.

Matutino fundado por

Huáscar Cajías K. el

28 de marzo de 1952

Jorge Quiroga

## "¿Yo candidato a vice?, son especulaciones de buena fe"

Asegura que no es el momento para hablar del tema y que en lo personal tiene una propuesta que primero la hará conocer a su partido.

El subjefe de ADN, Jorge Quiroga, ha declinado comentar ayer la sugerencia de algunos de sus correligionarios que lo han propuesto como candidato vicepresidencial.

"Se trata de especulaciones de buena fe sobre las que no deseo pronunciar porque no corresponde", dijo.

El dirigente anunció que la elección del acompañante de fórmula deberá emerger de una amplia discusión interna del partido en una fecha que aún no fue acordada.

"No voy a entrar en ese debate, no corresponde ni es el tiempo, yo tengo algunas propuestas que las plantearé al partido llegado el momento", dijo sostuyendo ingresar a mayores comentarios.

Quiroga ha sido propuesto por algunos parlamentarios ademantistas de Potosí.



Jorge Quiroga

Otros dirigentes de ADN han declinado comentar el tema señalando que la cúpula partidaria tomará una decisión luego de hacer amplias consultas.

## Parlamento Andino

### Bolivia objeta ampliación del período directivo a dos años

(ERBOL).- Bolivia no aceptó que la directiva del Parlamento Andino dure dos años porque esa prolongación implicaría volver a ejercer la presidencia el año 2003, explicó el senador Guido Capra.

Pese a discrepancias sobre la directiva el Parlamento Andino se ha fortalecido por la capacidad deliberante y de fiscalización que tendrá sobre instituciones como la Corporación Andina de Fomento (CAF), Universidad Andina y Tribunal de Justicia de Justicia, agregó.

Capra fue miembro integrante de la delegación boliviana que participó en el Congreso Extraordinario del Parlamento Andino que se realizó la semana anterior en Caracas, Venezuela.

Explicó que este evento integracionista tuvo como objetivo fundamental la aprobación de su Estatuto Constituyente en base a los cambios que se han producido en el Protocolo de Trujillo, que transforma el Acuerdo de Cartagena en la Comunidad Andina.

En ese entendido dijo que se estructuró un nuevo reglamento, que le otorga la capacidad de

control del sistema andino sobre órganos e instituciones de su dependencia. "Se ha preparado un nuevo documento constitutivo que contó con el consenso de todas las delegaciones, menos en relación a que el período de la directiva sea por dos años".

El senador Capra dijo que la delegación boliviana rechazó esa propuesta y planteó que el tiempo de duración de funciones de la directiva se mantenga en un año, por un principio de igualdad.

Explicó que si bien el Parlamento Andino se modificará a partir de un nuevo reglamento, no hay que olvidarse que éste se extenderá en un período de transición que va a culminar con la elección directa de los parlamentarios andinos a través del voto directo en cada uno de los países miembros.

En ese entendido señaló que corresponde a cada país participar de este proceso de transformación, pero que el determinante que cada dos años se renueva la directiva postergaría para Bolivia la presidencia para el año 2003.

El desencanto que el modelo de libre mercado ha creado en Rusia tras el derrumbe del Imperio soviético sumado a las nostalgias por el viejo orden, han influido poderosamente para el resurgimiento de los comunistas en las primeras elecciones presidenciales postsoviéticas celebradas el domingo en ese país, según opinaron algunos políticos bolivianos.

Encabezada por Guennadi Zyuganov, la nueva generación de comunistas se constituyó en la verdadera sorpresa de las elecciones al obtener el 31,92 por ciento de los votos, según los primeros escrutinios, mientras que

el Presidente Boris Yeltsin alcanzó un porcentaje ligeramente superior con el 34,69 por ciento. Ambos candidatos irán a la segunda vuelta electoral.

El nuevo modelo económico no ha podido solucionar los problemas económicos de Rusia y ha

creado más desarrollos. Frente a ese desencanto está surgiendo la nostalgia por el viejo modelo comunista cuya principal virtud ha

sido ofrecer seguridad al pueblo ruso en tres sectores sociales: claves, vivienda, educación y salud,

comentó ayer el analista político Jorge Lazarte.

Con el nuevo modelo económico, que no es de libre mercadeo-

zado, el porcentaje ligeramente superior con el 34,69 por ciento. Ambos candidatos irán a la segunda vuelta electoral.

El nuevo modelo económico no ha podido solucionar los problemas económicos de Rusia y ha

creado más desarrollos. Frente a

ese desencanto está surgiendo la

nostalgia por el viejo modelo comuni-

sta cuya principal virtud ha

sido ofrecer seguridad al pueblo

ruso en tres sectores sociales: claves,

vivienda, educación y salud,

comentó ayer el analista político Jorge Lazarte.

Con el nuevo modelo económico,

que no es de libre mercadeo-

zado, el porcentaje ligeramente super-

ior con el 34,69 por ciento. Ambos candidatos irán a la

segunda vuelta electoral.

El nuevo modelo económico no ha podido solucionar los

problemas económicos de Rusia y ha

creado más desarrollos. Frente a

ese desencanto está surgiendo la

nostalgia por el viejo modelo comuni-

sta cuya principal virtud ha

sido ofrecer seguridad al pueblo

ruso en tres sectores sociales: claves,

vivienda, educación y salud,

comentó ayer el analista político Jorge Lazarte.

Con el nuevo modelo económico,

que no es de libre mercadeo-

zado, el porcentaje ligeramente super-

ior con el 34,69 por ciento. Ambos candidatos irán a la

segunda vuelta electoral.

El nuevo modelo económico no ha podido solucionar los

problemas económicos de Rusia y ha

creado más desarrollos. Frente a

ese desencanto está surgiendo la

nostalgia por el viejo modelo comuni-

sta cuya principal virtud ha

sido ofrecer seguridad al pueblo

ruso en tres sectores sociales: claves,

vivienda, educación y salud,

comentó ayer el analista político Jorge Lazarte.

Con el nuevo modelo económico,

que no es de libre mercadeo-

zado, el porcentaje ligeramente super-

ior con el 34,69 por ciento. Ambos candidatos irán a la

segunda vuelta electoral.

El nuevo modelo económico no ha podido solucionar los

problemas económicos de Rusia y ha

creado más desarrollos. Frente a

ese desencanto está surgiendo la

nostalgia por el viejo modelo comuni-

sta cuya principal virtud ha

sido ofrecer seguridad al pueblo

ruso en tres sectores sociales: claves,

vivienda, educación y salud,

comentó ayer el analista político Jorge Lazarte.

Con el nuevo modelo económico,

que no es de libre mercadeo-

zado, el porcentaje ligeramente super-

ior con el 34,69 por ciento. Ambos candidatos irán a la

segunda vuelta electoral.

El nuevo modelo económico no ha podido solucionar los

problemas económicos de Rusia y ha

creado más desarrollos. Frente a

ese desencanto está surgiendo la

nostalgia por el viejo modelo comuni-

sta cuya principal virtud ha

sido ofrecer seguridad al pueblo

ruso en tres sectores sociales: claves,

vivienda, educación y salud,

comentó ayer el analista político Jorge Lazarte.

Con el nuevo modelo económico,

que no es de libre mercadeo-

zado, el porcentaje ligeramente super-

ior con el 34,69 por ciento. Ambos candidatos irán a la

segunda vuelta electoral.

El nuevo modelo económico no ha podido solucionar los

problemas económicos de Rusia y ha

creado más desarrollos. Frente a

ese desencanto está surgiendo la

nostalgia por el viejo modelo comuni-

sta cuya principal virtud ha

sido ofrecer seguridad al pueblo

ruso en tres sectores sociales: claves,

vivienda, educación y salud,

comentó ayer el analista político Jorge Lazarte.

Con el nuevo modelo económico,

que no es de libre mercadeo-

zado, el porcentaje ligeramente super-

ior con el 34,69 por ciento. Ambos candidatos irán a la

segunda vuelta electoral.

El nuevo modelo económico no ha podido solucionar los

problemas económicos de Rusia y ha

creado más desarrollos. Frente a

ese desencanto está surgiendo la

nostalgia por el viejo modelo comuni-

sta cuya principal virtud ha

sido ofrecer seguridad al pueblo

ruso en tres sectores sociales: claves,

vivienda, educación y salud,

comentó ayer el analista político Jorge Lazarte.

Con el nuevo modelo económico,

que no es de libre mercadeo-

zado, el porcentaje ligeramente super-

ior con el 34,69 por ciento. Ambos candidatos irán a la

segunda vuelta electoral.

El nuevo modelo económico no ha podido solucionar los

problemas económicos de Rusia y ha

creado más desarrollos. Frente a

ese desencanto está surgiendo la

nostalgia por el viejo modelo comuni-

sta cuya principal virtud ha

sido ofrecer seguridad al pueblo

ruso en tres sectores sociales: claves,

vivienda, educación y salud,

comentó ayer el analista político Jorge Lazarte.

Con el nuevo modelo económico,

que no es de libre mercadeo-

zado, el porcentaje ligeramente super-

ior con el 34,69 por ciento. Ambos candidatos irán a la

segunda vuelta electoral.

El nuevo modelo económico no ha podido solucionar los

problemas económicos de Rusia y ha

creado más desarrollos. Frente a

ese desencanto está surgiendo la

nostalgia por el viejo modelo comuni-

sta cuya principal virtud ha

sido ofrecer seguridad al pueblo

ruso en tres sectores sociales: claves,

vivienda, educación y salud,

comentó ayer el analista político Jorge Lazarte.

Con el nuevo modelo económico,

que no es de libre mercadeo-

zado, el porcentaje ligeramente super-

ior con el 34,69 por ciento. Ambos candidatos irán a la

segunda vuelta electoral.

El nuevo modelo económico no ha podido solucionar los

problemas económicos de Rusia y ha

creado más desarrollos. Frente a

ese desencanto está surgiendo la

nostalgia por el viejo modelo comuni-

sta cuya principal virtud ha

sido ofrecer seguridad al pueblo

ruso en tres sectores sociales: claves,

vivienda, educación y salud,

comentó ayer el analista político Jorge Lazarte.

Con el nuevo modelo económico,

que no es de libre mercadeo-

zado, el porcentaje ligeramente super-

ior con el 34,69 por ciento. Ambos candidatos irán a la

segunda vuelta electoral.

El nuevo modelo económico no ha podido solucionar los

problemas económicos de Rusia y ha

creado más desarrollos. Frente a

ese desencanto está surgiendo la

nostalgia por el viejo modelo comuni-

sta cuya principal virtud ha

sido ofrecer seguridad al pueblo

ruso en tres sectores sociales: claves,

vivienda, educación y salud,

comentó ayer el analista político Jorge Lazarte.

Con el nuevo modelo económico,

que no es de libre mercadeo-

zado, el porcentaje ligeramente super-

ior con el 34,69 por ciento. Ambos candidatos irán a la

segunda vuelta electoral.

El nuevo modelo económico no ha podido solucionar los

problemas económicos de Rusia y ha

creado más desarrollos. Frente a

ese desencanto está surgiendo la

nostalgia por el viejo modelo comuni-

sta cuya principal virtud ha

sido ofrecer seguridad al pueblo

ruso en tres sectores sociales: claves,

vivienda, educación y salud,

comentó ayer el analista político Jorge Lazarte.

Con el nuevo modelo económico,

que no es de libre mercadeo-

zado, el porcentaje ligeramente super-

ior con el 34,69 por ciento. Ambos candidatos irán a la

segunda vuelta electoral.

El nuevo modelo económico no ha podido solucionar los

problemas económicos de Rusia y ha

creado más desarrollos. Frente a

ese desencanto está surgiendo la

nostalgia por el viejo modelo comuni-

sta cuya principal virtud ha

sido ofrecer seguridad al pueblo

ruso en tres sectores sociales: claves,

vivienda, educación y salud,

comentó ayer el analista político Jorge Lazarte.

Con el nuevo modelo económico,

que no es de libre mercadeo-

zado, el porcentaje ligeramente super-

ior con el 34,69 por ciento. Ambos candidatos irán a la

segunda vuelta electoral.

El nuevo modelo económico no ha podido solucionar los

problemas económicos de Rusia y ha

creado más desarrollos. Frente a



Miguel Urioste (centro), Nicomedes Cejas (MTKL) y al fondo Juan Antonio Chahín (UCS) ayer luego de la reunión con el Presidente.

En caso "sobredietas"

## Partidos de la coalición superaron divergencias tras reunión con Goni

Los partidos que integran la coalición de gobierno superaron ayer sus divergencias, motivadas por el procedimiento que aplicó el Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR) en el caso de 22 diputados que cobraron de manera ilegal "sobredietas", logrando que el Presidente de la República rectifique esta determinación para enviar el caso a la justicia ordinaria.

"Con la determinación presidencial el caso será remitido a la justicia ordinaria para que sea el juez de la causa el que determine, en última instancia, la culpabilidad o inocencia de los diputados que cobraron "sobredietas", dijo el presidente del MBL, Miguel Urioste, al hacer conocer el resultado de la reunión, asegurando que no existe ningún motivo para el alejamiento de su partido de la coalición del gobierno.

El informe fue ofrecido juntamente al secretario ejecutivo del MNR, Raúl Lema Patiño, y al secretario ejecutivo de Unidad Cívica Solidaridad (UCS), Juan Antonio Chain, y Nicomedes Sejas del MTKL que asistieron al encuentro con el Presidente, que duró cuatro horas.

El dirigente emblema señaló que el Presidente Sánchez de Lozada y los dirigentes del MNR, "reconocieron el error de procedimiento" y que encontraron puntos coincidentes para que sea la propia Fiscalía la que remita el expediente al juez de la causa.

Por su parte el secretario ejecutivo del MNR, Raúl Lema, dijo que el consenso va ser llevado al interior de las brigadas parlamentarias de los cuatro partidos de gobierno y puesto también a consideración de los partidos de oposición.

Es un consenso que rige

estrechamente desde el punto de vista jurídico y procedimental para que se lleve a buen efecto el correspondiente juicio que se debe iniciar contra los parlamentarios en la "actitud que ustedes conocen", indicó al referirse al caso de las "sobredietas".

El representante de UCS, Juan Antonio Chain Lupo, explicó que en la discusión hubo absoluta decencia para tratar el tema con amplitud, expresando su satisfacción por llegar a acuerdos que van a enriquecer la conducta de los políticos y los partidos.

"No hay dudas sobre la posibilidad de poder avanzar políticamente en favor del país y eso nos permite ver que hay un hecho positivo", afirmó Chain.

En cambio Nicomedes Sejas, del MTKL, explicó que si existieron algunos errores procedimentales en el tratamiento del problema de un grupo de parlamentarios cuestionados y acusados "ahora se corregirán esos vicios ateniéndolos al espíritu de la misma ley, con la única finalidad de devolver la credibilidad a los procedimientos y las principales instituciones del país, para defender los derechos de los ciudadanos bolivianos".

**EDIL SANDÓVAL** Mientras los dirigentes de cada uno de los partidos de la coalición declaraban a la prensa sobre los resultados de la reunión, el diputado Edil Sandóval (MNR) y quien defendió la decisión de remitir el caso de las sobredietas a la Comisión de Constitución, se negó rotundamente a hacer declaraciones hasta que la puerta de la Residencia Presidencial se cerró automáticamente dejando fuera al parlamentario.

Por otra parte, ordena que los dos informes de la Fiscalía de Distrito sean remitidos al Fiscal General de la República para que dicha autoridad ordene que la investigación concluya en un solo requerimiento final sobre los 22 casos puestos en su consideración, requerimiento único

que deberá ser puesto en conocimiento exclusivo de la Justicia Ordinaria, instancia que determinará lo que fuese de ley.

La propuesta de resolución fue acordada ayer en la mañana en una reunión entre los partidos de la coalición y el Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada, quien sugirió que el tema de las sobredietas sea remitido a la justicia ordinaria.

Después de una reunión de aproximadamente tres horas entre las bancadas parlamentarias, los partidos de la oposición decidieron ayer rechazar la propuesta de resolución de la coalición gobernante que establece la remisión de los 22 diputados involucrados en el caso de las sobredietas a la justicia ordinaria.

La propuesta de resolución fue acordada ayer en la mañana en una reunión entre los partidos de la coalición y el Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada, quien sugirió que el tema de las sobredietas sea remitido a la justicia ordinaria.

Después de la reunión de bancadas, los partidos de oposición acusaron al oficialismo de pretender, mediante su propuesta, que diez de los 22 diputados que incrementaron sus dietas ilegalmente y que renunciaron a sus funciones, retornen a la Cámara de Diputados.

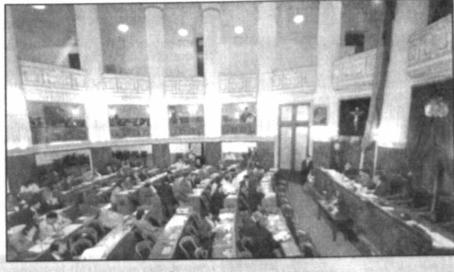
**EL MIR**

El diputado del MIR Guido Riveros dijo que la coalición "ha decidido un empate entre los parlamentarios Edil Sandóval y Juan del Granado, por el que se pospone la solución al problema".

Entre tanto, el diputado Tito Hoz de Villa llamó al documento "la propuesta del chantaje", porque supuestamente los diez diputados que renunciaron amerizaron al MNR con revelar actos de corrupción impulsados por su partido político, cuya sencillez es mayor a la del caso de las sobredietas".

La propuesta aprobada por el Presidente Sánchez de Lozada y la coalición señala que se debe ratificar la Resolución Camaral de 12 de febrero de 1996, por la cual todos los obrados referidos a 22 Representantes Nacionales fueron remitidos a conocimiento del Sr. Fiscal General de la República, a objeto de que se proceda a la investigación jurisdiccional, respecto a la legalidad o no de la calificación de años de servicio.

2.- **Habiendo la Fiscalía de Distrito de La Paz elevado dos informes parciales y separados de la H. Cámara de Diputados, rectificando procedimientos, hasta el vicio más antiguo, determinarse devolver todo lo obrado al Sr. Fiscal General de la República, para que esta autoridad ordene que la investigación concluya en un solo requerimiento final sobre los 22 casos puestos en su consideración, requerimiento único**



La Cámara de Diputados ayer.

## La resolución impugnada

1.- Ratificar la Resolución Camaral de 12 de febrero de 1996, por la que todos los obrados referidos a 22 Representantes Nacionales fueron remitidos a conocimiento del Sr. Fiscal General de la República, a objeto de que se proceda a la investigación jurisdiccional, respecto a la legalidad o no de la calificación de años de servicio.

2.- Habiendo la Fiscalía de Distrito de La Paz elevado dos informes parciales y separados de la H. Cámara de Diputados, rectificando procedimientos, hasta el vicio más antiguo, determinarse devolver todo lo obrado al Sr. Fiscal General de la República, para que esta autoridad ordene que la investigación concluya en un solo requerimiento final sobre los 22 casos puestos en su consideración, requerimiento único

que deberá ser puesto en conocimiento exclusivo de la Justicia Ordinaria, instancia que determinará lo que fuese de ley.

En consecuencia, déjase sin efecto, la Resolución Camaral del 26 de abril de 1996, referida al primer informe parcial de la Fiscalía de Distrito de La Paz.

3.- Encomiéndase a las Comisiones de Constitución, Justicia y Policía Judicial y Derechos Humanos el tratamiento de las denuncias formuladas por los diputados que son objeto de la investigación jurisdiccional de referencia, respecto a presuntas violaciones e irregularidades sobre el derecho de defensa y el debido proceso.

A este efecto remítanse a dichas comisiones, copia de todo los obrados en el Ministerio Público.

se establece que los fiscales que se encargaron del caso de las sobredietas, deben ser investigados por la Comisiones de Constitución y de Derechos Humanos en "vendeta" contra el Ministerio Público. señaló Hoz de Villa.

La propuesta de resolución establece que las denuncias de violación a los derechos humanos efectuadas por los 22 diputados sean tratadas por las Comisiones de Constitución y de Derechos Humanos, hecho que Hoz de Villa califica como una especie de venganza contra los fiscales que investigaron el caso.

Pese a que ayer rechazaron la propuesta de la coalición, la oposición y el oficialismo volverán a reunirse hoy para esperar una respuesta a todas las impugnaciones que se hicieron al documento.

Para tal efecto se conformó una comisión constituida por los diputados Fernando Kieffer (ADN), Armando de la Parra (FRI), Edil Sandóval Morón (MNR) y Juan del Granado (MBL) que se reunirán en horas de la mañana para intentar redactar un documento en base a las conversaciones de ayer.

Las posiciones contrapuestas sobre la asignación de escaños están abandonadas por Santa Cruz, mientras que Potosí, Pando y Beni, plantean que se debe tener en cuenta las necesidades parlamentarias; porque de esta forma se mantiene la unidad nacional.

Este jueves 20 se efectuará una reunión en la ciudad de La Paz, para dar a conocer algunas bases de coincidencias y discrepancias sobre el Art. 60, en un nuevo intento de encontrar algún tipo de consenso.

Lo evidente, hasta la fecha, es que resulta difícil contentar a los 9 departamentos del país, respecto al número de sus diputados uninominales y plurinominales.

Chuquisaca plantea que de los 130 diputados, 65 -es decir la mitad- sean distribuidos en los departamentos que no forman parte del eje central-, es tanto que los 65 restantes se distribuyan en La Paz, Cochabamba y Santa Cruz.

En la actualidad existen 67 diputados que representan a Oruro, Potosí, Pando, Chuquisaca, Tarija y Beni, mientras que 63 están dis-

## Officialismo: Los que renunciaron no volverán

Los diez diputados que renunciaron a sus funciones a consecuencia del escándalo de las sobredietas no podrán retornar a sus curules aún después de la sentencia del juez que asuma la causa, informó ayer el diputado del MBL, Juan del Granado.

"Las renuncias, en criterio nuestro, son definitivas y esos ex colegas no pueden volver al pleno cameral, porque se trata de un hecho que abarca a 22 personas, no es conveniente separarlos nuevamente aunque en el tratamiento final obviamente ya no se tratará de diputados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

Entretanto, el presidente en Ejercicio del MBL, Miguel Urioste, dijo que desde un principio se cometieron errores procedimentales en el tratamiento del caso de las sobredietas y la propuesta de resolución intenta enmendarlos.

Por su parte, el jefe de la bancada parlamentaria del MNR, Luis Zambrano, hizo una defensa cerrada de la propuesta oficialista pero no aclaró si los diez diputados que renunciaron podrían volver a sus curules, si son encontrados inocentes en la justicia ordinaria.

Sin embargo, el jefe de la bancada parlamentaria del MNR, Luis Zambrano, hizo una defensa cerrada de la propuesta oficialista pero no aclaró si los diez diputados que renunciaron podrían volver a sus curules, si son encontrados inocentes en la justicia ordinaria.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

Entre tanto, el presidente en Ejercicio del MBL, Miguel Urioste, dijo que desde un principio se cometieron errores procedimentales en el tratamiento del caso de las sobredietas y la propuesta de resolución intenta enmendarlos.

Por su parte, el jefe de la bancada parlamentaria del MNR, Luis Zambrano, hizo una defensa cerrada de la propuesta oficialista pero no aclaró si los diez diputados que renunciaron podrían volver a sus curules, si son encontrados inocentes en la justicia ordinaria.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

Entre tanto, el presidente en Ejercicio del MBL, Miguel Urioste, dijo que desde un principio se cometieron errores procedimentales en el tratamiento del caso de las sobredietas y la propuesta de resolución intenta enmendarlos.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

Entre tanto, el presidente en Ejercicio del MBL, Miguel Urioste, dijo que desde un principio se cometieron errores procedimentales en el tratamiento del caso de las sobredietas y la propuesta de resolución intenta enmendarlos.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

El Granado justificó la propuesta de resolución cameral aprobada por la coalición de gobierno y dijo que en el caso de los cuatro diputados absueltos no se trata de quitarles sus inmunidades, sino de que igual que los demás, sean investigados.

Otasevic lo demostró con una carta

## Exministro Ormachea conoció compra de armas a la Argentina

**El senador mirista Leopoldo López dice que la acción del ministro Otasevic fue inoportuna y lo acusó de haber originado la especulación sobre un supuesto tráfico de armas.**

El ministro de Defensa, Jorge Otasevic, demostró ayer en el plenario del Senado, que el ex ministro Héctor Ormachea conoció de la compra de armas a la Argentina, porque fue quien postergó la adquisición del material bélico argumentando que no se contaba con los recursos necesarios.

Otasevic prestó su informe sobre las investigaciones realizadas en el caso del intento de compra de armas a la Argentina por 51,6 millones de dólares.

Entre la documentación presentada por Otasevic está la carta del 18 de marzo de 1991, enviada por el exministro Héctor Ormachea a Nicolás Agramillo Ocampos, presidente de Fabricaciones Militares Argentinas en la que le pide postergación de la compra de las armas, porque no prosperó un pedido de crédito al Fondo Monetario Internacional (FMI).

La carta contradice a lo expresado por el exministro en una nota enviada al embajador de Bolivia en España, Javier Campero, a quien le dijo no conocer nada sobre la negociación de la compra de armas a la Argentina y de la existencia de Certificado de Uso Final.

Otasevic presentó a los senadores el Certificado de Uso Final, firmado por el exsubsecretario de Defensa, Gral. Rolando Arzabe Clavel, el convenio firmado entre el presidente de COFADENA, Augusto Sánchez Valle, con el representante de Fabricaciones Militares Argentinas el 10 de agosto de 1990.

Además presentó la solicitud efectuada por el entonces comandante del Ejército Gral. Guido Sánchez de fecha 16 de enero y en el que sólo se pide la adquisición de 40 ítems de los 65 que se encontraban en el convenio entre COFADENA y Fabricaciones Militares.

Otasevic señaló que el Certificado de Uso Final es un documento sumamente importante, porque sirve al país o empresa vendedora de las armas para saber el destino que se da al armamento que está vendiendo



Jorge Otasevic

y por eso es el último paso antes de la concreción de la transacción.

Luego de una larga exposición de más de una hora el Ministro dio a conocer las conclusiones de las investigaciones affirmando que no se llegó a concretar la compra de armamento, que hubo gestiones de las que tenía conocimiento el ex ministro de Defensa, Héctor Ormachea.

### LOPEZ

El senador del MIR Leopoldo López, quien pidió el informe oral del ministro, observó la exposición de Otasevic y cuestionó su actitud por haber generado una especulación de la opinión pública sobre el posible tráfico de armas a nombre de Bolivia.

Añadió que la operación aunque no se llegó a concretar estuvo encamada dentro lo legal porque es necesario potenciar bélicamente a las Fuerzas Armadas.

Aunque al principio de su exposición el senador López parecía muy acorde con la realidad, a medida que transcurrió la misma fue enfascándose en interpretaciones erróneas.

Esas que incluyeron preguntas como si Otasevic conocía la Ley Orgánica de las Fuerzas Armadas sobre el potenciamiento de esta institución, si existe el pedido u orden del Ejército, el por qué se involucró al excomandante e Jefe de las Fuerzas Armadas.

Insistió en varias oportunidades en que el ministro de Defensa trató negativamente el tema, porque hizo ver como si se trate de un tráfico de armas cuando no es así y se refiere a un intento de compra absolutamente legal.

Como lo dijo Jaime Paz Zamora este es un problema argentino y así debería dejarlo, pero el ministro fue el encargado de generar la especulación y a medida que pasó el tiempo fue apretando el acelerador, cuando debería apretar el freno", afirmó López.

de los términos que aparecían en cada uno de los artículos de prensa referentes al tema.

Esas que incluyeron preguntas como si Otasevic

conocía la Ley Orgánica de las Fuerzas Armadas

sobre el potenciamiento de esta institución, si existe el pedido u orden del Ejército, el por qué se involucró al excomandante e Jefe de las Fuerzas Armadas.

Insistió en varias oportunidades en que el ministro de Defensa trató negativamente el tema, porque hizo ver como si se trate de un tráfico de armas cuando no es así y se refiere a un intento de compra absolutamente legal.

Como lo dijo Jaime Paz Zamora este es un problema argentino y así debería dejarlo, pero el ministro fue el encargado de generar la especulación y a medida que pasó el tiempo fue apretando el acelerador, cuando debería apretar el freno", afirmó López.

En la paz del Señor y confortada con los auxilios de la Santa Iglesia Católica, ha dejado de existir la que en vida fue querida, abnegada madre y hermana, carirosa abuelita y bisabuelita:

## Sra. CARMELA SAINZ Vda. DE ELIAS Q.E.P.D.

Lidia, Jaime, Elsie, Astrid y Abel, hijos; Amalia, hermana; Ernesto, Anneliese, Eduardo y Ruth, hijos políticos; nietos; nietos políticos, bisnietos; primos, sobrinos y demás familiares, invitan a sus amistades a participar de la misa del cuerpo presente que se realizará en el domicilio de la calle Víctor Eduardo N° 2285, Miraflores (al lado del Colegio Bancario), a Hrs. 10 a.m. el día miércoles 19 del presente y al posterior traslado de sus restos mortales al Cementerio Jardín.

La gentil concurrencia compromete la gratitud de la familia doliente.

La Paz, junio de 1996.

## DEFUNCIONES

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de las siguientes personas:

Angel Jacobo Paz Mullisaca  
Modesta Quispe vda. de Vargas  
Ramiro Moisés Kantuta Bautista  
Reina María Adurví Mamani  
Paula Flores vda. de Mendoza  
Rafael Torrez Tola  
Miguel Vásquez Apaza  
Juan Gonzales Mollo  
Mercedes Camacho  
Miriam Stael Delgado Agramont  
Ricardo Torrez Crespo



Servicio de PRESENCIA y la Administración del Cementerio General

MINISTERIO DE DESARROLLO HUMANO  
SECRETARIA NACIONAL DE EDUCACION

## LA REFORMA EDUCATIVA AVANZA COMUNICADO

A los señores postulantes al III curso de Formación de Asesores Pedagógicos, se les comunica que:

Con el fin de cumplir con uno de los requisitos para la preselección para participar en el Curso, deben hacerse presentes en el salón Auditorio de las Direcciones Departamentales de su lugar de residencia, el día sábado 22 de junio a Hrs. 8:30 a.m.

El propósito de esta citación es la participación en el examen de conocimientos mínimos sobre la propuesta de la Reforma Educativa.

Para mayores referencias deberán comunicarse con la Unidad Departamental de Servicios Técnicos Pedagógicos DUSTP de su lugar de residencia.

Es requisito para la admisión al examen, la presentación de la Cédula de identidad o cualquier otro documento que identifique al postulante.

La Paz, junio de 1996

## FARMACIAS

327245  
DE TURNO

## REQUERIMIENTO DE PERSONAL

YVES ROCHER, IMPORTANTE LINEA DE COSMETICOS FRANCESSES, NECESITA PARA LA CIUDAD DE LA PAZ, PERSONA CON LAS SIGUIENTES CARACTERISTICAS:

- SEÑORA DE 30 A 50 AÑOS
- BUENA PRESENCIA
- EXPERIENCIA EN VENTA DIRECTA DE COSMETICOS
- SOLVICENCIA ECONOMICA
- TIEMPO COMPLETO
- CONOCIMIENTO DEL MEDIO
- PREFERENTEMENTE CON CONOCIMIENTOS DE MARKETING

LAS INTERESADAS, ENVIAR CURRICULUM VITAE Y FOTOGRAFIA RECIENTE HASTA EL DIA 25 DE JUNIO, A AUTOSUD LTDA. AVENIDA BUSCH 2061 - LA PAZ.

SANTA CRUZ, 17 DE JUNIO DE 1996



## CORPORACION MINERA DE BOLIVIA (COMIBOL)

### INVITACION PUBLICA Nº CMB-003/96

LA CORPORACION MINERA DE BOLIVIA CON SUJECION A LAS DISPOSICIONES DE LAS NORMAS BASICAS DEL SISTEMA DE ADMINISTRACION DE BIENES Y SERVICIOS, IMPLEMENTADAS MEDIANTE RESOLUCION SUPREMA N° 216145 DE 3 DE AGOSTO DE 1995 Y DE CONFORMIDAD CON LA LEY N° 1178 DE 20 DE JULIO DE 1990 Y EL DECRETO REGLAMENTARIO N° 23318-A DE 3 DE NOVIEMBRE DE 1992, INVITA PUBLICAMENTE A LAS FIRMAS ESPECIALIZADAS EN EL VALUO TECNICO DE ACTIVOS FIJOS, A PARTICIPAR DE LA SIGUIENTE CONVOCATORIA.

VALUO TECNICO DE LOS ACTIVOS FIJOS DE LOS CENTROS MINEROS DE HUANUNI, COLQUIRI, CARACOLES Y PLANTA HIDROELECTRICA RIO YURA.

LAS FIRMAS INTERESADAS PODRAN RECOPILAR EL PLIEGO DE TERMINOS DE REFERENCIA Y ESPECIFICACIONES, ASI COMO REQUISITOS LEGALES Y ADMINISTRATIVOS, DE LAS OFICINAS DE TESORERIA DE LA CORPORACION MINERA DE BOLIVIA A PARTIR DEL DIA MARTES 18 DE JUNIO DE 1996, CUYO COSTO ES DE Bs. 100.00.

LAS OFERTAS PARA ESTA INVITACION SERAN RECIBIDAS EN LA SECRETARIA GENERAL DE COMIBOL 4º PISO DEL EDIFICIO CENTRAL AV. CAMACHO ESQUINA LOAYZA DE LA CIUDAD DE LA PAZ, HASTA HORAS 11:00 A.M. DEL DIA LUNES 15 DE JUNIO DE 1996.

La Paz, 17 de junio de 1996

Sánchez Berzain anuncia sorpresas

## Pimentel y Auza piezas claves para cerrar el caso del MRTA



Carlos Sánchez Berzain

Los ex dirigentes sindicales Pastor Auza y José Pimentel son las piezas claves para el total esclarecimiento del secuestro de Samuel Doria Medina por lo que su captura es sumamente importante, afirmó el ministro de Gobierno Carlos Sánchez Berzain.

"Lo que falta para que este caso esté realmente cerrado es que los acusados y prófugos Auza y Pimentel puedan ser detenidos y procesados", afirmó Sánchez Berzain.

Destacó que se está realizando un trabajo intenso de búsqueda de los dos prófugos, por lo que se espera que en cualquier momento puedan ser detenidos ambos ex dirigentes sindicales.

"Estamos en ese trabajo y en cualquier momento podemos tener noticias", dijo optimista al presagiar la pronta detención de Auza y Pimentel ambos acusados de haber participado directamente en el secuestro del industrial boliviano Samuel Doria Medina.

Explicó que hasta ahora no retornó la comisión de policías y abogados que viajó al Perú la semana pasada tras conocerse la detención de Mario Coral Reyna y María Inés Arroyo ambos miembros del MRTA y participantes del secuestro del ex ministro de Planeamiento.

Añadió que los policías de inteligencia y los asesores legales del Ministerio de Gobierno se encuentran en Lima recibiendo declaraciones complementarias a los dos miembros peruanos que se pueda aportar en con ellas en el esclarecimiento del caso.

Afirmó que además se realizará un trámite en el juzgado asignado al caso, para que esté asumida acciones inmediatas que

Carlos Sánchez y Willy Arriaza

## Los policías ahora tienen miedo de meterse en el narcotráfico

"La participación de policías en el delito del narcotráfico ahora es menor, porque estamos aplicando energía y drásticamente la ley", coincidieron en afirmar el ministro de Gobierno, Carlos Sánchez, y el comandante de la Policía, Gral. Willy Arriaza.

Las declaraciones de ambas autoridades surgieron a raíz de la publicación de los resultados de una encuesta ciudadana realizada por la empresa Encuestas & Estudios, en la que se señala que el narcotráfico involucra más a los políticos, funcionarios de gobierno, policías, militares y la justicia.

En criterio del ministro de Gobierno, Carlos Sánchez, los resultados de la encuesta se deben a lo pasado en anteriores gestiones, donde se presentaron muchos casos de corrupción.

"Hay una tendencia de pensar así por lo que ha sucedido en el pasado, en los gestores anteriores, además porque ese tipo de personas son las que están más cerca del problema y las que tienen que frenar", agregó.

Aclaró que en todo caso, si existe participación de un militar, policía o funcionario de gobierno en actos de corrupción, narcotráfico o comisión de un delito, es una responsabilidad personal no institucional, por la que cada individuo debe responder.

Explicó que en la actual gestión de gobierno, en lo más rápido que se actuó fue en la sanción a gente que estuvo involucrada con actos de corrupción y narcotráfico.

"Las cifras no demuestran que la gente que cometió actos

ilegales está en la cárcel y se importa lo que ha sido, su condición, profesión, renta, los que cometieron de los han sido procesados y están detenidos", comentó.

Pidió que si existe algún caso que alguien conozca sobre la participación de un militar, policía o funcionario de gobierno involucrado en narcotráfico, se lo haga saber para que se pueda conocer para que sea sancionado drásticamente", dijo el jefe policial.

Añadió que por esos aspectos es que los policías optaron por la idea sensata de emparejarse en los lineamientos institucionales, por lo que son muy pocos los casos de corrupción que se tienen en la Policía.

"Yo no creo que en la actualidad sucede eso, hay una tasa de conciencia institucional, sabe los mecanismos de disciplina son absolutamente estrictos, cuando se jerarquiza o grado que ostenta el policía será sancionado drásticamente", dijo el jefe policial.

Añadió que por esos aspectos es que los policías optaron por la idea sensata de emparejarse en los lineamientos institucionales, por lo que son muy pocos los casos de corrupción que se tienen en la Policía.

"Va a ser muy difícil que en un conglomerado muy importante de gente no haya algunas personas que se vinculen, pero estadísticamente esto es muy bajo, porque existe una nueva conciencia institucional", manifestó.

## EMPRESA METALURGICA VINTO CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

LA EMPRESA METALURGICA VINTO EN PREVISION A LO DISPUESTO POR EL D.S. 23981 Y LA R.S. 216145, INVITA A LAS EMPRESAS/FIRMAS LEGALMENTE ESTABLECIDAS EN EL PAIS, PRESENTAR OFERTA PARA LA PROVISION DE NUESTRA SIGUIENTE INVITACION:

### INVITACION DIRECTA

1ra. Convocatoria  
Servicio: CABLEADO SUBTERRANEO DE TRONCALES TELEFONICAS  
Pedido N° 3-0951/96  
Valor Pliego: Bs. 30.000

LAS EMPRESAS/FIRMAS INTERESADAS PODRAN ADQUIRIR EL PLIEGO DE CONDICIONES EN OFICINAS DE LA EMPRESA METALURGICA VINTO, ORURO-VINTO (TELEFONOS 7809-7809) O GESTORIA E.M.V. LA PAZ AV. VILLAZON 1966 3er. PISO (TELEFONOS 369546-47). LA RECEPCION DE PROPUESTAS SERA HASTA HORAS 15:30 DEL DIA VIERNES 05 DE JULIO DEL ANO EN CURSO. LA APERTURA DEL MISMO SERA A LAS 10:00 HORAS DEL DIA LUNES 15 DE JULIO DEL DIA MIERCOLES 10 DE JULIO DEL PRESENTE ANO.

ORURO (VINTO), 14 DE JUNIO DE 1996



Presidente de la Conferencia Episcopal de Bolivia

## Gobierno no debe olvidar la solidaridad social en la nueva Ley de Pensiones

«El gobierno no debe olvidar el principio elemental de la solidaridad y debe tomar como base para aprobar la nueva Ley de Pensiones en beneficio de todos los bolivianos, sin dejar márgenes que den lugar a una situación peor de pobreza», dijo el presidente de la Conferencia Episcopal de Bolivia, monseñor Edmundo Abastofor.

Señaló que se deben conservar principios que son importantes. Cuando se habla de la seguridad social, debe ser toda la comunidad ciudadana la que asuma esta responsabilidad y no se debe dejar sólo a las posibilidades del individuo.

«No podemos sumir a una condición peor de pobreza que aquella a la que la población ha vivido durante toda su vida. Es muy importante que se conserve el principio de la solidaridad, para que los jubilados puedan recibir una pensión de vida que sea digna a su propia condición».



Monseñor Edmundo Abastofor, presidente de la Conferencia Episcopal de Bolivia.

## Director General de la FAO llega a Bolivia

El Director General de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO), Jacques Diouf, arribará a Bolivia el próximo domingo 23, informó el representante en Bolivia, José Tubino.

La agenda preparada para la visita del ejecutivo de la FAO se vinculará directamente con la estrategia de desarrollo rural, que forma parte de la presentación del Gobierno de Bolivia al Grupo Consultivo de París. Entre los temas a tocarse están: Fertilizantes, Tecnología Post cosecha y Seguridad Alimentaria.

Cabe recordar que dentro del proyecto de seguridad alimentaria, Bolivia es el único país latinoamericano donde la FAO desarrolla el programa piloto de seguridad alimentaria y el más avanzado de concentrar esfuerzos en áreas que tienen inseguridad alimentaria y que a su vez tienen potencial productivo subutilizado.

Entre los proyectos que actualmente se ejecutan en Bolivia con el apoyo de la FAO se mencionan: Mejora del uso de suelos, que busca incrementar y mejorar la utilización de fertilizantes en la agricultura boliviana e incorporar aspectos orgánicos en este manejo. Post-cosecha destinada a reducir las pérdidas de los productos agrícolas elevadas aproximadamente en un 20% de la producción total; en la parte de comunicaciones en el área de desarrollo rural se estableció una unidad que está apoyando iniciativas de ONG's y de la Prefectura de Santa Cruz para la preparación y difusión de materiales audiovisuales.

## Le costaría demasiado

## En duda capacidad del TGN para encarar la reforma de pensiones

Según la última publicación del boletín «Siglo 21», las cifras de la Reforma al Sistema de Pensiones «no dan lugar al optimismo» porque auguran que quedará una factura elevada, que alguien tendrá que pagar. Y difícil será que lo haga el Tesoro.

De ahí el retraso del presidente Gonzalo Sánchez de Lotada para aprobar este proyecto «todo indica que esta vez si se encuentra ante un muy grave entrampado».

El análisis económico de Siglo 21 destaca los siguientes puntos:

• La Plantilla del Fondo de Pensiones Básicas (FOPGBA) es de Bs. 37 millones por mes.

En trece meses se hacen: Bs. 481 millones (Bs. 95 millones)

• El gobierno aporta mediante la transferencia o subvención Bs. 6,5 millones por mes (más o menos Bs. 16,6 millones anuales).

• El pago a los 120.000 jubilados proviene de El 17% del TGN.

El 83% de los aportes de los trabajadores activos. «Con la Reforma el número de aportantes disminuirá, si no desaparece por completo.

Si desaparece por completo, el TGN debe cubrir el gasto del pago a los jubilados, Bs. 95 millones por año.

• Según cifras sólo el 14% de los 120.000 jubilados son mayores de 65 años de edad (la carga para el TGN será mínimamente de 15 años).

• En 15 años el TGN habrá destinado al pago unos Bs. 1.350 millones. [Al Estado chileno le costó Bs. 15.500 millones].

En el anterior razonamiento numérico los editores de Siglo 21 se preguntan si el TGN podrá hacer frente a todas las obligaciones que se le avecinan ya que «por el momento no estáudiando pagar los Bs. 10 millones adicionales por año a los que se comprometió para cubrir los incrementos dispuestos en las pensiones de los jubilados cada vez que se reajustan los salarios de los activos».

## En primer trimestre Inversión pública subió a \$US 96 millones

JATRA. — La inversión pública llegó a 96 millones de dólares en el primer trimestre de este año, 40% más que en el mismo período de 1995, se informó ayer oficialmente.

El subsecretario de Inversión Pública y Asuntos internacionales, Carlos Aguilar, rechazó las aseveraciones de la empresa privada en

sentido que el gobierno no está cumpliendo los desembolsos de inversión pública por lo cual se estaría produciendo un «desfase» en la actividad productiva y en los servicios.

Aguilar sostuvo que la inversión pública tiene este año un desempeño superior a años anteriores, principalmente en proyectos de infraestructura caminera y programas sociales, sumando en el primer trimestre algo más de 96 millones de dólares.

## Si Cruz Blanca no la reactiva

## Gobierno propondrá recompra de la maestranza de Uyuni

UYUNI. (PRESENCIA).— El gobierno propondrá la recompra de la maestranza de Uyuni a la chilena Cruz Blanca, que capituló en ENFE, si ésta se niega a reactivarla. El ministro de Capitalización, Alfonso Revollo, abrió esta posibilidad si acaso fracasaran las negociaciones con los chilenos.

Según información oficial, el ministro Revollo ya realizó los primeros contactos telefónicos con los capitalizadores de ENFE para invitarlos a reunirse con las autoridades de Uyuni ya sea en la ciudad de La Paz o en el distrito mismo.

Se trata de recomprar la maestranza para abrir un abanico de probabilidades de reactivación de esta fuente de trabajo.

También se crearía un Instituto Técnico de Metal Mecánica con financiamiento de Fondo Monetario Internacional y el Banco Mundial, donde se incluiría a la maestranza de Pulacayo, actualmente cerrada.

Con relación al tema de los trabajadores de Bienes y Servicios se reiteró que los ítems corresponden al distrito de Uyuni, en cuanto a los 11 despedidos



deben reincorporarse después de devolver el finiquito. Se espera una aclaración para qué se cuente hacer el depósito.

El tema de reconversión final no fue explicado al no extenderse en La Paz Germán Medina, presidente de ENFE, sin embargo se ha delegado a un representante de las juntas vecinales para que pueda recibir esta información.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.

Se informó que los ítems dejaron en los próximos días jubilados y algunos trabajadores que se retrasan voluntariamente serán llenados con ex trabajadores radicados en esta zona fronteriza.



PIZZARA ECONOMICA  
La Paz 17 de junio de 1996  
Infografía ANF

PRIS UNID.	CAMBIO EN Bs.	PERMANECE
ARGENTINA Peso	5.06253	DOLAR Bs. 5,07
BRASIL Real	5.05459	
COLOMBIA Peso	0.00471	
CHILE Peso	0.01237	
ECUADOR Sucre	0.00162	
MEXICO N. Peso	0.66711	
PERU N. Sol	2.07377	
VENEZUELA Bolívar	0.01075	
ALEMANIA Marco	3.31217	
AUSTRIA Chelin	0.47171	
BELGICA Franco b.	0.16103	
CANADA Dólar C.	3.70696	
DINAMARCA Corona	0.85917	
ESPAÑA Peseta	0.03921	
FRANCIA Franco F.	0.97712	
HOLANDA Florin	2.95733	
INGLATERRA Libra	7.77621	
ITALIA Lira	0.00327	
JAPON Yen	0.04635	
NORUEGA Corona	0.77301	
SUECIA Corona	0.75469	
SUIZA Franco S.	4.02962	
D.E.G SUS	1.44557	
ECU SUS	1.23600	
BOLSA DE VALORES TIRAS ME		
NEGOCIADO MIN MAX		
DIF 6.668.228,09 LT 8.00 8.00		
SEM. 6.668.228,09 BLP - - -		
MES 67.961.992,10 BB - - -		
AÑO 386.501.004,25 BT - - -		

## Economía italiana al borde de la recesión

Por Crispian Balmer

**ROMA (Reuters).** La economía italiana, que el año anterior registró el mayor crecimiento del mundo industrializado, se encuentra al borde de la recesión, dijo hoy el ministro de Finanzas, Vincenzo Visco.

El Producto Interno Bruto (PIB) italiano creció 3% en 1995 y el Tesoro esperaba que lo mismo ocurriría este año, pero una desaceleración en otras economías europeas sumada a la fortaleza de la lira sacaron impulsos al reciente "boom" de exportaciones.

"Esta situación económica no es muy reconfortante. Haciendo una comparación con las cifras de Italia, que el año anterior registró el mayor crecimiento del mundo industrializado, se encuentra al borde de la recesión", dijo Visco en un discurso al sindicato de comerciantes, Confercenti.

Sin embargo, analistas sostienen que no creen que la economía italiana se hunda en la recesión y predijeron que el crecimiento se aceleraría hacia fin de año.

Para que un país caiga técnicamente en recesión necesita dos trimestres consecutivos de crecimiento negativo.

El PIB de Italia cayó en el cuarto trimestre de 1995, pero creció un modesto 0,2 por ciento en el primer trimestre de este año.

"Es posible que en el segundo trimestre se registre un crecimiento negativo nuevamente,

pero las perspectivas de una mejoría en el panorama económico mundial en la segunda mitad del año deberían ayudar a Italia", dijo Giovanna Mossetti, analista jefe de la agencia de bolsa Caboto en Milán.

Muchos economistas pronostican un crecimiento promedio del PIB italiano de menos del uno por ciento en 1996.

El avance en las exportaciones de Italia, alimentado por una caída del valor de la lira el año pasado, se vio malogrado a fin de 1995 por una desaceleración de sus principales socios comerciales, Francia y Alemania.

Las exportaciones recibieron un nuevo golpe en los últimos meses por un aumento en el valor de la lira, alertada por esperanzas de estabilidad política tras la victoria en las elecciones generales de abril de la coalición de centroizquierda El Olivo.

La fortaleza de la moneda se vio apuntalada por la rigida política monetaria del Banco de Italia, que mantuvo la tasa de rescuento a niveles por debajo de durante más de un año.

Pero la economía está incrementando las presiones sobre el Banco de Italia para que alivie las tasas y muchos inversionistas sostienen que se producirá un recorte a fin de esta semana si cifras preliminares confirman una esperada caída en la inflación de junio y si el primer ministro Romano Prodi presenta un mini presupuesto convincente.



Esperamos contribuir efectivamente en la solución de la deuda multilateral, dice Camdessus.

## Canadá anuncia medidas en contra de la Ley Helms-Burton

**Montreal (Canadá) (EFE).** El gobierno canadiense anunció ayer, lunes, varias medidas legales para contrarrestar los efectos de la Ley Helms-Burton, demandar judicialmente en Canadá a sus demandantes en EE. UU.

El Ejecutivo canadiense explicó que presentará una legislación que permitirá a los canadienses demandados en EE. UU., en virtud de la Ley Helms-Burton, demandar judicialmente en Canadá a sus demandantes en EE. UU.

Eso canadienses demandados a pagar indemnizaciones a los ciudadanos estadounidenses debido a la Helms-Burton, podrían obtener en los tribunales de Canadá un mandato judicial que les concedería el cobro de la cantidad económica que hubieran tenido que pagar como indemnización, más los costos judiciales que hubieran pagado por los procesos en ambos países.

Para lograr ese propósito, Canadá modificará su Ley de Medidas Extraterritoriales Extranjeras (FEMA), aprobada en 1985 para defender los intereses de canadienses, "de intentos de gobiernos o tribunales extranjeros de hacer cumplir en Canadá leyes o normas no justificadas".

El ministro canadiense de Comercio Internacional, Art Eggleton, anunció que en relación con la Helms-Burton, Canadá solicitará una reunión de ministros en el ámbito del Tratado de Libre Comercio (TLC), como paso previo necesario para la solicitud de una reunión del Panel de Disputas de dicha organización.

La Ley Helms-Burton choca de plano con los principios legales internacionales. Las modificaciones en la FEMA darán a las compañías canadienses más armas legales para protegerse de las exigencias de los tribunales de EE. UU. en virtud de la Ley Helms-Burton", dijo Eggleton.

Las enmiendas en la FEMA permitirán al fiscal de la Corona decretar "órdenes de paralización", que declaran que las sentencias judiciales emitidas en concordancia con cualquier ley extranjera "censurable", no serán cumplidas ni reconocidas en Canadá.

Las modificaciones anunciatas hoy para la FEMA actualizarán las sanciones previstas para disuadir a ciudadanos o empresas canadienses de cumplir las leyes extranjeras, que la Helms-Burton, consideradas "censurables" por Canadá y concederá flexibilidad a los tribunales en ese aspecto para mitigar el castigo.

Canadá, uno de los principales países opositores a la Ley Helms-Burton, ya ha tenido dos rondas de consultas con EE. UU. sobre dicha ley dentro del Proceso de Disputas del TLC. "Canadá comparte con EE. UU. los objetivos de mejorar el nivel de los derechos humanos y de lograr un gobierno más representativo en Cuba", dijo el ministro canadiense de Asuntos Exteriores, Lloyd Axworthy.

"Pero estamos preocupados por el hecho de que la Ley Helms-Burton sea un método equivocado", añadió el jefe de la diplomacia canadiense.

## EE. UU. cancela sanciones a China tras conversaciones

Por Velisarios Kattoulas

**BEIJING (Reuters).** Estados Unidos retiró hoy sanciones multimillonarias contra China, luego de lograr un compromiso de Beijing para el control de las violaciones a la propiedad intelectual.

"La parte estadounidense cancelará las sanciones comerciales contra China como resultado de las conversaciones", informó la televisión estatal luego de cuatro días de intensas negociaciones, que llevaron a los dos países al borde de una guerra comercial.

"China también cancelará las medidas contra Estados Unidos", indicó Shi Guangsheng, viceministro de Comercio Exterior y Cooperación Económica, en un receso de las conversaciones.

"Es un comienzo importante en un esfuerzo por controlar la piratería en China", dijo un funcionario estadounidense.

"La importancia de ese acuerdo es que pone en vigencia un sistema que controla la piratería, garante el cumplimiento de la ley y verifica los resultados, sobre la base de que los falsificadores y productores sean identificados y puestos fuera de circulación", declaró.

La representante interina de Comercio estadounidense Charlene Barshefsky se reunirá este lunes con el presidente chino y jefe del Partido Comunista Jiang Zemin, para sellar el acuerdo que evitó miles de millones de dólares

en sanciones entre las partes.

Los chinos acordaron cumplir con las exigencias estadounidenses de clausurar fábricas acusadas de copiar ilegalmente películas, música y software, dijo una fuente industrial cercana a las conversaciones.

Uno de los principales progresos fue la oferta de China de cerrar más plantas piratas, junto con detalles de su decisión este año de desplegar efectivos policiales en lugar de administradores, para controlar a los piratas que producen millones de discos al año sin pagar derechos, indicó.

"Esto es lo mejor que podíamos esperar", dijo la fuente. "Finalmente, dieron con la fórmula adecuada al introducir la participación de la policía", declaró. "Se dieron cuenta de la seriedad del asunto y la única forma de lidiar con la piratería es a través de la policía".

El acuerdo evitó que Washington impusiera aranceles del 100% a productos textiles y electrónicos chinos que representan 2.000 millones en importaciones anuales.

China había prometido responder con sanciones similares.

El viceprimer ministro chino Li Lanqing dijo anteayer a Barshefsky que son necesarios esfuerzos de largo plazo para terminar con la piratería de películas, discos compactos y software, que firmas estadounidenses dicen les ocasionan pérdidas anuales de 2.300 millones de dólares.

El inventor Bao-shen Liu, de 25 años de edad, muestra el trofeo que obtuvo en el Salón Internacional de Inventos 1985, celebrado en Ginebra

De "Luchador por un futuro mejor"



Para evitar caída del cobre

**Reino Unido, Japón y EE. UU. coordinan esfuerzos**

**Londres (EFE).** Los bancos centrales y las autoridades mercantiles del Reino Unido, Japón y EE. UU. siguen coordinando sus esfuerzos para evitar un colapso del mercado del cobre, tras la revelación de pérdidas por parte del gigante industrial japonés "Sumitomo", asegura hoy el diario "Financial Times".

Las autoridades pretenden restablecer la calma en el mercado de metales de Londres (London Metal Exchange) y evitar la caída del precio del cobre, que comenzó el viernes tras conocerse que un director comercial de "Sumitomo Corporation" (el mayor agente de cobre del mundo) había ocultado pérdidas de más de 1.800 millones de dólares en los últimos diez años.

El LME sufrirá hoy importantes presiones pías, por razones técnicas, muchos de los contratos de futuros de este mes se cerrarán durante la mañana.

El precio del cobre para entrega dentro de tres meses, cotizó a 1.935 dólares por tonelada a primera hora de la sesión de hoy en dicho mercado, en comparación con los 2.037,5 dólares registrados al cierre de la sesión anterior.

Según el "Financial Times", el Banco de Inglaterra, el Banco de Japón y las autoridades reguladoras británicas y estadounidenses pretenden evitar las repercusiones financieras internacionales que tendría la caída del precio del cobre, mediante un acuerdo sobre los términos en los que se basarán los contratos pendientes de "Sumitomo".

Los operadores del LME estiman que el grupo industrial japonés aún tiene pendientes de negociación contratos por una cantidad de cobre que oscila entre los 50.000 y las 100.000 toneladas.

De alcanzarse el acuerdo, se evitaría la reunión de la batalla por la supervisión entre las autoridades europeas, que ha tenido lugar en las últimas semanas entre los fondos de protección de EE. UU. y "Sunifomo", hecho que contribuyó a la inestabilidad del precio del cobre.

Mientras tanto, la Oficina Británica de Lucha contra el Fraude (SFO), la Oficina de Inversiones en Títulos y la Autoridad de Futuros y Títulos del Reino Unido continúan investigando los hechos revelados por "Sumitomo".

Los operadores del mercado de Londres se preguntan como pudo el director del grupo japonés ocultar, durante tanto tiempo, las grandes pérdidas resultantes de negocios no autorizados.

Para protegerse

### América Latina debe adoptar modelos propios de desarrollo

**Sao Paulo (Brasil) (EFE).** América Latina debe adoptar un modelo propio de desarrollo para protegerse de la globalización y recuperar la inversión social, afirmaron los parlamentarios que participaron del IV Encuentro de Economías Emergentes de América Latina y el Caribe, que se celebra en Sao Paulo.

Sacar de la miseria a 200 millones de latinoamericanos y reducir los efectos de una deuda de 500.000 millones de dólares son cuestiones que no se resuelven con los actuales modelos aplicados en la región, afirmó el diputado mexicano Gabino Fernández Serna.

En el mismo sentido se expresó el presidente del Parlamento Latinoamericano (Parlatino), el diputado uruguayo Juan Adolfo Singer, quien agregó que los modelos neoliberales han agravado las diferencias sociales y empeorado el problema del desempleo.

El más enfático entre los expositores de la primera jornada fue el mexicano Gabino, presidente de la Comisión de Economías Emergentes de América Latina y el Caribe, y quien aseguró que la globalización, "esta modernidad de libre mercado sin fin", provocó el desplome de los empleos, "que es uno de los grandes desafíos de Latinoamérica y el mundo", e impuso un esquema comercial de exportaciones sujeto a la competitividad frente a los países altamente desarrollados.

"Es cierto que se tienen resultados parciales positivos, pero se descuidó la pequeña y media empresa, que se encuentran en colapso por falta de planificación en una economía abierta y globalizada", agregó.

## Camdessus está optimista por acuerdo para reducción de deuda

**París (EFE).** El director general del Fondo Monetario Internacional (FMI), Michel Camdessus, declaró ayer, lunes, en París, que se sentía "optimista" en cuanto a un próximo acuerdo sobre la reducción de la deuda multilateral de los países pobres, tras entrevistarse con el presidente francés, Jacques Chirac.

El consejo de administración del FMI trabaja en ello y espero que llegaremos pronto a una solución que hará posible el funcionamiento continuo de nuestra facilidad de ajuste estructural y que nos permitirá aportar una contribución efectiva a la solución del problema de la deuda multilateral", dijo.

Camdessus señaló que esperaba que ese acuerdo se alcance "pronto", es decir, "antes, durante o después" de la reunión del grupo de los siete países más industrializados (G7), que se celebrará del 27 al 29 de junio en Lyon (Francia).

"En cualquier caso, puesto que ese es nuestro compromiso, durante la reunión del Comité Interino

que se celebrará a finales del próximo mes de septiembre", precisó.

Añadió que "soy optimista" porque "los trabajos del consejo de administración del Fondo Monetario Internacional se han desarrollado con un espíritu muy constructivo durante las últimas semanas".

En cuanto a la posibilidad de recurrir a la venta de oro, Camdessus dijo que "sabemos hacerlo", puesto que "en los años 70 vendimos una parte importante de nuestras reservas de oro y adquirimos un buen rodaje".

"No hay ningún problema al respecto", agregó el director general del FMI, quien puntualizó que "no hay decidido" en cuanto a decantarse por una venta de oro o por garantizar una parte de las reservas de oro del Fondo.

El FMI propone a sus países miembros vender una parte modesta de sus reservas de oro para financiar parcialmente su sistema de préstamos a los países pobres y para participar en un plan de reducción de la deuda multilateral.

# E PRESENCIA ECONOMÍA

Diputada de ADN

## Venga de donde venga tiene que haber Ley Forestal

Por la falta de ese marco legal hay una depredación escandalosa. No más retratos, urge Neiza Roca.



Para evitar la "depredación escandalosa" que ha habido en los dominios forestales y medio en el país, Neiza Roca, diputada de ADN, afirmó que no importa de donde venga -diputados o senadores-, ahora la cuestión es que el país tenga una ley forestal.

Si bien la diputada no está de acuerdo con muchos puntos del nuevo proyecto de Ley Forestal -elaborado por la Cámara de Senadores-, según explicó,

en estos dos años y medio sin contar con ese cuerpo legal "la depredación ha sido 'verdaderamente escandalosa'". Los que trabajaban con recursos forestales, al conocer que se les venía una ley encima "se dedicaron a la tala indiscriminada y ni siquiera dejaron los árboles verdes", comentó.

Cabe recordar que hace más de dos años la Cámara de Diputados presentó un proyecto de Ley Forestal que fue remitido a la Cámara de Senadores y ésta votó a favor de otro.

Según la parlamentaria, el proyecto presentado por el Senado lamentablemente tendrá

que ser cuestionado, porque no regula el aprovechamiento forestal, pero reiteró la urgencia de una ley.

### SUPERINTENDENCIA?

De lo poco que viste del proyecto de Ley Forestal presentado por el Senado, pude decir que se están dando las mismas atribuciones del Centro de Desarrollo Forestal (CDF) a una Superintendencia Forestal", dijo la diputada adentro al tiempo de explicar que el propósito de una Ley Forestal es, precisamente, evitar que una institución sea jueza y parte en el caso de las concesiones madereras.

Las empresas madereras estarán obligadas a presentar un plan de manejo que deberá ser aprobada por ese organismo cuyo titular será elegido por

los tercios de voto del Senado para un período de 6 años.

De otro lado, resguardando el principio constitucional de que las riquezas naturales son del dominio originario del Estado, esta prevista la creación de Unidades Forestales Regionales

## Proyecto de Ley Forestal

# Agua, suelos, fauna y flora bajo responsabilidad de los madereros

Después de más de dos años, el Senado comenzará a tratar desde hoy el proyecto de Ley Forestal. Habrá una Superintendencia cuyo titular será elegido por dos tercios de voto de los senadores.

Bajo el principio de que el bosque es una unidad integral que requiere un manejo también integral, los empresarios madereros tomarán bajo su responsabilidad el bosque y toda su biodiversidad: agua, suelos, fauna y flora silvestre, según establecen de manera coincidente dos proyectos de Ley sobre la materia que el Senado comenzará a analizar desde hoy.

Uno de los proyectos fue elaborado por un equipo especializado del Poder Ejecutivo, el otro por la Comisión de Desarrollo Regional del Senado. En ambas propuestas se hace énfasis en la responsabilidad sobre la conservación y protección de los recursos naturales y su diversidad biológica.

El gobierno creará una Superintendencia Forestal que se encargará de regular la explotación forestal y supervisar el manejo integral del bosque a través de auditorías especializadas. Se encargará de entregar nuevas concesiones y podrá revertir aquellas cuyos concursanarios no cumplen las reglas de juego.

Las empresas madereras estarán obligadas a presentar un plan de manejo que deberá ser aprobada por ese organismo cuyo titular será elegido por



Búho (Búho virginianus): Existen en Bolivia 23 especies de búhos que habitan mayormente bosques húmedos de montaña y tierras bajas. Son eficaces controladores de poblaciones de roedores y serpientes.

dos tercios de voto del Senado para un período de 6 años.

De otro lado, resguardando el principio constitucional de que las riquezas naturales son del dominio originario del Estado, esta prevista la creación de Unidades Forestales Regionales

de la Superintendencia. De la misma manera se delegarán facultades a los Municipios y Municiones.

Los dos proyectos de Ley que deberán ser concordados por el Senado junto al Proyecto

de Ley Forestal que aprueba los diputados a principios de 1992, mantienen el sistema de cobro por hectárea concedida. Vale decir que se anulará actual sistema de cobro por volumen de madera extraída, ha dado lugar a la corrupción.

## En menos de cuatro meses

# BBA captó \$US. 47 millones del público

La situación del BBA ha mejorado, dice su vicepresidente, quien pronostica que en el segundo semestre el banco demostrará su verdadero potenciamiento.



El Banco Boliviano Americano pagó por anticipado 2.7 millones de dólares al Fondo de Apoyo para Fortalecimiento de la Banca (FONDESF) por concepto de cancelación de créditos estructurales de liquidez.

El BBA, que debía cancelar un crédito de liquidez

al FONDESF por 2.7 millones de dólares en septiembre de 1996, ha cancelado parte la deuda el día jueves 13 del presente, dijo a tiempo de explicar que el presidente de las oficinas nacionales un reflejo de la importancia recuperación del banco.

El FONDESF apoyó al BBA a través de dos líneas de financiamiento, una de ellas como crédito subordinado de capital por 10.8 millones de dólares (pagaderos en 15 años) y otra por 26 millones (pagaderos en 5 años) como soporte estructural de liquidez. Vargas informó que la cuota de 1.200.000 dólares semestrales para la línea de liquidez ha sido cancelada así ir en desmedro de la expansión de cartera del banco.

### MEJORAMIENTO GLOBAL DEL BANCO

Según el vicepresidente del BBA, a fines del mes de mayo ha sido concluida la readecuación tecnológica del banco con la instalación de un nuevo sistema computarizado que permitirá el trabajo en línea con todas las sucursales. En un tiempo récord, dijo,

se ha cambiado de un sistema IBM a un sistema UNIX, medida que permitirá mejorar la atención a los clientes.

Por otra parte, se ha procedido al cierre de algunas agencias del banco que se encontraban geográficamente en el mismo sector y se proyecta abrir nuevas oficinas con localizaciones que sean necesarias, rentables y que respondan a una lógica de expansión del banco.

Con respecto a las políticas de crédito adoptadas por el BBA, informó han sido elaborados manuales de crédito que servirán para atender a diferentes sujetos de préstamo como la banca corporativa y la banca de personas.

Añadió que al momento, el banco cuenta con una liquidez cercana a 10 millones de dólares para nuevas operaciones de crédito. "Desde febrero hasta el 11 junio de 1996, los depósitos han crecido 47 millones de dólares en captaciones; este crecimiento muestra la recuperación de confiabilidad e imagen ante los clientes".

Según apreciación de Vargas, en el segundo semestre del año, el BBA mostrará su verdadero potencial como institución y trabajará con mayor eficiencia y eficiencia si se toma en cuenta la readecuación de sus sistemas administrativos e informáticos.

## Presidente del Ferrocarril Andino

# Cruz Blanca paga sus primeros impuestos

Suman unos 3 millones de bolivianos.

La empresa ferroviaria "Ferrocarril Andino" pagó, en los bancos destinados para el efecto, los primeros tributos correspondientes a los meses de marzo, abril y mayo, informó el Presidente de esta institución, Carlos Acuña.

El ejecutivo de la capitalizadora de la Empresa Nacional de Ferrocarriles (ENFE) dijo que dentro de lo que significa el proceso de capitalización de los ferrocarriles, se efectuaron los desembolsos para el pago del IVA y del impuesto a las transacciones, como consecuencia de los ingresos percibidos hasta la fecha.

Destacó además que este es

un aporte considerable para el país.

Los montos ascienden a Bs. 550.000 en marzo; Bs 1.200.000 en abril y una suma similar en el mes de mayo.

Acuña agregó que el 95% de sus ingresos son por transporte de carga, principalmente del sector minero.

### MINEROS SIN TARIFAS

Consultado sobre la definición de las tarifas del transporte de mineral, el ejecutivo respondió que aún no se cuenta con las mismas.

Todo depende, dijo, de las conversaciones que todavía mantenemos con el sector minero; es

importante un análisis exhaustivo sobre el mercado, tanto de parte nuestra como de los mineros, para que los costos por transporte no incidan en la economía del sector.

Cabe destacar que la propuesta inicial de Cruz Blanca para las tarifas de transporte, incrementaba los costos hasta un 80%, hecho que fue calificado por la Asociación de Mineros Medianos como "absolutamente inaceptable". Los principales productores los precios se manejan en relación al mercado internacional.

Se prevé que hasta la próxima semana concluyan las negociaciones y se llegue a un acuerdo final.

de la Superintendencia. De la misma manera se delegarán facultades a los Municipios y Municiones.

Los dos proyectos de Ley que deberán ser concordados por el Senado junto al Proyecto

de Ley Forestal que aprueba los diputados a principios de 1992, mantienen el sistema de cobro por hectárea concedida.

Vale decir que se anulará actual sistema de cobro por volumen de madera extraída, ha dado lugar a la corrupción.

# OBRAS DEL GOBIERNO NACIONAL

## FONDO NACIONAL DE DESARROLLO REGIONAL

### INVITACIÓN A LICITAR

No. 95/20.03

Por cuenta de

## LA PREFECTURA DEPARTAMENTAL DE LA PAZ

Da cuenta a la autorización de procedimientos de contratación establecidos en los normas legales del Gobierno de Administración de Bienes y Servicios D.S. 238/91 y L. 1.775/94 y según los Contratos de Prestación BD 777/CC, BD 774/SP-RD, convoca a las Empresas Construtoras y/o Consorcios de Empresas Construtoras legalmente constituidas, a presentar propuestas para la construcción de obras en el distrito

### CONSTRUCCIÓN DE PAVIMENTACIÓN Y DRENAJE PLUVIAL DE LA AVENIDA 6 DE MARZO\*

El contrato se construirá en la ciudad de El Alto, ubicada en la Provincia Murillo del Departamento de La Paz, conformada por la ciudad de La Paz y cuenta con una población de 2.000.000 habitantes. El referido proyecto es parte complementaria de la carretera que conecta la ciudad de El Alto con el área urbana de la ciudad de El Alto de sur a norte a una longitud de 12,00 Km. Esta licitación comprende un tramo de 3,40 Km de longitud a partir de la calle de El Alto.

El mejoramiento y la ampliación de la Avenida 6 de Marzo, mediante la construcción del Pavimento y Drenaje Pluvial de la Av. 6 de Marzo, en un ancho total de 32,00 m, en dirección travesera de calzada con tres vías por sentido y una longitud total del tramo de 3.400,00 m, comprende un ancho total de 40,00 m de drenaje de vía.

Los componentes del proyecto son los siguientes:

#### Alcantarillado Sanitario

Provisto y Tendido de Tubería Ho So. - DN 200 mm

3.200 ml

Aqua Potable

- Provisto e Instalación de Tubería F.I. - DN 250 mm

1.600 ml

- Provisto e Instalación tubería PVC - D40, DN 3"

3.600 ml

#### Gral. Construcción

- Excavaciones alcantarilladas, sumideros y cármaras

30.000 m3

- Relleno compactado de zonas

24.000 m3

- Provisto y tendido de colectores con tubos de Ho So. - DN 200 a 400 mm

7.175 ml

- Provisto y tendido de colectores con tubos de Ho.Ao. - DN 400 a 600 mm

1.895 ml

- Alcantarilladas tipo cañón de Ho. Ao.

64 ml

#### Trabajos preliminares de la calzada

- Excavación de corte

44.000 m3

- Conformación de terrenos

50.000 m3

- Conformación de subbase

120.000 m3

- Trabajos de consolidación y compactación

46.000 m3

#### Pavimentación de la Calzada en un ancho de 32,00 m.

- Capa sub-base, espesor 22 cm

43.000 m3

- Capa base, espesor 20 cm

25.000 m3

- Impregnación estética

90.000 m2

- Concreto estático en caliente, espesor 10 cm

9.000 m3

- Espray de Ho. Aa. y polímero

195 ml

- Cinc (5) kg de polímeros

3.400 ml

- Separador New Jersey

3.400 ml

- Cordon curveta

6.800 ml

#### Iluminación de las salidas

- Postes metálicos de brazo doble H=8.00 mm

225 postes

- Postes metálicos a vapor de sodio - 250 W

252 postes

- Luminarias de vapor de sodio - 150 W

260 postes

- Conductor de cobre AWG N

412.800 ml

- Conductor de cobre AWG N

645.000 ml

#### Señalización de la salida

- Señalización horizontal completa

3.400 ml

- Señalización vertical

95 postes

El sujeto de crédito es la Prefectura Departamental de La Paz.

La licitación se efectuará mediante la presentación de dos sobres, el primero correspondiente a documentos que permitan precalificar a los propuestos y el segundo, sólo será abierto, si el propuesto alcanza precalificar. Esta licitación se sujetará a las normas y procedimientos establecidos en el convenio suscrito entre la República de Bolivia y el Banco Interamericano de Desarrollo (BID).

El proyecto cuenta con el financiamiento parcial del Banco Interamericano de Desarrollo (BID), Contrato de préstamo BD 777 OC-BD 914-SF-Bol en el marco del Programa Global de Crédito Regional para el Desarrollo Urbano y Saneamiento (PRODRUGA II) del Gobierno de Bolivia, cuyo agente financiero es el Fondo Nacional de Desarrollo Regional (FONDR).

Es requisito de importancia para el concurso, que las empresas constructoras sean originarias de países miembros del BID.

Los países miembros del BID los que se detallan a continuación:

Alemania Bolivia Costa Rica Estados Unidos Israel Países Bajos República Dominicana

Argentina Honduras Croacia Finlandia Italia Senegal

Además Honduras Grecia Francia Jamaica Paraguay Suiza

Bahamas Brasil Ecuador Grecia Guatemala Japón Perú Trinidad y Tobago

Rancho Canadá El Salvador Guyana México Portugal Uruguay

Bélgica Chile Estosavia Haití Norteamérica Reino Unido Venezuela

Colombia España Honduras Noruega

Las empresas interesadas podrán consultar y/o adquirir los pliegos de precalificación y licitación en las oficinas de Fondo Nacional de Desarrollo Regional (FONDR), ubicadas en la Av. 20 de Octubre No. 2008, Zona Sopechac, Edificio FONCIBO, piso 8, a partir del 18 de junio de 1996.

La documentación únicamente podrá ser retirada de las oficinas del Fondo Nacional de Desarrollo Regional previa presentación de la Boleta de Depósito del valor del pliego y el pago de Bs. 400.00 (Cuatrocientos 00/100 Dólares Norteamericanos) en la caja 1010250012 del FONDR, en el Banco Industrial S.A.

Las ofertas requeridas serán presentadas con boletas de garantía de seriedad de propuesta por Bs. 120.000,00 (Ciento veinte mil Dólares Norteamericanos).

Los documentos de precalificación y oferta (sobres 1 y 2) deberán presentarse a más tardar a hrs. 12:00 del día 15 de Julio de 1996.

La apertura en acto público del sobre 1, se realizará en las oficinas anteriormente mencionadas a hrs. 15:00 del dia 15 de Julio de 1996.

En la Corte Suprema

## Oposición inicia guerra jurídica contra la capitalización de YPFB

Diputados, sindicalistas y profesionales -integrantes del Frente Amplio de Defensa de la Soberanía Nacional y de los Recursos Naturales- presentaron una demanda de inconstitucionalidad contra la Ley de Hidrocarburos y la Ley de Capitalización.

**SUCRE, (PRESENCIA).** La Corte Suprema se convirtió desde ayer en el escenario de la guerra jurídica que inició un grupo de diputados opositores, sindicalistas y profesionales contra la capitalización de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos.

Rodeados de varios jubilados, universitarios y políticos opositores, el llamado Frente Amplio de Defensa de la Soberanía Nacional y de los Recursos Naturales, interpuso una demanda de inaplicabilidad, por inconstitucionalidad, de las leyes de hidrocarburos y de capitalización.

El extenso memorial -26 páginas- está firmado por varios abogados, diputados y profesionales. Entre ellos Manuel Morales Dávila, Wenceslao Argandoña, Omar Avilés, Oscar Salas, Jerónimo Justiniano, Eduardo Paz, Marcos Domínguez, Hugo Carvajal Donoso, etc.

La demanda está en representación de la Confederación Nacional de Jubilados y Rentistas de Bolivia, Federación Nacional de Jubilados y Rentistas Petroleros de Bolivia, Centro Cívico, etc.

El demandado es el Presidente de la República de Bolivia, Gonzalo Sánchez de Loza, a quien la Corte Suprema deberá notificarse para que en nombre del gobierno defienda la Ley de Hidrocarburos y la Ley de Capitalización.

### ROSARIO DE VIOLOCACIONES

Sobre la Ley de Capitalización los demandantes sostienen que 12 de sus 13 artículos constituyen un rosario de violaciones flagrantes, de transacciones onerosas, de conciliaciones manifiestas y de increíbles atropellos a la Carta Magna".

Manifiestan que ignora completamente la primacía de la Constitución Política del Estado y que ponen en riesgo la existencia de Bolivia porque se encadena el patrimonio estratégico de la nación, fruto de la acumulación económica de decenas de años.



La Corte Suprema de Justicia tiene en sus manos la demanda de inaplicabilidad de las leyes de Hidrocarburos y Capitalización.

En otra parte del memorial, los demandantes advierten que "si el Tribunal Supremo convierte la violación a la Constitución, se confirmará la subordinación de los poderes Legislativo y Judicial al Ejecutivo, echando por tierra la interdependencia de los poderes del Estado".

Remarcan que "el Presidente de la República y su gabinete (de ministros) por el solo hecho de haber promulgado la Ley 1544 se han convertido en transgresores, violadores y conciliadores de la Constitución, haciéndose pasibles a un Juicio de Responsabilidades".

### DICTADORES DEL BM Y FMI

Consideran que la Ley de Capitalización "corresponde a los dictados del ultra liberalismo transmitidos por el Banco Mundial y el Fondo Monetario Internacional" y protestan por-

que ha sido aprobada gracias a la "abrumadora mayoría parlamentaria" que tiene el gobierno.

"La Ley de Capitalización ha determinado que las transnacionales se apropien del 50% de acciones de esas empresas y del control absoluto de su administración. Y el otro 50% supuestamente de todos los bolivianos mayores de edad al 31 de diciembre de 1995", añade.

### SOBERANIA Y TRANSNACIONALES

Mientras que los argumentos legales para demandar la inconstitucionalidad de la Ley de Hidrocarburos son casi similares. Ella viola la Carta Magna porque no respeta la soberanía nacional y las transnacionales llegan a tener un derecho prioritario.

Cuestionan la concesión del control territorial en la frontera boliviana para que Chile cons-

truya un gasoducto. Por eso piden declarar inconstitucionalidad los artículos 1, 8, 9, 10, 11, 14, 15, 17, 18, 23, 30 y 68 de la Ley de Hidrocarburos.

Como es norma, en cualquier demanda la Corte Suprema realizará el trámite correspondiente. Un magistrado analizará los aspectos formales de la demanda. Si todo está en orden será aceptada. Lo cual no significa que se dé un fallo.

Simplemente seguirá su curso habitual. Es decir todo el expediente será enviado a la Fiscalía General para que emita el dictamen correspondiente.

Volverá a la Suprema y recibirá el sorteo para que un magistrado ejerza la labor de proyectista. Este presentará un proyecto de fallo que será votado en Sala Plena y recién será dictado el auto supremo inapelable.



El departamento de Santa Cruz enfrenta un nuevo problema que coadyuva en la deforestación de extensas regiones: la explotación intensiva de bosques en la provincia Cordillera, especialmente la irracional extracción del carbón vegetal, que derivará en el desabastecimiento de agua a más de 20.000 habitantes asentados en 42 comunidades.

## Desforestación agrava la sequía en provincia Cordillera

**SANTA CRUZ, (EFE).** La explotación intensiva de bosques en la provincia Cordillera de Santa Cruz y, sobre todo, la irracional extracción del carbón vegetal, han agravado los problemas de sequía en esa región.

Afirmó la diputada Helen Hayes.

El manejo irracional de los recursos naturales profundizó el problema de desabastecimiento de agua que afecta a más de 20.000 pobladores asentados en 42 comunidades, ubicadas en la zona norte de Cordillera, la mayoría integradas por campesinos e indígenas.

Hayes recordó que la grave situación obligó a las comunidades a declarar un estado de emergencia que

no logra ser superado hasta la fecha, ya que persiste el desabastecimiento de agua con una tendencia a profundizarse si no se toman medidas inmediatas.

Los pobladores exigen al Gobierno la urgente implementación del proyecto Parobonó, que prevé la construcción de al menos cuatro pozos de agua para abastecer a la región norte de la provincia.

La ejecución del proyecto demandaría una inversión de alrededor de 8 millones de dólares, ya que contempla un sistema de provisión de agua que permitirá cubrir todas las poblaciones afectadas en Cordillera por la sequía, explicó Hayes.

## Cochabambinos se movilizarán hoy contra el aborto y anticonceptivos

Instituciones y pueblo protagonizarán una marcha de protesta. - Arzobispo celebrará una Misa de desagravio a la Iglesia.

**COCHABAMBA, (PRESENCIA).** Con una marcha de protesta a cargo de distintas organizaciones y una Misa de desagravio a la Iglesia en la que se pedirá ayuda al Señor frente a los atropellos contra la moral, la vida y la familia que impulsa el gobierno, los cochabambinos protagonizarán hoy una jornada contra el aborto y los anticonceptivos.

La manifestación tendrá lugar después de una concentración en la plaza Colón a las 16:30 horas. Participarán todas las organizaciones sociales de esta ciudad, especialmente escuelas, colegios y centros educativos como la Asociación Nacional de Colegios Particulares (ANDECOP), Fe y Alegría, Comisión Educativa de la Iglesia Local (CEIL) y otras; parroquias de toda la jurisdicción. Pastoral Juvenil, Pastoral Familiar, Comunidades Eclesiales de Base, Movimiento Familiar Cristiano, Comisión de Laicos y otros.

La marcha concluirá en la Catedral, donde el arzobispo, Mons. René Fernández Apaza, celebrará una Misa de desagravio a la Iglesia que es motivo de "ofensas de distinta índole".

Asimismo, "vamos a pedir al Señor que nos ayude a enfrentar este momento en el que la moral, la vida y la familia se encuentran en peligro", sostuvo el Prelado.

### PROPAGANDA PELIGROSA

Mons. Fernández, expresó su preocupación por la posición gubernamental que, mediante peligrosa propaganda, no promueve la educación sexual integral, sino alienta mensajes burdos, provocativos y nada educativos al presentar a los jóvenes como "la solución mágica para que puedan tener relaciones sexuales seguras causando un daño muy grande a la juventud".

Denunció que la campaña es apoyada por organizaciones internacionales foráneas que la patrocinan sin importarles la destrucción de los valores profundos de nuestras costumbres y culturas y la desintegración de la vida matrimonial y familiar que inculan.

La comisión organizadora de la jornada de movilización, a su vez, informó que la Iglesia lleva a cabo un proceso de concientización y



La población cochabambina se manifestará hoy contra el aborto y los anticonceptivos.

de formación en el ámbito de la educación sexual frente a la dañina acción en favor del aborto y los anticonceptivos que el gobierno impulsa mediante la Secretaría Nacional de Salud, utilizando los Medios de Comunicación Social. "La consideramos un atentado a nuestros valores culturales y religiosos que incitan a nuestros jóvenes a la irresponsabilidad".

Estamos convencidos que necesitamos una planificación familiar y una educación sexual integral, que lleve a los jóvenes a formar familias donde el amor y el respeto sean la base que nos lleve a la estabilidad y a ser siempre más personas", se afirmó.

Sólo hace falta decisión política

## Alcalde chileno propone llegar al Pacífico por Iquique

El corredor podría pasar por las ciudades de Tarija y Uyuni. Según alcalde chileno, además de Bolivia los empresarios del Paraguay obtendrían mayores beneficios porque llegarían en forma directa a los mercados asiáticos.

**TARIJA, (PRESENCIA).** El alcalde de Iquique (Chile), Jorge Soria, ofreció a Bolivia llegar al Pacífico por esta población, como parte del Corredor Biocéntrico, propuesta que fue apoyada por los diferentes alcaldes de las poblaciones de Argentina, Bolivia y Paraguay.

Dijo que en un mundo cada vez más globalizado, caracterizado por la competencia del minuto y la rapidez, las carreteras directas son de vital necesidad porque cuando más rápidos con menores costos se llegue a los diferentes mercados, tanto mejor.

Enfatizó que con el corredor propuesto Bolivia en cuestión de horas estaría en el océano Pacífico, al igual que países como Paraguay y Brasil, éste último tendría mejores posibilidades de exportación a través del Corredor que por el Atlántico y el Canal de Panamá como ocurre actualmente.

Soria dijo que en el proyecto desde Iquique hasta Paraná en Brasil, pasando por Bolivia y Paraguay, el tramo con mayores dificultades y que precisa mayor trabajo es Tarija-Villamontes, "en Bolivia y Paraguay está el Corredor Central", sostuvo al pedir a las autoridades nacionales atención preferente.

El Corredor Biocéntrico con-

### Trabajadores zafberos amenazan con paralizar recolección de caña

**MONTERO, (PRESENCIA).** Trabajadores zafberos anuncian que tomarán medidas de presión, incluso paralizar la zafra de esta gestión, si los productores cañeros no atienden sus requerimientos de un mejor trato económico por el corte de caña, en la presente cosecha.

Juan Soliz, secretario de Conflictos de la Federación de Zafberos de Bolivia sostuvo que los productores de caña se están haciendo la burla en forma sistemática de las demandas de este sector, eludiéndolas permanentes reuniones a las que fueron invitados rechazando cualquier tipo de incremento al corte de la tonelada de caña.

Desde enero hemos intentado dialogar con ellos, siempre andan con evasivas, no responden a nuestras cartas; y lo que es peor, en muchos casos el precio por el corte de tonelada de caña ha bajado con relación al año pasado, aduciendo que de no aceptar sus propuestas podrían recurrir a la mercantilización del trabajo".

El dirigente zafnero sostuvo que dado el incremento en el costo de vida y la permanente devaluación de nuestra moneda, este sector ha solicitado Bs. 25,00 por el corte de una tonelada, sin embargo muchos productores pagan menos de Bs. 17,00.

Ante esta situación la asamblea de la Federación, realizada el pasado 9 de junio, determinó iniciar una serie de medidas de presión en caso de que continúe dilatándose este problema. "Los zafberos estamos dispuestos a realizar un paro de labores hasta que sean atendidas nuestras demandas", subrayó.

En el "Acta de Villamontes"

# Oruro es el primer distrito que recibió textos educativos

**ORURO.** (PRESENCIA).- El distrito escolar de Oruro es el primero en recibir una importante partida de textos educativos, producto de las modificaciones implementadas en la Reforma Educativa y que corresponde justamente al plan de mejorar las actitudes de lectura de los estudiantes y de los propios docentes.

**ENTREGA**

Para cumplir con ese objetivo, llegó Juan Carlos Pimentel, Secretario Nacional de Educación,

quien mencionó que "todos los chicos y niñas bolivianos, empezando por los estudiantes, debemos convertirnos en ciudadanos lectores, lo cual nos permitirá mejorar la condición personal para enfrentar los retos del futuro".

El alto funcionario insistió en la necesidad de construir una nueva cultura que priorice la lectura. "Hay que leer mucho y cambiar la estructura actual, cuando un niño apenas si leído un libro al año, cosa que también es parte de la rutina de los docentes, que tampoco se actualizan leyendo nuevos textos, mantienen sus programas antiguos, con metodologías pasadas y programas tediosos, hay que renovarse por medio de la lectura", insistió el Secretario Nacional de Educación a tiempo de entregar más de

400 mil textos a la Prefecto de Oruro, Mirtha Quevedo.

Por su parte, la Prefecto, a tiempo de hacer entrega simbólica del material a los estudiantes, remarcó que "el cariño que tiene el Presidente Gonzalo Sánchez de Loza con los niños de Oruro, ha hecho que se decida esta entrega en nuestra ciudad, como el primer distrito que tendrá los textos educativos de aula".

La Prefecto mencionó también que "está en marcha la reforma educativa y este tipo de material servirá para mejorar los sistemas de enseñanza de tal modo que nuestros estudiantes y docentes estén plenamente actualizados".

## SATISFACCION

En el acto que se cumplió en la Plaza Principal de la ciudad, se observó la presencia de delegaciones estudiantiles que agradecieron a voces la recepción de los textos educativos.

El Director Departamental de Educación, Mario Tapia, agradeció la entrega y señaló que "se están cumpliendo pasos tan solo los nuevos lineamientos de la Reforma Educativa, mejorando de ese modo los sistemas, los programas y las condiciones de trabajo para alumnos y maestros".

## En la provincia Poopó

### Declaran persona no grata a representante interministerial

**ORURO.** (PRESENCIA).- El Coordinador de la Comisión Interministerial de Límites de Oruro, Carlos Llanque, fue declarado "persona no grata", a través de un pronunciamiento emitido en la provincia Poopó. En el documento se critica la inefficiente labor de ese funcionario, que al no resolver un problema limítrofe, ocasionó un conflicto de límites entre las provincias Poopó y Pantaleón Dávalos de Oruro.

El documento suscrito por las autoridades y representantes de la provincia Poopó, lamenta que el coordinador departamental de límites se hubiera parcializado con la provincia Dávalos, pese a reconocer que los reclamantes (Poopó) tenían la razón.

El pronunciamiento señala además que este mismo Coordinador de Límites, Benito otro hecho en su contra, originó un nuevo conflicto con los pobladores de Peñas de la provincia Ayacucho, ampliando el conflicto a tres provincias del distrito.

Representantes de Poopó mencionan además que por las actitudes de Carlos Llanque se

han creado muchos problemas al interior de la provincia Poopó, donde los pobladores no saben exactamente a qué provincia pertenece, corriendo el riesgo de generar una seria división que afectaría seriamente la unidad de vecinos e inclusión de familias integras.

Los denunciantes refieren asimismo que el señalado coordinador, convoca a reuniones en las que no sigue una agenda definida, mostrando total incapacidad para solucionar los problemas limítrofes que se han presentado en el departamento.

Por esas circunstancias, la representación de los pobladores de la provincia Poopó, aprobó una resolución por la que declaran "persona no grata", a Carlos Llanque, añadiendo además que se declara estado de emergencia en toda la provincia, exigiendo la inmediata presencia en la ciudad de personeros de la Secretaría Nacional de Límites, para que en ese nivel y con una visita al sector en conflicto pueda serolucionado el problema, evitando mayores problemas entre ciudadanos orureños.

Según Federación de Rentistas del sector

### Fondo de Pensiones del Poder Judicial no debe pasar a las AFPs

**SUCRE.** (PRESENCIA).- La Federación de Rentistas Judiciales de Bolivia expresó su resistencia a que el Fondo de Pensiones del Poder Judicial sea afectado por las reformas que impulsó el gobierno y advirtió que no permitirá que sus recursos pase a las AFPs.

La decisión está en una nota oficial dirigida al presidente de la Corte Suprema y titular del Fondo de Pensiones del Poder Judicial, Edgar Rosales, por parte de los dirigentes de la Federación de Rentistas Judiciales Hugo Salvatierra, Guillermo Ugarte, Máximo Martínez y Adolfo Vera.

"Es la hora de probar que ya se divisan negros nubarrones que amenazan terrible tormenta. Compete a ustedes vanguardizar la defensa de la autonomía institucional", seña-

la misiva.

Solicitan la actuación de Rosales ante el ministro de Capitalización, el secretario de Pensiones, el Presidente y Vicepresidente de la República para que se garantice la autonomía del Fondo de Pensiones del Poder Judicial.

Insisten en que las reformas a la seguridad social no deben afectar la independencia técnica y administrativa de ese fondo y que gocé el mismo tratamiento a los sectores universitario y militar.

Es decir la Federación de Rentistas Judiciales exige que el Fondo de Pensiones Judiciales no sea fusionado a otras cajas o fondos y se evite la confiscación de sus recursos o la transferencia a las Administradoras de Fondos de Pensiones (AFPs).

## Jubilados de Tarija amenazan con huelga de hambre en las parroquias

**Se oponen a creación de AFPs**

**TARIJA.** (PRESENCIA).- Los jubilados del magisterio de Tarija amenazan con una huelga de hambre al gobierno, si persiste en su posición de reformar el sistema de la Seguridad Social, en los templos católicos.

La advertencia fue hecha por el dirigente de los maestros jubilados de Tarija, Linder Cardozo, quien dijo que en cuanto el gobierno entregue al parlamento el Proyecto de Ley de Reforma de la Seguridad Social, se asumirá el ayuno voluntario.

Acotó que su sector no tomó ninguna medida de presión en estas últimas semanas pensando que la cordura, el entendimiento y el diálogo iban a imponerse en las autoridades de gobierno, sin embargo, esto no sucedió y al parecer el ejecutivo tiene otra estrategia.

"Tenemos variaciones de lucha y esperamos que las autoridades se pongan la mano al pecho y no hagan sufrir no sólo a los viejos, sino a las nuevas generaciones de trabajadores", afirmó el dirigente antes de viajar a Santa Cruz para participar de un Congreso Nacional de Maestros jubilados.

Resaltó que su sector se opone a la propuesta de reforma del gobierno porque jurídicamente no conocen la estructura de las Administradoras de Pensiones y es poco probable que manejen los recursos con la solvencia que precisa una institución de esas características.

"Los bancos tienen problemas a pesar de que existe una Superintendencia, hace poco han querido dos bancos nacionales destruir sus divisiones y nosotros no aceptamos estos cambios con el sistema de la Seguridad Social", afirmó el dirigente al reconocer que en cualquier momento resurgirán las movilizaciones.

Sobre las afirmaciones del gobernador de que el actual sistema de la Seguridad Social está quebrado y es necesario su mejora y funcionamiento apropiado respondió que el verdadero autor de esa situación es el propio gobernador.

"Esto no es atribuible a la parte patronal que es el proyecto gobernista", dijo al indicar que más veces no se efectúan los aportes patronales ni laborales porque el trabajador desde que recoge sus paquetes de pago ya efectúa sus aportes.

Recalcó que desde la creación del sistema en 1956 al año 1987, el Estado aprobó al sistema 1.303 millones de dólares. "Es una suma fabulosa, antes de pensar en la reforma el gobierno tendría que pensar cómo solventar este problema de la deuda", comentó.

En su intervención, el dirigente de la Federación de Rentistas Judiciales exigió que el Fondo de Pensiones Judiciales no sea fusionado a otras cajas o fondos y se evite la confiscación de sus recursos o la transferencia a las Administradoras de Fondos de Pensiones (AFPs).

Solicitan la actuación de Rosales ante el ministro de Capitalización, el secretario de Pensiones, el Presidente y Vicepresidente de la República para que se garantice la autonomía del Fondo de Pensiones del Poder Judicial.

Insisten en que las reformas a la seguridad social no deben afectar la independencia técnica y administrativa de ese fondo y que gocé el mismo tratamiento a los sectores universitario y militar.

Es decir la Federación de Rentistas Judiciales exige que el Fondo de Pensiones Judiciales no sea fusionado a otras cajas o fondos y se evite la confiscación de sus recursos o la transferencia a las Administradoras de Fondos de Pensiones (AFPs).

"Esa estructura de la COB es obrera y por eso pensamos

que un obrero tiene que estar a la cabeza y los compañeros militares todavía juegan un rol importante en la vida sindical mientras no desaparezcan", afirmó.

Comentó que los trabajadores del país no pueden votar a los ministros, porque le estarían haciendo un favor al gobierno que a toda costa pretende hacer "desaparecer" y "vetar" a ese sector.

Coronado se mostró partidario de que los mineros presenten ante el Congreso de la COB una terma de aspirantes a la Secretaría Ejecutiva del "ente matriz" y de ella se elegirá al mejor.

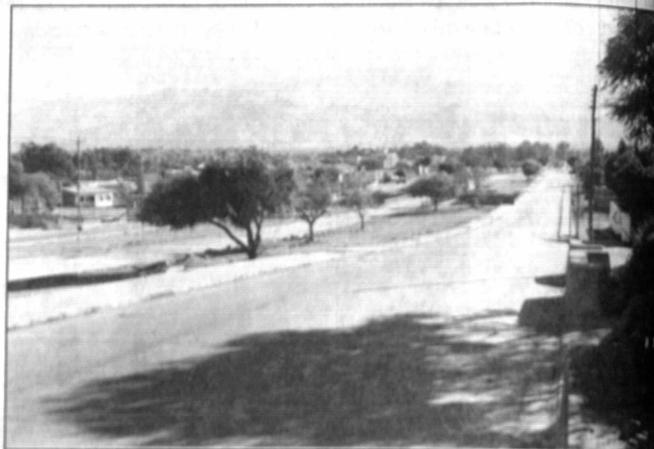
Consultado sobre si la COD de Chuquisaca apoyaría la reelección de Oscar Salas, respondió que ese aspecto aún no está definido porque en el congreso se analizará quién es el que va a defender sin claudicaciones a los explotados.

Resarcido que los dirigentes

Se construyen obras para el próximo milenio

## En la ciudad de Tarija se piensa en el futuro

**Esta capital tiene 108.000 habitantes y en la práctica cuenta casi con todos los servicios básicos, ahora sus autoridades están empeñadas en embellecer la ciudad construyendo obras para la próxima generación. El FNDR invierte \$us 2,8 millones en la construcción de un puente vehicular, sobre el río Guadaluquivir, y la prolongación de la Av. de las Américas.**



El principal ingreso a Tarija ahora tiene tres vías.

**TARIJA.** (PRESENCIA).- La ciudad de Tarija al parecer lideriza el desarrollo urbano en el país, pues ya tiene todos los servicios básicos resueltos en favor de su población, ahora sus autoridades se empeñan por embellecerla construyendo obras para las futuras generaciones.

El Fondo Nacional Desarrollo Regional (FNDR) y la Prefectura de Tarija construyen dos obras de importancia en esta ciudad, la prolongación de la Av. de las Américas desde el Aeropuerto hasta la calle España, y el Puente Vehicular Final Calle Padilla, sobre el río Guadaluquivir.

### DESCRIPCION DE LAS OBRAS

La prolongación de la Av. de las Américas comprende la de tres vías laterales, cada una con una longitud de 152 m y un ancho de 10 m, que están a punto de ser asfaltadas en su totalidad, además tiene aceras peatonales, señalización horizontal y vertical, iluminación y drenaje pluvial en todo el tramo. El carril del centro, que ya existe, sufrirá sólo un recampeamiento

de asfalto. El FNDR invierte \$us 1.075.989 y el aporte de la Prefectura alcanza a \$us 268.997. La obra pretende ser entregada el 4 de julio, efeméride de la ciudad.

El Puente Vehicular Final Calle Padilla, sobre el río Guadaluquivir tiene una longitud de 152 m por 10.30 m de ancho, además con aceras para peatones de 1.20 m en los costados. La obra tiene un 20% de avance. Su entrega está prevista para octubre próximo. El costo total es de \$us 1.545.092 de los cuales el FNDR aporta \$us 1.075.989 y el resto (\$us 300.018) la Prefectura. Esta obra incluye accesos por 1.100 m de asfalto.

**OBRAS PARA EL FUTURO**

Por qué parecen obras para el futuro? Muy sencillo. Gran parte de la ciudad con más de 100.000 habitantes tiene agua potable, alcantarillado, energía eléctrica y gas natural a domicilio. Seguro que algún barrio en proceso de formación no tiene todos los mencionados, pero sus autoridades ya pensaron en atenderla. La ciudad adquirió belleza con nuevos y más jardines, calles en su mayoría asfaltadas y limpias.

Las dos obras mencionadas tienen sus justificativas y se construidas para el futuro. En Av. de las Américas, la principal vía de la ciudad, ahora tendrá tres vías y en cada ruta transitarán vehículos en forma inversa.

El objetivo principal es evitar el congestionamiento vehicular. Pero al parecer este fenómeno no podrá ocurrir, en mucho tiempo todavía, ya que tiene un gran automotor de 12.000 vehículos diarios y sus tres tramos quizás nunca. Es una obra para el próximo milenio, para que haya embellecimiento y genere continuidad siendo tranquila como lo es hasta ahora.

La segunda obra, el Puente Final Calle Padilla, realmente es para la próxima generación para migrantes que pretenden asentarse en esta ciudad. Ya está concluida una trinchera que une la parte norte de la ciudad con la parte sur. La obra incluye un puente peatonal, una rampa para bicicletas y un estacionamiento de 100 lugares. Una vez que se termine la construcción de la rampa, se permitirá el crecimiento de la ciudad en forma ordenada y podrá abrir una esperanza a las nuevas generaciones. Seguro que en el próximo milenio, esta ciudad quedará muy bonita con avenidas, calles, parques y otras atracciones.

**ATRAER TURISTAS**

El prefecto, Víctor Calabuig, dice que todas las obras de embellecimiento tienen como objetivo atraer turistas, extranjeros y nacionales, a fin de tener mayor actividad económica. Anuncia que su autoridad está trabajando para conectar con la Argentina, de modo que también el resto del vecino país pueda visitar.

Aclaró que el hecho de realizar obras en una ciudad no significa que se descuide al deporte, pues también se desarrollan variadas y exitosas competiciones.

Informó que entre todas las federaciones y la confederación se ha iniciado un proceso de consultas sobre el tema y hay consenso para exigir a la COB modifique su estructura "obrera".

Consultado sobre si la COD de Chuquisaca apoyaría la reelección de Oscar Salas, respondió que ese aspecto aún no está definido porque en el congreso se analizará quién es el que va a defender sin claudicaciones a los explotados.

Informó que entre todas las federaciones y la confederación se ha iniciado un proceso de consultas sobre el tema y hay consenso para exigir a la COB modifique su estructura "obrera".

Consultado sobre si la COD de Chuquisaca apoyaría la reelección de Oscar Salas, respondió que ese aspecto aún no está definido porque en el congreso se analizará quién es el que va a defender sin claudicaciones a los explotados.

Resarcido que los dirigentes

## COD de Chuquisaca prefiere que un minero siga dirigiendo la COB

que un obrero tiene que estar a la cabeza y los compañeros militares todavía juegan un rol importante en la vida sindical mientras no desaparezcan", afirmó.

Comentó que los trabajadores del país no pueden votar a los ministros, porque le estarían haciendo un favor al gobierno que a toda costa pretende hacer "desaparecer" y "vetar" a ese sector.

Coronado se mostró partidario de que los mineros presenten ante el Congreso de la COB una terma de aspirantes a la Secretaría Ejecutiva del "ente matriz" y de ella se elegirá al mejor.

Consultado sobre si la COD de Chuquisaca apoyaría la reelección de Oscar Salas, respondió que ese aspecto aún no está definido porque en el congreso se analizará quién es el que va a defender sin claudicaciones a los explotados.

Resarcido que los dirigentes

que un obrero tiene que estar a la cabeza y los compañeros militares todavía juegan un rol importante en la vida sindical mientras no desaparezcan", afirmó.

Comentó que los trabajadores del país no pueden votar a los ministros, porque le estarían haciendo un favor al gobierno que a toda costa pretende hacer "desaparecer" y "vetar" a ese sector.

Coronado se mostró partidario de que los mineros presenten ante el Congreso de la COB una terma de aspirantes a la Secretaría Ejecutiva del "ente matriz" y de ella se elegirá al mejor.

Consultado sobre si la COD de Chuquisaca apoyaría la reelección de Oscar Salas, respondió que ese aspecto aún no está definido porque en el congreso se analizará quién es el que va a defender sin claudicaciones a los explotados.

Resarcido que los dirigentes

que un obrero tiene que estar a la cabeza y los compañeros militares todavía juegan un rol importante en la vida sindical mientras no desaparezcan", afirmó.

Comentó que los trabajadores del país no pueden votar a los ministros, porque le estarían haciendo un favor al gobierno que a toda costa pretende hacer "desaparecer" y "vetar" a ese sector.

Coronado se mostró partidario de que los mineros presenten ante el Congreso de la COB una terma de aspirantes a la Secretaría Ejecutiva del "ente matriz" y de ella se elegirá al mejor.

Consultado sobre si la COD de Chuquisaca apoyaría la reelección de Oscar Salas, respondió que ese aspecto aún no está definido porque en el congreso se analizará quién es el que va a defender sin claudicaciones a los explotados.

Resarcido que los dirigentes

que un obrero tiene que estar a la cabeza y los compañeros militares todavía juegan un rol importante en la vida sindical mientras no desaparezcan", afirmó.

Comentó que los trabajadores del país no pueden votar a los ministros, porque le estarían haciendo un favor al gobierno que a toda costa pretende hacer "desaparecer" y "vetar" a ese sector.

Coronado se mostró partidario de que los mineros presenten ante el Congreso de la COB una terma de aspirantes a la Secretaría Ejecutiva del "ente matriz" y de ella se elegirá al mejor.

Consultado sobre si la COD de Chuquisaca apoyaría la reelección de Oscar Salas, respondió que ese aspecto aún no está definido porque en el congreso se analizará quién es el que va a defender sin claudicaciones a los explotados.

Resarcido que los dirigentes

que un obrero tiene que estar a la cabeza y los compañeros militares todavía juegan un rol importante en la vida sindical mientras no desaparezcan", afirmó.

Comentó que los trabajadores del país no pueden votar a los ministros, porque le estarían haciendo un favor al gobierno que a toda costa pretende hacer "desaparecer" y "vetar" a ese sector.

Coronado se mostró partidario de que los mineros presenten ante el Congreso de la COB una terma de aspirantes a la Secretaría Ejecutiva del "ente matriz" y de ella se elegirá al mejor.

Consultado sobre si la COD de Chuquisaca apoyaría la reelección de Oscar Salas, respondió que ese aspecto aún no está definido porque en el congreso se analizará quién es el que va a defender sin claudicaciones a los explotados.

Resarcido que los dirigentes

que un obrero tiene que estar a la cabeza y los compañeros militares todavía juegan un rol importante en la vida sindical mientras no desaparezcan", afirmó.

Comentó que los trabajadores del país no pueden votar a los ministros, porque le estarían haciendo un favor al gobierno que a toda costa pretende hacer "desaparecer" y "vetar" a ese sector.

Coronado se mostró partidario de que los mineros presenten ante el Congreso de la COB una terma de aspirantes a la Secretaría Ejecutiva del "ente matriz" y de ella se elegirá al mejor.

Consultado sobre si la COD de Chuquisaca apoyaría la reelección de Oscar Salas, respondió que ese aspecto aún no está definido porque en el congreso se analizará quién es el que va a defender sin claudicaciones a los explotados.

Resarcido que los dirigentes

que un obrero tiene que estar a la cabeza y los compañeros militares todavía juegan un rol importante en la vida sindical mientras no desaparezcan", afirmó.

Comentó que los trabajadores del país no pueden votar a los ministros, porque le estarían haciendo un favor al gobierno que a toda costa pretende hacer "desaparecer" y "vetar" a ese sector.

Coronado se mostró partidario de que los mineros presenten ante el Congreso de la COB una terma de aspirantes a la Secretaría Ejecutiva del "ente matriz" y de ella se elegirá al mejor.

Consultado sobre si la COD de Chuquisaca apoyaría la reelección de Oscar Salas, respondió que ese aspecto aún no está definido porque en el congreso se analizará quién es el que va a defender sin claudicaciones a los explotados.

Resarcido que los dirigentes

que un obrero tiene que estar a la cabeza y los compañeros militares todavía juegan un rol importante en la vida sindical mientras no desaparezcan", afirmó.

Comentó que los trabajadores del país no pueden votar a los ministros, porque le estarían haciendo un favor al gobierno que a toda costa pretende hacer "desaparecer" y "vetar" a ese sector.

Coronado se mostró partidario de que los mineros presenten ante el Congreso de la COB una terma de aspirantes a la Secretaría Ejecutiva del "ente matriz" y de ella se elegirá al mejor.

Consultado sobre si la COD de Chuquisaca apoyaría la reelección de Oscar Salas, respondió que ese aspecto aún no está definido porque en el congreso se analizará quién es el que va a defender sin claudicaciones a los explotados.

Resarcido que los dirigentes

que un obrero tiene que estar a la cabeza y los compañeros militares todavía juegan un rol importante en la vida sindical mientras no desaparezcan", afirmó.

Comentó que los trabajadores del país no pueden votar a los ministros, porque le estarían haciendo un favor al gobierno que a toda costa pretende hacer "desaparecer" y "vetar" a ese sector.

Coronado se mostró partidario de que los mineros presenten ante el Congreso de la COB una terma de aspirantes a la Secretaría Ejecutiva del "ente matriz" y de ella se elegirá al mejor.

Consultado sobre si la COD de Chuquisaca apoyaría la reelección de Oscar Salas, respondió que ese aspecto aún no está definido porque en el congreso se analizará quién es el que va a defender sin claudicaciones a los explotados.

Resarcido que los dirigentes

que un obrero tiene que estar a la cabeza y los compañeros militares todavía juegan un rol importante en la vida sindical mientras no desaparezcan", afirmó.

Comentó que los trabajadores del país no pueden votar a los ministros, porque le estarían haciendo un favor al gobierno que a toda costa pretende hacer "desaparecer" y "vetar" a ese sector.

Coronado se mostró partidario de que los mineros presenten ante el Congreso de la COB una terma de aspirantes a la Secretaría Ejecutiva del "ente matriz" y de ella se elegirá al mejor.

Consultado sobre si la COD de Chuquisaca apoyaría la reelección de Oscar Salas, respondió que ese aspecto aún no está definido porque en el congreso se analizará quién es el que va a defender sin claudicaciones a los explotados.

Resarcido que los dirigentes

que un obrero tiene que estar a la cabeza y los compañeros militares todavía juegan un rol importante en la vida sindical mientras no desaparezcan", afirmó.

Comentó que los trabajadores del país no pueden votar a los ministros, porque le estarían haciendo un favor al gobierno que a toda costa pretende hacer "desaparecer" y "vetar" a ese sector.

Coronado se mostró partidario de que los mineros presenten ante el Congreso de la COB una terma de aspirantes a la Secretaría Ejecutiva del "ente matriz" y de ella se elegirá al mejor.

Consultado sobre si la COD de Chuquisaca apoyaría la reelección de Oscar Salas, respondió que ese aspecto aún no está definido porque en el congreso se analizará quién es el que va a defender sin claudicaciones a los explotados.

Resarcido que los dirigentes

que un obrero tiene que estar a la cabeza y los compañeros militares todavía juegan un rol importante en la vida sindical mientras no desaparezcan", afirmó.

Comentó que los trabajadores del país no pueden votar a los ministros, porque le estarían haciendo un favor al gobierno que a toda costa pretende hacer "desaparecer" y "vetar" a ese sector.

Coronado se mostró partidario de que los mineros presenten ante el Congreso de la COB una terma de aspirantes a la Secretaría Ejecutiva del "ente matriz" y de ella se elegirá al mejor.

Consultado sobre si la COD de Chuquisaca apoyaría la reelección de Oscar Salas, respondió que ese aspecto aún no está definido porque en el congreso se analizará quién es el que va a defender sin claudicaciones a los explotados.

Se trabaja en forma acelerada

## Carretera Trinidad-San Ramón será entregada en octubre

TRINIDAD, (PRESENCIA).- Los penúltimos 15 kilómetros de construcción de la carretera Trinidad-San Ramón serán entregados a fines de octubre y antes de la culminación del contrato.

El informe fue confirmado ayer por el comandante de la Sexta División de Selva, Cnl. Walter Césedes, quien indicó que de acuerdo al cronograma establecido con el Batallón de Ingeniería se tiene el 30% de avance más de lo previsto.

Explicó que actualmente las máquinas y funcionarios están trabajando 20 horas diarias, ya que descansan sólo 4 horas para reaniciar sus actividades a las 5:00 de la mañana y concluyen a las 1:00 de la madrugada.

Césedes manifestó que la construcción de estos 15 kilómetros de carretera, que será desde El Salvador hasta Yucumo, consiste en el desmonte y limpieza de aproximadamente 25 metros de ancho del terreno, además del levantamiento de terrenos que en algunos lugares es de 4 metros de alto y de la construcción de puentes y alcantarillas. Además contará con 7 metros de ancho el terreno y un talud de 2 por 1 m.

El comandante de la Sexta División de Selva aclaró que con estos 15 kilómetros -que tiene un valor de construcción de 350.000 dólares- no se podrá llegar hasta San Ramón, ya que faltarían alrededor de 25 kilómetros por construir, que no están contemplados dentro del contrato firmado con la Prefectura.

Según su opinión estos 25 kilómetros costarían menos que los 15 km en actual ejecución; es decir que podrían valer alrededor de unos 180.000 dólares. Para la construcción de este último tramo se requiere la firma de otro contrato con la Prefectura o Alcaldía de San Ramón, dijo el Cnl. Césedes.

Manifestó que en estos últimos 25 kilómetros sólo se necesitará construir un terrenal con unos 40 a 60 centímetros de alto, ya que el terreno es más elevado que en la otra parte de la carretera y por ello tendría un costo menor.

Expresó que con estos trabajos, actualmente se puede llegar a San Ramón en sólo 4 horas, recorriendo que antes se lo efectuaba en 12 a 15 horas por el pésimo estado de la carretera.

Consideró que si se logra la conclusión definitiva de esta carretera se la podrá transitar los 365 días del año y permitirá la vinculación de tres provincias: Mamoré, Iténez y Yacuma. Esta vez se constituye en la primera etapa de lo que pretende ser en próximos años el segundo corredor de integración que llegue hasta Costa Márquez (Brasil).

## AASANA-Beni tiene nuevo jefe regional

TRINIDAD, (PRESENCIA).- El abogado tucumano Mario Centella asumió ayer funciones como director interino de la Administración Regional de Aeropuertos y Servicios Auxiliares a la Navegación Aérea (AASANA) y junto a él se posionó a una nueva jefatura administrativa.

El pasado fin de semana fueron suspendidos de estas funciones Rubén Darío Quinteros, que era director regional, y Walter Chávez Montero (jefe administrativo), por supuestos malos manejos administrativos y económicos en esta institución.

El director nacional de AASANA, Alfredo Careaga Guereca, indicó que se ha evidenciado malversación de fondos en algunos rubros que manejaban las autoridades.

La suspensión por malos manejos también alcanzó a dos fun-

cionarios de la Dirección Nacional de AASANA, nombres que no fueron dados a conocer.

Ayer, pese a la posición de dirigentes del Sindicato de Trabajadores de AASANA, quienes proponían para la dirección interina a Arturo Wunder, el gobierno de terminó por las siguientes personas: la dirección interina fue asumida por Mario Centella, quien comprometió a cumplir sus actividades encarrándose en las leyes vigentes. También fue posicionada como jefa administrativa Lilian de Orzic, también de USC, profesional que ya estuvo ocupando esas funciones anteriormente.

Algunos trabajadores de esta institución manifestaron su aprobación por esta determinación y al mismo tiempo señalaron que no hay estado de emergencia ni pie de huelga.

Los trabajadores de esta institución manifestaron su aprobación por esta determinación y al mismo tiempo señalaron que no hay estado de emergencia ni pie de huelga.

## Alcaldía de Potosí volvió a la normalidad

POTOSÍ, (PRESENCIA).- Despues de una paralización total de actividades durante tres días consecutivos, miércoles, jueves y viernes de la anterior semana, a partir de ayer lunes han sido normalizadas las labores en la Alcaldía de esta ciudad.

El problema se originó en la decisión del alcalde, Jorge Oropeza, para despachar a más de docientos trabajadores con el argumento de una reestructuración que procure lograr una mayor eficiencia en las múltiples funciones que debe desarrollar el municipio.

Ante esta drástica medida, los trabajadores municipales, que en total suman a más de 600, declararon en una primera instancia un paro de actividades de 24 horas; luego ampliaron la medida por otras 48 horas y desde este lunes 17 de junio debería comenzar el paro de 72 horas hasta llegar a la huelga general e indefinida.

Durante el fin de semana hubo intensas reuniones y negociaciones entre las partes en conflicto hasta que finalmente se suscribió un convenio entre Oropeza y los trabajadores representados por su sindicato, cuyas demandas habrían sido finalmente atendidas por el burgomaestre; especialmente la destitución o renuncia de la directora de Recursos Humanos, Sandra Bellido; el respeto a la carrera administrativa y al fuero sindical, la reposición del servicio de enfermería para los obreros que cumplen tareas de mucho riesgo y otros puntos contemplados en el pliego petitorio de los funcionarios municipales.

Los trabajadores, se comprometieron a coadyuvar con el alcalde para la reestructuración adecuada del personal para lo cual se conforma una comisión mixta que analizará caso por caso y lograr que cualquier retiro o cambio de personal se efectúe como manda la ley y los estatutos de la comuna.

Los trabajadores, se comprometieron a coadyuvar con el alcalde para la reestructuración adecuada del personal para lo cual se conforma una comisión mixta que analizará caso por caso y lograr que cualquier retiro o cambio de personal se efectúe como manda la ley y los estatutos de la comuna.

## Entregaron un puente colgante sobre el Pirai

SANTA CRUZ, (PRESENCIA).- Con una inversión superior a los 150.000 dólares, se ha construido un moderno puente colgante peatonal sobre el río Pirai, a la altura de la población El Torno, ubicada a 33 kilómetros de esta ciudad sobre la antigua carretera a Cochabamba.

La obra, que fue inaugurada este fin de semana, permitirá el normal desplazamiento de los pobladores de ambas riberas del Pirai, pero fundamentalmente beneficiará a los fruticultores, horticultores y otros asentados en la banda oeste del mencionado río. Gracias a este puente podrán comercializar sus productos sin problemas emergentes de las crecidas de las aguas del Pirai.

El puente, que a su vez constituye un aporte arquitectónico, tiene estas características: 119 metros de luz y 144 de longitud total. La plataforma es de 1,20 metros. Está sujeto con cables de acero de alta resistencia sobre dos torres de concreto, además tiene otros cuatro bloques para resistir la acción de los vientos, con una altura de 25,40 metros. La resistencia del puente está previsto para 500 kilogramos por metro cuadrado.

En Montero Entregarán pavimentado de la Av. Circunvalación

MONTERO, (PRESENCIA).- Con una inversión que supera el millón de dólares, en breve se entregará al pueblo de Montero la nueva avenida Circunvalación lado oeste, totalmente pavimentada y que es financiado por el Gobierno Departamental, Servicio Departamental de Caminos y la Alcaldía local.

El subprefecto de la provincia Santiesteban, Willy Nieme, sostuvo que si todo marcha bien esta obra podrá ser concluida en unos 15 días y entregada para el tráfico vehicular en forma inmediata. "El gobierno

departamental y quienes intervienen en su ejecución queremos que sea un regalo anticipado de las fiestas patrias", destacó.

La obra que permitirá un descongestionamiento vehicular de la parte este de la ciudad, tiene una extensión de 4.700 metros y los trabajos se iniciaron en julio del pasado año.

La Av. Circunvalación facilitará un acceso expedito a más de 15 barrios y permitirá cerrar el primer anillo de Montero.

Varios dirigentes vecinales se-

nalaron que la realización de los trabajos permitió que muchos lotes baldíos en las zonas alejadas se valoricen en más del 1.000%, además de un rápido asentamiento de comercio, talleres y empresas agrícolas.

Esta obra le está dando vida a todo el lado oeste de Montero reconociendo sus habitantes.

El costo del asfaltado de esta vía alcanza al 1.020.000 \$us. financieros en partes iguales por los tres organismos, cuyos ejecutivos en su última reunión comprometieron no dilitar más la conclusión y entrega.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección Caja de Bs. 20,24 más impuestos de Ley y reposición de formulario.

Las propuestas deberán ser presentadas en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salamanca N° 6729, el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Palmasola Santa Cruz, a partir del dia 19 de junio de 1996, en los siguientes horarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en nuestra Sección

## BREVES

### Congreso femenino

Con el objeto de crear una entidad cívica-patriótica, que sirve como instrumento de defensa de los derechos de las mujeres en el desarrollo de El Alto, el próximo 6 de julio se desarrollará el Primer Congreso Ordinario de Mujeres.

Esa reunión fue convocada por la comisión organizadora del Comité Cívico Femenino de El Alto, entidad que pretende consolidar la unidad de las mujeres de aquella ciudad.

El mencionado congreso se desarrollará en las instalaciones de la institución Adolfo Kolping, situada en Villa Dolores.

### Reclaman obras

El presidente de la Comisión Técnica del Concejo Municipal de El Alto, Arsenio Alvarado, informó que muchas delegaciones vecinales dan cuenta que las obras programadas en los anteriores Planes Anuales Operativos que contaban con la asignación de presupuestos, no fueron ejecutadas hasta la fecha.

Por esa razón, dicho concejal plantea la realización de una auditoría especial de obras desde 1989 hasta 1995.

### Mejoramiento de servicios

Con la instalación de tubería de aducción el Servicio Autónomo Municipal de Agua Potable y Alcantarillado (Samappa) comenzó a poner en ejecución el mejoramiento del sistema de distribución de agua potable en el sector de Senkata.

Los trabajos de instalación del sistema fueron adjudicados a la empresa Tauro, que deberá entregar más de 6.000 metros lineales de tubería matriz de fierro que tiene un diámetro de 100 y 200 milímetros. Ese trabajo debe concluirse en 180 días.

La obra demandará una inversión de más de 408.000 dólares.

## En el caso de \$US 950.000 entregados a Sermaq Ex alcalde se lava las manos, culpa de sus errores a ex colaboradores

Además justifica el no inicio de la construcción de la Av. 6 de Marzo a la falta de un aval bancario por parte del gobierno. Dice que ex secretaria de Sermaq pretendió extorsionar para no declarar. Alcaldía inició juicio contra Sermaq para que devuelva el casi millón de dólares.

Los ex asesores legales y el exoficial mayor Administrativo y Financiero, Javier Ayorao, actuaron con negligencia en la renovación de la boleta de garantía de la empresa constructora Sermaq, a la que se le adelantó 950.000 dólares para que ejecute la construcción de la Avenida 6 de Marzo de la ciudad de El Alto.

Esa situación fue dada a conocer por el ex alcalde Flavio Clavijo, en cuya administración se aprobó el pago de ese adelanto a Sermaq, que corresponde al 20% del costo total de remodelación dicha avenida.

Clavijo, sobre quien pesa la denuncia de haber recibido una parte del adelanto que se otorgó como una especie de comisión, dio cuenta que para adjudicar la obra a la empresa Sermaq se hizo una licitación pública a través de la consultora C3D. Una vez adjudicada la obra, el Concejo Municipal de El Alto autorizó, a través de una ordenanza, que se pague el adelanto del 20% de la obra, que corresponde a 950.000 dólares.

Clavijo informó que el autorizó el desembolso de 250.000 dólares a través de un cheque y que posteriormente Pedro Fuentes, en su calidad de alcalde interino, firmó otro para el desembolso de 700.000 dólares.

Sermaq antes de recibir el adelanto tenía su boleta de garantía, la cual caducó después de seis meses.

El exalcalde se excusó de responder si recibió una parte de ese monto en calidad de comisión. Dijo que sobre esa situación tienen que responder los responsables de esa empresa y el exoficial mayor Administrativo y Financiero.

Reveló que las autoridades de la comuna tenían toda su confianza en Sermaq, en vista de que tocó una construcción de la Cervecería Bolívar.

Informó que la comuna inició un juicio contra Sermaq por estafa. Recientemente Clavijo hizo una declaración en la Policía Técnica Judicial (PTJ).

viana Nacional (CBN), que está situada frente al actual regimiento Ingavi.

### EL MISTERIO DE LA MALETA

El exalcalde dijo que no existió el misterio de la supuesta entrega de dinero en una maleta, tal como reveló a un canal televisivo la exsecretaria de la empresa Sermaq.

Dijo cuenta que la exsecretaria del gerente de Comercialización de la empresa Sermaq, Enrique Sarmiento, fue a su despacho dos veces para pedirle que su empleador le pague sus beneficios sociales. Posteriormente fue acompañada por su esposo para reiterarle el pedido, Clavijo le contestó que no podía hacer eso ya que no era empleado del alcalde.

En otra ocasión, según el exalcalde, la secretaria, a través del subadministrador del Matadero Municipal de El Alto, le pidió una cierta cantidad de dinero para que no denuncie el caso del maletín entregado con dinero. "La señora hizo la denuncia, lo que yo haré será seguirle un juicio por difamación", anuncio Clavijo.

Informó que la comuna inició un juicio contra Sermaq por estafa. Recientemente Clavijo hizo una declaración en la Policía Técnica Judicial (PTJ).

## El Alto

### PRESENCIA

La Paz, Bolivia, martes 18 de junio

Por fin se atiende el reclamo

## Habrá reordenamiento vehicular en la congestionada Ceja de El Alto

Se establecen nuevas rutas y paradas a partir del martes 25 de junio próximo. En el plazo de 4 meses instalarán 60 semáforos. No ingresarán a la Ceja vehículos pesados.



Se espera ver mejor ordenamiento vehicular.

A partir del próximo 25 de este mes se pondrá en práctica el nuevo plan de reordenamiento vehicular en la congestión de El Alto, que tiene por objetivo el descongestionamiento vehicular de la Ceja, que actualmente es intransitable.

De acuerdo al informe del Mvte. José Antonio Córdoba, jefe del Departamento de Vialidad y Tráfico de la comuna altera el nuevo reordenamiento canales las rutas de tránsito y pretende jerarquizarlas para un mejor flujo vehicular.

Por la Ceja, diariamente circulan aproximadamente 8.000 vehículos creando dificultades en horas matutinas y nocturnas.

Además el nuevo reordenamiento establece sólo cinco paradas del autotransporte público en inmediaciones de la Ceja, no permitirá el ingreso de los vehículos pesados a la zona central de aquella ciudad.

**DESCONGESTIONAMIENTO**  
Los vehículos provenientes de la carretera a Oruro, a partir de la implementación del nuevo plan de reordenamiento, deberán desviarse por una vía que está situada cerca del Regimiento Ingavi. Los vehículos pesados, tendrán que acceder a la ciudad de La Paz por la Av. 9 de Abril. Mientras que los motorizados de pasajeros tomarán la avenida Tiahuanaco para

entrar a la Ceja.

La Av. Franco Varela constituirá en una de las vías doble sentido para facilitar el tránsito vehicular de esa parte de El Alto.

Explicaron que para facilitar el flujo de vehículos, las vías serán utilizadas en sentido directo, sin ningún desvío.

La calle 2 de la zona 12 Octubre que es utilizada como salida hacia la Av. 6 de Marzo, se habilitará como vía de entrada hacia Ciudad Satélite al igual que la calle 3 de la misma.

**PARADAS DEL TRANSPORTE**

Para descongestionar la vía vehicular la Alcaldía del distrito dispuso cinco para la primera y cuarta situación salida de la actual autopista Paz-El Alto. Una segunda a las instalaciones de Trole sobre la Av. Juan Pablo II.

La tercera, se habilitará en la parte posterior de la sede de la Federación de Juntas Vecinales (Fujevel). Una cuarta parada se ubicará a la salida de la Asociación de Naciones Unidas (carretera antigua). Finalmente, la parada de buses interdepartamentales, se trasladará a la entrada del distrito.

**SEMAFORIZACION**

En los próximos cuatro meses se prevé la instalación de 60 semáforos en las avenidas principales de aquella ciudad.

Los artefactos fueron adquiridos con recursos de la comuna alterna.

## ACLO

ACCION CULTURAL LOYOLA  
Sucre-Bolivia

## INVITACION PUBLICA

Acción Cultural Loyola "ACLO", invita a las empresas, instituciones y personas legalmente registradas en el país, a presentar sus propuestas para la realización de:

### "ESTUDIO DE FACTIBILIDAD PARA LA PRODUCCION DE JABON DE JANCHICOCO"

El estudio se realizará con la calidad y volumen de producción de la materia prima existente en la comunidad de El Palmar, cantón Pasopaya del Municipio de Presto, Provincia Zulia, del Departamento de Chuquisaca.

En el plazo máximo de 6 meses el consultor deberá elaborar un informe final del estudio con los siguientes componentes:

- Análisis químico en materia prima, productos principales y secundarios.
- Diseño de la planta.
- Sondeo de mercado para el producto.

Mayores informes podrán ser recabados de las oficinas situadas en calle Loa N° 682, Telfs. 5-2230, 32453, casilla N° 538 a partir de la fecha.

Las propuestas deberán ser presentadas en la misma dirección en sobre cerrado hasta el día 24 de junio de 1996 a horas 18:00.

Sucre, 13 de junio de 1996

que sigan utilizando como combustible el gas licuado, destinado al quehacer doméstico, deberán desaparecer en el plazo de una semana, ya que se constituyen en un verdadero peligro para la seguridad de conductores y pasajeros.

El Cnel. Zenón Hurtado, comandante de la Unidad Operativa de Tránsito de la ciudad de El Alto, manifestó que hace una semana, a través de cartas a los sindicatos de buses y minibuses, se otorgó un plazo de 15 días para que cambien el sistema de combustión de gas licuado a gasolina. Ese plazo finalizará la próxima semana, a partir de la cual se procederá a la incautación de los que no cumplieron la notificación.

Por el peligro que representan, los vehículos que funcionan gas licuado, fueron denominados como "carros bomba". Esas unidades que cir-

culan en El Alto, conectan alrededor de tres metros de manguera del motor a las garrafas de gas, los cuales no ofrecen ninguna seguridad.

### EXISTEN 120 CARROS BOMBA

De acuerdo con el informe del jefe policial, en esa ciudad circularn aproximadamente 120 "carros bomba" y son buses y minibuses que todos los días trasladan de un lugar a otro a los pasajeros.

Dijo cuenta que el sistema de combustión que improvisaron no ofrece todas las garantías correspondientes. Por esa situación, se les pidió que vuelvan al sistema de combustión por gasolina.

Agregó que para utilizar gas para la combustión, existe un recipiente especial y un sistema de conexión que ofrece todas las garantías de seguridad.

Con la finalidad de hacer cumplir el plazo otorgado por Tránsito, se establecerá un

control riguroso en todas las paradas, con la finalidad de retirar del parque automotor a

aquellos vehículos que sigan funcionando con gas licuado doméstico.



**AULAS PARA EL ALTO.** La Alcaldía de El Alto construirá 30 aulas en 15 establecimientos educativos a partir de hoy. Cuatro empresas están encargadas de edificarlos. El alcalde anterior Alberto Jiménez y los dirigentes de la Federación de Padres de Familia firmaron ayer un acuerdo para que en 45 días estén concluidos. Los centros escolares beneficiados son: Amig Chaco, Ximena Sánchez de Lozada, Senkata-Conefag, Villa Ingenio, Mariscal Sucre, Villa Victoria, Topater, Juan Pablo II, San Pedro de Charapací, Juan Capriles, Modesto Omiste, Bolívar Municipal, Bolivia Mar, Strongest y 6 de Julio.

## GOBIERNO MUNICIPAL DE LA CIUDAD DE EL ALTO

### INVITACION PUBLICA No. 007/96

El Gobierno Municipal de la ciudad de El Alto invita a los profesionales Arquitectos legalmente inscritos en el Registro Nacional del Colegio de Arquitectos de Bolivia, a participar en el CONCURSO DE ANTEPROYECTOS DEL EDIFICIO TECNICO ADMINISTRATIVO MUNICIPAL DE LA CIUDAD DE EL ALTO.

Los interesados podrán adquirir las Bases del Concurso previo pago de Bs. 350.- (Trescientos cincuenta 00/100 bolivianos) en Oficialía Mayor Técnica del Gobierno Municipal de la ciudad de El Alto, ubicada entre las calles 1 y Jorge Carrasco, a partir de Hrs. 8:30, del día lunes 17, hasta el miércoles 26 de junio de 1996.

El plazo para la presentación de los anteproyectos, vence el día 17 de julio de 1996 a Hrs. 18:00, imponiéndole, debiendo ser entregados en oficinas de la Oficialía Mayor Técnica. El proceso de calificación y premiación se ajustará íntegramente a las bases del concurso.

El Alto, junio de 1996

OFICIALIA MAYOR TÉCNICA

## EMPRESA METALURGICA VINTO

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

LA EMPRESA METALURGICA VINTO EN PREVISION A LO DISPUESTO POR EL D.S. 23981 Y LA R.S. 216145, INVITA A LAS EMPRESAS / FIRMAS LEGALMENTE ESTABLECIDAS EN EL PAIS, PRESENTAR OFERTA PARA LA PROVISION DE NUESTRA SIGUIENTE INVITACION:

INVITACION DIRECTA  
2da. Convocatoria  
Servicio: LEVANTAMIENTO  
TOPOGRAFICO Y ESTUDIO DE SUELOS  
Pedido N° N-3-0936/96  
Valor Pliego: Bs. 30.000

LAS EMPRESAS/FIRMAS INTERESADAS PODRAN ADQUIRIR EL PLIEGO DE CONDICIONES EN OFICINAS DE LA EMPRESA METALURGICA VINTO, ORURO-VINTO (TELEFONOS 78098-78093) O GESTORIA E.M.V. LA PAZ AV. VILLAZON 1966 3er. PISO (TELEFONOS 339546-47), LA RECEPCION DE PROPUESTAS SERA HASTA HORAS 15:30 DEL DIA VIERNES 05 DE JULIO DEL AÑO EN CURSO. LA APERTURA DEL SOBRE "A" SE REALIZARA EN ACTO PUBLICO EN OFICINAS DE LA EMPRESA (ORURO-VINTO) A HRS. 14:30 DEL DIA MIERCOLES 10 DE JULIO DEL PRESENTE AÑO.

ORURO (VINTO), 10 DE JUNIO DE 1996

## Río Abajo no tiene agua potable hace 15 días

(JATHA) - Los pobladores de la región de Río Abajo, de la provincia Murillo del departamento de La Paz, reclaman la rehabilitación del servicio de agua potable que fue cortado por el Servicio Nacional de Caminos durante una construcción en el Cerro Lipari.

Una delegación de las poblaciones de Mecapaca, Huachipa, Valencia, El Palomar, Carreras, Río Abajo y otras poblaciones se constituyeron hoy en las oficinas del SNC para reclamar que los tractores del Servicio Nacional de Caminos cortaron las cañerías que transportaba el líquido elemento desde Calacato hasta Mecapaca pero que fue cortado desde hace 15 días por la reparación del cerro Lipari.

Como se sabe, la Prefectura de La Paz está encarando la pavimentación del camino Lipari-Valencia-Mecapaca, obra que debía haber sido entregada en octubre del pasado año por la constructora Bartos, pero tiene un considerable retraso, precisamente debido a los derrumbes del cerro Lipari.

El prefecto Germán Quiroga se comprometió a acelerar la pavimentación de la carretera hasta julio del presente año.

Sólo indicó que la producción agrícola de estas poblaciones también está perjudicada por falta de riego, lo que preocupa a los campesinos que no podrán cubrir la demanda de los mercados de La Paz.

## Desechos mineralógicos se eliminan en Vila Vila

(JATHA). - El Ministerio de Desarrollo Sostenible y la Prefectura de La Paz comenzarán esta semana la eliminación de los desechos tóxicos recientemente depositados por una empresa manera en la región altiplánica de Vila Vila, anunciaron fuentes oficiales.

El ministro de Desarrollo Sostenible Moisés Jarmusz dijo que la tarea estará a cargo del servicio de caminos, ahora dependiente de la prefectura.

Mientras tanto, expertos de medio ambiente están investigando para identificar a la empresa minero-metalúrgica que echó aproximadamente una tonelada de residuos en Vila Vila y hasta ahora se identificó al vehículo en el que se hizo el transporte.

Aparentemente, es una empresa que estaría trabajando cerca a Oruro y que echó los desechos aunque no en gran cantidad como se pensaba al principio de la denuncia, ya ue es una tonelada que hace un metro cíco". Reiteró que el Prefecto a través del SC est enviendo y mismo a recoger este material para llavarlo en un lugar desierto, hacer una excavación y enterrarlo.

Inmediatamente que se identificó a la empresa minera, intervendrá la Fiscalía del Distrito.

Jarmusz indicó también que se está investigando para saber si las empresas mineras están echando desechos tóxicos en lugares cercanos a las poblaciones.

Bajo los propósitos de racionalización

## MacLean anuncia que despachará a más de 2.000 condepistas

No dudó en acusar a Mónica Medina, de promover el paro de labores ayer en la comuna, e indicó que la medida fue "azuzada por gente claramente identificada con esa agrupación política y los medios de comunicación la familia Palenque".

(EFE). - El alcalde de La Paz, Ronald MacLean, anunció ayer que continuará con la racionalización de personal emprendida en la municipalidad paceña, pese al paro de labores que se cumplió este lunes y que ha sido promovido por Conciencia de Patria (CONDEPA) a través de sus medios de información".

El alcalde no dudó en acusar al partido de la concejal condepista de La Paz, Mónica de Palenque, de haber promovido el paro de labores en la municipalidad local e indicó que esta medida fue "azuzada por gente claramente identificada con esa agrupación política y los medios de comunicación la familia Palenque".

Indicó que los dirigentes "racionales" de la municipalidad han comprendido la necesidad de realizar una racionalización del personal de la misma forma que el Concejo, que aprobó su plan, pero que "existe un pequeño grupo que pretende entorpecer y llevar al caos a la municipalidad".

Aclaró que la alcaldía paceña no "dejará en la calle" al personal que despida y es posible que ellos sean contratados por las microempresas que se formarán para atender los servicios públicos.

La ciudad no puede darse el lujo de tener tantos obreros que no producen y que trabajan con tan baja productividad y que, además, son responsables de actos de corrupción como el trá-

fico de combustible, uso indebido de maquinaria municipal en favor de particulares", expresó el Alcalde.

MacLean reiteró que de los 4.000 funcionarios municipales entre obreros y administrativos que existen actualmente, serán reducidos a 2.000 "aunque lo ideal sería quedarnos en 1.700 empleados que era la plantilla en 1991".

Es evidente que en la gestión de la exalcaldesa el personal de empleados se duplicó y entre ellos, "muchos no sabían ni leer ni escribir como en la Intendencia", se quejó MacLean.

### NO MAS DESPIDOS

Por su parte, los dirigentes del Sindicato de Empleados Municipales de La Paz, advirtieron al alcalde MacLean que no dejarán que "se vaya uno solo más de sus compañeros" y amenazaron con ampliar el paro de 24 horas de este lunes a 48, hasta llegar a una huelga indefinida si la municipalidad prosigue con ese propósito.

Bloquearán las calles por una hora

## Vendedores de 80 mercados cerrarán hoy sus mercados

La protesta es contra el plan de la Alcaldía de La Paz que pretende privatizarlos. También se rechaza la vigencia de nuevas tarifas porcentaje que se cobra en dólares.

(EFE). - Los vendedores de los más de 80 mercados de La Paz cerrarán este martes sus puestos de venta y saldrán a las calles a bloquear el tránsito de vehículos durante una hora, en protesta contra el plan de la Alcaldía de La Paz de privatizar esos lugares de expendio popular.

El secretario de conflictos de la Federación de Mercados de La Paz, Genaro Tórrez, informó de que la protesta también se cumplirá en rechazo a la resolución municipal que aprobó la vigencia de nuevas tarifas de venta porcentaje.

El cierre de mercados se cumplirá este martes 18 de junio entre las 11:00 y 12:00 horas y en ese tiempo los vendedores también interferirán el circulación de vehículos en los lugares cercanos a sus puestos de venta.

El dirigente del gremio dijo que los vendedores no permitirán la privatización de sus puestos de expuesto que, "con el pretexto de modernización pretende ejecutarlo el alcalde Ronald MacLean".

"Estos puestos de venta nos pertenecen desde la época de nuestros tatarabuelos y no va venir ahora un Alcalde a pretender arrebatarlos", expresó.

Anunció que el paro y bloqueo serán más contundentes porque las vendedoras ya se han organizado para rechazar el plan municipal y que éste es el inicio de nuevas medidas de presión que pondrán en marcha si MacLean insiste en entregar al sector privado los mercados de la ciudad.

El dirigente del gremio explicó que, hasta el año pasado, los vendedores pagaban 40 bolivianos al año y que ahora la municipalidad les quiere subir ese pago a 180 bolivianos anuales



ocupación". MacLean anunció varias veces su intención de entregar al sector privado la administración de los puestos de venta para mejorar el aspecto de los mercados y convertirlos en lugares "higiénicos y más atractivos para los compradores que, en los últimos años, se han volcado a los supermercados".

Asimismo sostuvo que su propósito busca acabar con el "mercado negro" de tráfico de puestos de venta que realizan las que ocupan los mercados, en forma ilegal porque estos centros son propiedad de la alcaldía paceña".

Los vendedores de los mercados paceños saldrán a las calles también para protestar contra las nuevas tarifas de venta fijadas por la municipalidad.

El dirigente del gremio explicó que, hasta el año pasado, los vendedores pagaban 40 bolivianos al año y que ahora la municipalidad les quiere subir ese pago a 180 bolivianos anuales

más un alquiler de los puestos por 30 dólares y 8 dólares adicionales por cada metro cuadrado.

Estas sumas son demasiado elevadas para nuestro sector, se quejó Tórrez, al indicar que las protestas son para defender la economía de sus afiliados y el "estómago de sus familias".

Los vendedores saldrán a bloquear las calles en sus respectivos lugares y áreas donde están asentados sus puestos de venta.

# La Paz

## PRESENCIA

La Paz, Bolivia, martes 18 de junio de 1996

5

Está permitido sólo hacer fiestas

## Verbenas populares sustituirán a las fogatas en la noche de San Juan

La tradición quema de madera o leña quedó en la historia.

(EFE). - El Concejo Municipal de La Paz aprobó ayer una ordenanza que prohíbe el encendido de fogatas en la noche de San Juan y la práctica de los chaques durante todo el año en el Departamento y, para mantener la tradición, instruyó la celebración de verbenas populares la noche del 23 de junio en todos los barrios paceños.

El instrumento legal fue aprobado en la sesión ordinaria del Concejo que se cumplió este lunes, en el que se analizó, exclusivamente, ese punto debido a la proximidad de la festividad de San Juan que se celebra cada 23 de junio.

La ordenanza municipal tiene el propósito de evitar daños al medio ambiente y a la salud de los habitantes de La Paz, además de cuidar el equilibrio ecológico que es alterado por la quema de los arbustos y materiales combustibles.

El instrumento legal prohíbe las quemadas y chaques en las áreas urbanas, suburbanas y rurales en el municipio de La Paz para preservar la festividad de la "tradicional Noche de San Juan", el concejo paceño recomendó a las bandas municipales amenicen fiestas y verbenas populares que se cumplirán en los principales barrios de la ciudad la noche del 23 de junio.

durante todo el año con sanciones a sus infractores previstas en la Ley del Medio Ambiente.

Asimismo, prohíbe el encendido de fogatas en locales y lugares públicos como calles, parques, plazas, lugares baldíos de la ciudad y también en los domicilios particulares.

La Alcaldía de La Paz efectuará un control estricto para impedir la tala de árboles y arbustos y su vertido posterior en lugares de exceso como mercados o calles.

La resolución del Concejo también instruyó a los subcalderos encargarse del cumplimiento de la disposición en sus respectivos distritos y de evitar el encendido de juegos pirotécnicos para evitar accidentes o incendios en la ciudad.

Para preservar la festividad de la "tradicional Noche de San Juan", el concejo paceño recomendó a las bandas municipales amenicen fiestas y verbenas populares que se cumplirán en los principales barrios de la ciudad la noche del 23 de junio.



CARANAVI. - El Alcalde de Caranavi, Sergio Suárez, y el Subprefecto de la Provincia Caranavi, Freddy Quintanilla, inauguran el fin de semana la Casa de Gobierno de dicha localidad. El inmueble está ubicado en la Plaza principal de Caranavi, en ella funcionarán también oficinas de ONAMFA, la Subprefectura, desarrollo forestal, departamento de planificación y una oficina para el Consejero Edgar Carrizales. La restauración del inmueble donde ahora está ubicada la Casa de Gobierno de Caranavi demandó la inversión de 3 mil dólares.

# OBRAS DEL GOBIERNO NACIONAL

## FONDO NACIONAL DE DESARROLLO REGIONAL

### INVITACION A LICITAR

NO. FNDR/96/20.05

#### PROGRAMA GLOBAL DE CREDITO REGIONAL PARA EL DESARROLLO URBANO Y SANEAMIENTO (PRODRUSA II)

#### BANCO INTERAMERICANO DE DESARROLLO - BID

#### CONTRATOS DE PRESTAMO BID 914/SF-BO Y 777/OC-BO

Por cuenta del:

#### GOBIERNO MUNICIPAL DE PUERTO QUIJARRO.

De acuerdo a la adecuación de procedimientos de contratación establecido en las Normas Básicas del Sistema de Administración de Bienes y Servicios D.S. 23981 y R.S. 215475 y según el Contrato de Prestamo BID 914/SF-BO y 777/OC-BO, convoca a las empresas constructoras legalmente constituidas, a presentar propuestas para la construcción de obras en el proyecto.

#### PAVIMENTACION AVENIDA BRASIL

EL proyecto se encuentra localizado en la ciudad de Puerto Quijarro, capital de la Segunda Sección de la Provincia Germán Busch del Departamento de Santa Cruz.

El proyecto consiste en la construcción de las siguientes obras en un área total de 31.529,88 m²:

- 6.305,75 m³ de Pavimento Rígido
- 3.152,97 m³ de Subbase
- 3.125,26 ml de cordones para separador central
- 869,55 ml de H- para aceras
- 70,00 ml de H- para cabezales
- 159,00 ml de alcantarillas metálicas

El sujeto de crédito es el Gobierno Municipal de Puerto Quijarro.

La licitación se efectuará mediante el procedimiento de dos sobres, correspondiente al primero a documentos que permitan a los proponentes precalificar y el segundo que sólo se abrirá si el proponente califica a la propuesta propiamente dicha.

El proyecto cuenta con el financiamiento parcial del Banco Interamericano de Desarrollo (BID) (Contratos de préstamo BID 914/SF-BO y 777/OC-BO en el marco del Programa Global de Crédito Regional para el Desarrollo Urbano y Saneamiento (PRODRUSA II) cuyo agente financiero es el Fondo Nacional de Desarrollo Regional (FNDR).

La licitación se sujetará a las normas y procedimientos establecidos en el convenio suscrito por la República de Bolivia con el Banco Interamericano de Desarrollo.

Es requisito para concursar que las empresas constructoras sean originarias de países miembros del BID.

Son países miembros del BID los que se detallan a continuación:

Alemania	Bolivia	Costa Rica	Estados Unidos	Israel	Paises Bajos	República Dominicana
Argentina	Bosnia	Croacia	Finlandia	Italia	Suecia	Surinam
Austria	Herzegovina	Dinamarca	Francia	Jamaica	Paraguay	Trinidad Tobago
Bahamas	Brasil	Ecuador	Guatemala	Japón	Perú	Uruguay
Barbados	Canadá	El Salvador	Guyana	Méjico	Portugal	Venezuela
Bélgica	Chile	Estonia	Haiti	Nicaragua	Reino Unido	
Bélice	Colombia	España	Honduras	Noruega		

Las empresas interesadas podrán consultar y/o adquirir los pliegos de licitación en las oficinas del Fondo Nacional de Desarrollo Regional (FNDR) ubicadas en la Av. 20 de Octubre No. 2038, Sopocachi, Edificio FONCOMIN, piso 8, a partir del día 17 de junio de 1996.

La documentación únicamente podrá ser retirada de las oficinas del Fondo Nacional de Desarrollo Regional previa presentación de la Boleta de Depósito del valor del pliego por un monto de \$US. 250.- (Doscientos cincuenta 00/10 Dólares Americanos) en la cuenta 0100250012 del FNDR, en el Banco Industrial S.A.

Las ofertas requerirán ser presentadas con boletas de garantía de seriedad de propuesta por \$US 8.000 (ochenta mil 00/100 Dólares Americanos).

Los documentos de licitación (sobres 1 y 2) deberán presentarse a más tardar a hrs. 09:30 del día 15 de julio de 1996 en las oficinas del FNDR.

El acto público de apertura del Sobre 1 se realizará en las mismas oficinas a hrs. 11:00 del día 15 de julio de 1996. Los resultados de la precalificación serán comunicados posteriormente para continuar con el proceso de licitación.

## FONDO DE PENSIONES BASICAS

# PRIMERA CONVOCATORIA

## INVITACION DIRECTA No. 02/96

De conformidad con lo establecido en las Normas Básicas del Sistema de Administración de Bienes y Servicios para el Sector Público aprobado por Decreto Supremo 23981 y Resolución Suprema 216145 publicada en fecha 03 de agosto de 1995, se invita a las firmas legalmente habilitadas en el país, a presentar sus propuestas para lo siguiente:

### PROVISION DE 700.000 UNIDADES DE FORMULARIOS CONTINUOS PRE IMPRESOS

El Pliego de condiciones podrá ser retirado de Secretaría de Gerencia Administrativa Financiera calle Presbítero Medina No. 2491 esquina Pedro Salazar, previo pago de Bs. 20,00 en Sección Caja, a partir del día lunes 17 de junio de 1996.

Las propuestas deberán ser presentadas con todas las formalidades señaladas en las Normas Básicas del sistema de Administración de Bienes y Servicios hasta horas 16:00 del día viernes 05 de julio de 1996; procediéndose a la apertura de las mismas a horas 16:30 del citado día.

La Paz, 14 de junio de 1996

RR. PP. - FOPEBA

TERCERA PUBLICACION





# PRESENCIA MUNDO

La Paz, Bolivia,  
martes 18 de junio  
de 1996

## Más desapariciones, torturas y ejecuciones

**LONDRES.** (EFE).- En su informe anual, Amnistía Internacional denuncia las siguientes violaciones de los derechos humanos en América Latina durante 1995:

**ARGENTINA:** Las investigaciones sobre "desapariciones" y violaciones de derechos humanos durante la dictadura no progresaron, pese a las declaraciones de responsabilidad de algunos miembros de las Fuerzas Armadas.

Se registraron homicidios cometidos por la policía que sugerían la posibilidad de que hubieran sido ejecuciones extrajudiciales, y amenazas de muerte dirigidas a abogados de víctimas de violaciones de derechos.

**BOLIVIA:** Centenares de personas, gran parte de ellos turistas y campesinos, estuvieron despedidas sin cargos tras la imposición del estado de sitio en todo el país, durante varios meses.

Se denunciaron malos tratos y torturas policiales, y dos homicidios que pudieron tratarse de ejecuciones extrajudiciales.

**BRASIL:** La policía y los "cuadrones de la muerte" ejecutaron e hicieron "desaparecer" a centenares de personas, y se presentaron numerosos informes sobre torturas y malos tratos en las comarcas y las ciudades.

**CHILE:** Se confirmaron las condenas de prisión por violación de derechos humanos para varios oficiales del ejército, entre los que estaba el ex director de los servicios secretos chilenos, pero se siguieron cerrando investigaciones sobre delitos de este tipo cometidos en el pasado.

Se registraron torturas y malos tratos cometidos por miembros de las fuerzas de seguridad, que al menos en un caso llevaron a la muerte de un detenido.

**COLOMBIA:** Hubo varios centenares de ejecuciones extrajudiciales imputables a los grupos armados de oposición, grupos paramilitares y las fuerzas de seguridad, así como unas cien "desapariciones", y otros centenares de

arrestos y juicios irregulares con tribunales especiales.

Varios militares fueron detenidos como culpables de violaciones de derechos humanos, pero muchos otros siguieron evadiendo sus responsabilidades en miles de casos de ejecuciones y "desapariciones", y continuaron las torturas generalizadas.

**CUBA:** Decenas de disidentes y miembros de organizaciones no oficiales fueron víctimas de actos de hostigamiento y detención arbitraria, y los juicios de casos políticos y de pena de muerte "distaron mucho de reunir las garantías procesales exigidas por las normas internacionales".

**ECUADOR:** Se registraron decenas de casos de tortura, que causaron, al parecer, la muerte de un detenido, y malos tratos a manos de miembros de las fuerzas de seguridad, algunos de los cuales fueron condenados a largas penas de prisión por participar en los casos de violaciones de derechos humanos cometidas en el pasado.

**PARAGUAY:** Un manifestante fue muerto a tiros y varios más resultaron heridos por la policía en una manifestación, y algunos dirigentes campesinos y sus abogados fueron intimidados y amenazados.

**PERÚ:** Una amnistía cerró definitivamente miles de casos no resueltos de violaciones de derechos humanos perpetradas por funcionarios civiles y miembros de las fuerzas de seguridad en los últimos quince años.

Continuaron registrándose casos de tortura, y hubo nueve "desapariciones", así como homicidios deliberados y arbitrarios cometidos por los grupos terroristas marxistas.

**URUGUAY:** Aumentaron los informes sobre malos tratos y malos tratos cometidos por miembros de las fuerzas de seguridad, que al menos en un caso llevaron a la muerte de un detenido.

**COLOMBIA:** Hubo varios centenares de ejecuciones extrajudiciales imputables a los grupos armados de oposición, grupos paramilitares y las fuerzas de seguridad, así como unas cien "desapariciones", y otros centenares de

informe anual de "Amnistía Internacional"

## A diario se violan derechos humanos en América Latina

- A lo largo de 1995, según Amnistía, se registraron casos de ejecución extrajudicial y "desapariciones" en, al menos, 16 países de la región y en Colombia, al menos un millar de personas encontraron la muerte de esa manera.

**LONDRES.** (EFE).- La violación de los derechos humanos continúa a diario en América Latina, donde la impunidad para los autores de estas acciones constituye el principal problema, subraya el informe anual de Amnistía Internacional (AI).

El informe 1996, presentado en la sede de Londres de la organización pro derechos humanos, indica que el clima de impunidad fue mayor en Brasil, Colombia, Guatemala, Haití, México y Perú e hizo que prácticamente toda la población se encontrase en peligro.

El documento denuncia la continua en la violación cotidiana de los derechos humanos en América Latina. La adopción casi universal, por parte de las instituciones de esos Estados, del lenguaje del respeto a estos derechos.

"Se ha agrandado el abismo entre lo que la mayoría de los Gobiernos de la región dicen y lo que hacen realmente para cambiar la situación en que se encuentran los derechos humanos", afirma Amnistía.

En Colombia, al menos un millar de personas fueron ejecutadas extrajudicialmente y "desaparecieron" más de 150 tras haber sido detenidas por las Fuerzas Armadas, la Policía o los grupos paramilitares, con una impunidad prácticamente total en las investigaciones judiciales.

Los tribunales civiles y militares de Chile cerraron investigaciones sobre violaciones de los derechos humanos cometidas en el pasado, mientras se debatían leyes para contribuir a cerrar miles de otros casos, subraya Amnistía.

La tortura y los malos tratos fueron prácticas generalizadas en casi todos los países de la región, sostiene el informe.



Los abusos, la tortura y las ejecuciones extrajudiciales continuaron en Latinoamérica durante el año pasado. (Foto: Arch.)

res más considerados como prioritarios.

En Perú había a fines de año centenares de presos de conciencia y posibles presos de conciencia, mientras que continuaban en prisión más de 5.000 personas sentenciadas en años anteriores a juicios celebrados sin las más bajas garantías procesales, agrega AI.

Según el informe, los defensores de los derechos humanos fueron víctimas de persecución, intimidación y amenazas además en la mayoría de los países de la región, entre ellos Argentina, Brasil, Colombia, Cuba, Guatemala, Honduras, México y Perú.

En Cuba el Gobierno sometió a severas medidas restrictivas las personas que supervisaban la situación de los derechos humanos, mientras que en Colombia México fueron particularmente las mujeres defensoras de los derechos humanos las víctimas de abusos.

Además de las violaciones a los derechos humanos perpetradas por los Gobiernos, puntualiza el informe, los grupos de resistencia armada que combatían con el respaldo gubernamental, mientras que se cometieron multitud de acciones de este tipo en Nicaragua y Venezuela.

Las condiciones penitenciarias continuaron siendo "pérrimas", subraya AI, en al menos en los países latinoamericanos, como Venezuela y Haití, y "deficientes" en otros muchos, como en Cuba, la República Dominicana y Paraguay.

En el menor seis países de la zona habían presos considerados por Amnistía como de conciencia, y sólo en Cuba seguían encarcelados unas 600 personas en esta categoría y varios centena-

res de muertos.

En lo concerniente a la pena de muerte, en Guatemala, el Congreso aprobó una ley para la ampliación y reparto de la pena de muerte para los autores intelectuales y materiales de raptos, secuestro, así como para sus complicados y encubridores.

En Chile, que aún mantiene

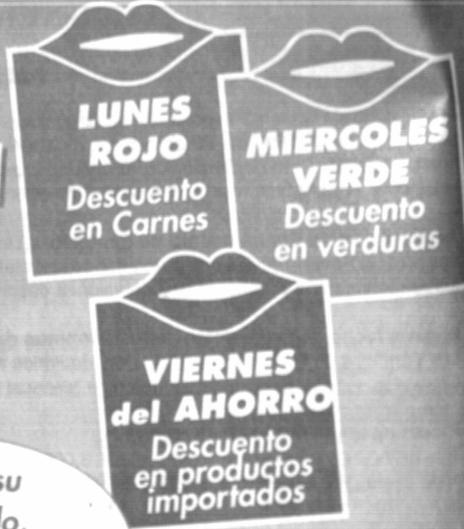
vigor la pena capital, cinco jueces

podrían tener que hacer frente a sendas condenas a muerte.

## De un Bocado siga disfrutando de esta sensacional oferta



...y no olvide reclamar su CUBIERTO ZATT de regalo, por cada Bs. 100.- de compra. Apúrese que esta oferta es válida hasta agotar stock.



Cliente ZATT... Cliente ZATT is fecho



## 5º MANDAMIENTO:

# ¡NO MATARAS...!

### EL ABORTO, CONCEPTO

Es la interrupción, espontánea o provocada del embarazo, antes que el nuevo ser haya alcanzado en el útero de la madre la capacidad de vivir por sí mismo fuera del claustro materno.

### CLASES DE ABORTO

Raras veces un fuerte golpe en el abdomen de la madre puede provocar aborto. Los especialistas consideran que existen las "causas maternas generales" y "causas placentarias" y "fetales" las verdaderamente responsables de aborto. Estas causas son: La diabetes, las enfermedades que producen una fuerte debilidad y casi todas las infecciones agudas y crónicas, en primer lugar la sifilis.

En las enfermedades infecciosas de la madre, el feto muere intoxicado por las bacterias patógenas que le transmite la madre a través de la sangre o por las hemorragias que se producen en la pared del útero materno.

### Aborto espontáneo

Es decir, el no provocado artificialmente con finalidad terapéutica o criminal, se debe en su gran mayoría a causas placentarias, o enfermedades de la placenta y de los demás anexos que aseguran la comunicación entre el feto y la pared uterina, y, a causas fetales, o muerte del feto por una grave infección transmitida por la sangre materna. Sin embargo, es evidente que la mayor parte de las causas del aborto se debe buscar en el organismo de la madre. Una gestante, con inflamación de la mucosa uterina (endometritis), con tumores en el útero, desarrollo insuficiente del útero, y problemas de posición del útero son a menudo causas de aborto espontáneo.

### Aborto artificial con medios mecánicos o medicamentosos

En este tipo de aborto se distingue claramente dos tipos de aborto, el terapéutico y el criminal.

El primero se utiliza para salvar la vida a una gestante enferma cuya vida se vería en peligro si prosiguiera el embarazo.

El aborto criminal es aquél que extrae el feto con el objeto de evitar a la gestante sus deberes maternos.

El aborto artificial está penado en casi todos los países del mundo. En algunos, incluso el aborto terapéutico sufre el rigor de la ley que impone su pesada mano sobre los que la practican: médicos y

pacientes.

El aborto que se produce dentro del primer mes de embarazo es casi siempre clínicamente inadvertible ya que no va acompañada de dolores. En cambio, el aborto durante el segundo o tercer mes de embarazo, además de una hemorragia más abundante, produce también dolores y un cierto grado de dilatación del cuello uterino para permitir el paso del óvulo ya en estadio de embrión.

El aborto del cuarto al sexto mes, se denomina fetal y se produce un mecanismo no muy diferente del parto, hasta el punto que puede definirse como un "parto en miniatura". Obviamente en este tipo de aborto los dolores son más intensos y duraderos, el flujo hemorrágico más copioso y el cuello uterino más dilatado, en la sangre expulsada se advierte al feto.

### EL ABORTO COMO PROBLEMA SOCIAL

El aborto criminal es un homicidio efectuado con premeditación, alevosía y en "despoblado". En muchos países, estas tres características delictuales tipificadas, justifican la máxima pena para el criminal.

Una filmación extranjera de un aborto criminal de un feto de cuatro meses, reveló cuán indefenso es este nuevo ser humano, al no tener la menor esperanza de salvarse, ni a quien pedir auxilio, para quedar para siempre, olvidado de la justicia de los hombres.

Un aborto, puede representar para un profesional de la medicina que ha dejado de lado su juramento para salvar la vida y no para eliminarla, suculentos dividendos. Pero, este profesional sabe en lo íntimo de su conciencia que ese dinero es mal habido y como tal, se lo llevará el diablo.

Por otra parte, las mujeres que practican el aborto ponen en riesgo su propia salud, porque no pueden perder de vista que un aborto criminal puede provocar daños irreparables que más tarde se arrepentirán. Sus secuelas no sólo son de orden somático sino alcanzan el entorno de la psiquis con los consiguientes traumas que difícilmente sanan.

No podemos olvidar que un aborto atenta en contra de la "continuidad de la vida" fundamento de la existencia del ser humano en este planeta. Por tanto, quien se pone contra la Naturaleza está contra Dios y sus mandamientos.

PRODUCCIONES EDUCATIVAS  
FIGUEROA - ZAMORA



EL FETO, UN SER INDEFENSO.  
AFICHE CONTRA EL ABORTO  
APARECIDO EN ALEMANIA.



UN ABORTO CRIMINAL  
DEBE SER  
CONSIDERADO COMO  
UN ASESINATO QUE  
REUNE LAS  
CARACTERISTICAS  
DE UN HOMICIDIO  
EFFECTUADO CON  
PREMEDITACION,  
ALEVOSIA Y EN  
DESPOBLADO, O SEA,  
ACREEDORA  
SEVERAS PENAS  
LEGALES.

# puerta Abierta

PRESENCIA

Responsable: Rubén Vargas

La Paz, Bolivia, martes 18 de junio de 1996



**PUERTA DEL SOL.** Esperando el año nuevo aymara en Tiwanaco.

"Willka Kuti: el retorno del Sol"

## La Paz recibirá el Año Nuevo Aymara

Una mesa redonda con la participación de especialistas en diversos campos de la cultura aymara titulada "Willka Kuti: El retorno del Sol" servirá, hoy, como preparación para una ceremonia organizada por la Alcaldía para recibir el Año Nuevo Aymara en la ciudad de La Paz el próximo viernes 21. Una ceremonia para reafirmar nuestras raíces ancestrales.

Autoridades de la Casa de la Cultura recibirán hoy a las 19:00, en el Teatro Modesta Sanginés, a Rufino Pajsl, investigador; Osvaldo Rivera, director del Instituto Nacional de Arqueología; Carlos Ostermann, subsecretario de Patrimonio de la Secretaría Nacional de Cultura y a Jorge Miranda, autor de varios libros sobre el pensamiento aymara. Estos especialistas dialogarán sobre el "Willka Kuti: el retorno del sol" a partir de los subtemas cosmovisión andina, la arqueología en el Willka Kuti, el mundo aymara en el siglo XXI y filosofía andina, respectivamente.

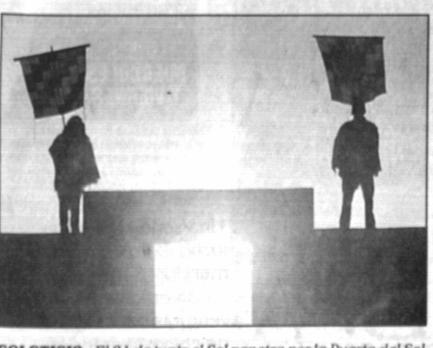
Esta noche redonda servirá de preámbulo a la ceremonia que se llevará a cabo el día 21 en la Plaza de los Héroes, cuando la población en general reciba -en un acto organizado por la Alcaldía- el fuego sagrado que llegue desde Tiwanaco, como símbolo que marca el inicio del año nuevo aymara y el solsticio de invierno.

De acuerdo a una nota de prensa de la Casa de la Cultura, esta institución busca con esta ceremonia rescatar una manifestación ancestral muy parecida a otra que antigüamente buscaba absorber los rayos del sol e impregnar de

bienestar a los habitantes de la región, para empezar un año lleno de energía.

El ritual al dios Sol que en esa fecha -21 de junio- se encontrará a mayor distancia de la tierra que en cualquier día del año, contará con una representación de los alumnos de secundaria de varios colegios. Ellos esperarán el fuego que vendrá prendido desde Tiwanaco para la ceremonia de la Plaza de los Héroes.

Según Jorge Miranda, el "Willka Kuti" es una ceremonia milenaria que invita a recordar el pasado. "Los pueblos que hoy en día habitan La Paz tienen sus raíces en la herencia del mundo precolombino; nuestro inconsciente se nutre de esa memoria, creencias de experiencias acumuladas a través del tiempo, para proyectarse hacia el futuro auténtico como fuente de creatividad e imaginación. El sol es la luz y la sabiduría, el calor y la vida", agregó ayer en el calendario aymara. La ceremonia es de gran trascendencia. Este año, en una ceremonia organizada por la Alcaldía, los pueblos recibirán un fuego simbólico que llegará desde Tiwanaco. Como el sol, las antiguas tradiciones también regresan.



**SOLSTICIO.** El 21 de junio el Sol penetra por la Puerta del Sol de Tiwanaco. Comienza otro año en el calendario aymara. La ceremonia es de gran trascendencia. Este año, en una ceremonia organizada por la Alcaldía, los pueblos recibirán un fuego simbólico que llegará desde Tiwanaco. Como el Sol, las antiguas tradiciones también regresan.

Película nacional dirigida por Néstor Agramont

## El rodaje de "Los rostros del Gran Poder" comenzará en diciembre

Declaraciones del cineasta boliviano Néstor Agramont en La Habana, Cuba, anuncian que su primer largometraje se rodará a fines de este año. La actriz cubana Laura de la Uz -que tuvo papeles en "Hello Hemingway" y "Madagascar"- tendrá el papel protagónico. Se filmará en Sorata y Arequipa, Perú.

Marcelo Izquierdo

**LA HABANA, 16 (ANSA).** - El cine boliviano "está viviendo un boom y la gran aventura es conquistar nuevos mercados", dijo ayer en La Habana Nestor Agramont, quien comenzará a rodar en diciembre su primer filme, "Los rostros del Gran Poder", con la actuación protagónica de la actriz cubana Laura de la Uz.

"Estamos en un proceso de consolidación de este boom. Nuestro cine ha presentado cuatro películas en 1995 y esto nunca antes había sucedido", sostuvo.

El realizador boliviano viajó a La Paz después de permanecer dos semanas en Cuba, donde vino especialmente a conocer a la actriz Laura de la Uz y al fotógrafo Raúl Pérez Ureta.

Ambos trabajarán en su película, "Los rostros del Gran Poder", que comenzará a rodar se en diciembre en Sorata, a

170 kilómetros de La Paz, y en Arequipa, Perú, dijo a ANSA el cineasta.

De la Uz, de 26 años, es una de las actrices más reconocidas de la isla, ganadora del "Premio Coral" a la actuación en el Festival del Nuevo Cine Latinoamericano de La Habana 1992 con su debut en el filme "Hello Hemingway", de Fernando Pérez.

También mereció varias distinciones internacionales en 1995 por "Madagascar", del mismo director.

"El cine boliviano demostró en los últimos años que puede convertirse en una feliz opción en América Latina", confió de la Uz.

Bolivia se reveló como una "grata sorpresa" en los últimos festivales de La Habana, según la opinión de la crítica cubana, aunque fue eclipsada por el cine mexicano, indiscutible ganador en las ediciones 94 y 95.

El año pasado en Bolivia se estrenaron los largometrajes "Jonas y la ballena rosada", de Juan Carlos Valdivia. "Para recibir el canto de los pájaros", de Jorge Sanjines, "Cuestión de fe", de Marcos Loayza y "Sayari", de Mela Márquez, recordó Agramont.

Su primer filme narra "la historia de una mujer dedicada al cuidado de un lienzo de tres rostros, que significa la Trinidad, pero que fue calificado como un anticuado por la Iglesia boliviana en el siglo pasado".

"Es la historia de una mujer desde los 16 hasta los 85 años", dijo Agramont, también ganador de un "Premio Coral" en el Festival de Cine de La Habana, en 1989, en el rubro documental.

La película, reveló, contará con la actuación de varios artistas bolivianos, como David Montacosta, Hugo Pozzo, Jorge Ortiz y Sandra Peña.



**ROSTROS.** Viñetas del proyecto de la película "Los rostros del Gran Poder".

Hoy y mañana

## El cuarteto de cuerdas "Lyndsayan" se presenta en el Teatro Municipal

Con un programa que incluye obras de Gershwin, Shostakovich y Dvorak el cuarteto internacional de cuerdas "Lyndsayan" ofrecerá dos conciertos. El grupo está integrado por tres músicos norteamericanos y uno boliviano. La larga y exitosa trayectoria musical de los integrantes del grupo ha creado expectativa en sus presentaciones.

Luego de haber participado en el Festival Internacional COFES 1996 en Cochabamba, el grupo orquestal "Lyndsayan" ofrecerá dos conciertos en nuestra ciudad, hoy martes y mañana miércoles en el Teatro Municipal a las 19:30 horas.

Para estos dos conciertos, "Lyndsayan" ha preparado obras de los compositores George Gershwin, Anton Dvorak y Dmitri Shostakovich.

El grupo está formado por un boliviano y tres norteamericanos: Javier Pinell, Naomi Gjevre, William Goodwin y Jeffrey Budryk. Los tres primeros cursan estudios de doctorado en música; el último, maestría en la Universidad de Florida, EE.UU., recinto académico donde nació el cuarteto de en 1990.

En estos seis años el grupo ha acumulado una vasta y rica experiencia en distintos festivales y conciertos. En 1992 "Lyndsayan" grabó un disco compacto con obras de compositores americanos que ganaron concursos de composición. El cuarteto ha ofrecido conciertos en ciudades de Estados Unidos, centro y sur América, Europa y Asia.

**JAVIER PINELL**  
El joven violinista boliviano Javier Pinell -integrante del cuarteto "Lyndsayan"- inició sus estudios musicales en el Conservatorio Nacional de Música a la edad de siete años. En 1981 formó parte de la Orquesta Sinfónica Nacional y de la Orquesta de Cámara Municipal de La Paz.

Sus estudios superiores de música los realizó en Estados Unidos. A lo largo de su formación participó en clases magistrales ofrecidas por maestros de la talla de Isaac Stern y Ruggero Ricci. Mereció varios premios en EE.UU.

En lo que hace a sus presen-

taciones en el país, en julio de 1992 ofreció un concierto en La Paz acompañado por el pianista Juan Antonio Maldonado. En 1994 se presentó con la pianista Grace Rodríguez.

**COFES**

"Lyndsayan" participó en el Festival Internacional de Música COFES, que se realizó entre el 7 y el 16 de este mes en Cochabamba.

William Goodwin, Naomi Gjevre y Jeffrey Budryk, coincidieron en ponderar la organización del Festival COFES y en la enriquecedora experiencia de conocer a músicos de muchos países y hacer música con ellos.

Por su parte Javier Pinell declara: "Me alegra tanto que se organice en el país un festival de esta magnitud. Esta es una gran contribución a la difusión de la música clásica. Festivales como éste deberían realizarse no sólo en Cochabamba sino en todas las ciudades de Bolivia".

**CLASES**

William Goodwin y Jeffrey Budryk dejarán el país después de los conciertos que ofrecerán estos días. Naomi Gjevre y Javier Pinell permanecerán en el país hasta el 3 de julio. Durante



**CUARTETO DE CUERDAS.** Los integrantes del conjunto "Lyndsayan". De izquierda a derecha, Jeffrey Budryk, William Goodwin; sentados: Javier Pinell y Naomi Gjevre. Tres de ellos son norteamericanos, y uno -Pinell- boliviano. Con dos conciertos -hoy y mañana- despedirán del público boliviano. Entre el 7 y el 16 de este mes participaron en el Festival Internacional de Música COFES en Cochabamba.

este tiempo se ofrecen a impartir clases gratuitas de violín, viola o cualquier instrumento de cuerda. Los interesados pueden contactarse con ellos al teléfono 376719.

▼ Las posibilidades del cine boliviano en el mercado internacional p.3

▼ Estrategia para el manejo de los desechos en Bolivia p.2

▼ Radio Tarija cumple 15 años p.3

▼ Lo último en cámaras p.2



## Ciencia

## Expertos en salud mental buscan nuevos tratamientos

Panamá, Jun (EFE).- La atención psiquiátrica en América Latina busca desde hace años cambiar los métodos de tratamiento de los enfermos mentales. Hoy más énfasis en los mecanismos de prevención y promoción de la salud mental, sin dejar de prescindir de la curación y rehabilitación.

Este y otros temas fueron abordados por directores de salud mental y expertos de Italia y España en la Primera Reunión de Evaluación de Restructuración de la Atención Psiquiátrica en América Latina, que se realizó en Panamá del 10 al 14 de junio pasado.

El principal objetivo que se han trazado los especialistas en salud mental y el que han avanzado en los últimos cinco años, desde que se aprobó la Declaración de Caracas en 1990, es dar un tratamiento más humanitario al enfermo mental, con mayor preferencia a la atención dentro de su familia o la comunidad.

### DESIQUILITRIZAR CONCEPTOS

El director del Instituto de Salud Mental de Lima, Perú, Enrique Macher, dijo que antes de la Declaración de Caracas cada vez que se hablaba de salud mental "yo primero que se venía a la mente era la enfermedad" psiquiátrica, pero que eso ya ha cambiado.

Añadió que ahora la salud mental se ve desde un punto de vista más integral y cada vez más es necesario hablar de salud mental, porque, según dijo, lo que se busca es "desequilibrar las ideas y cambiar la situación misma de la enfermedad".

El director de la Organización Panamericana de la Salud (OPS), George Aleyne, originario de Barbados, declaró que el "gran reto" es cómo corregir la atención psiquiátrica y señaló que en la región se ha avanzado "mucho" en este aspecto, pero que todavía queda bastante por hacer.

En este sentido, explicó que lo primero que hay que hacer es no concentrarse tanto en la atención de los pacientes mentales dentro de los hospitales psiquiátricos, sino fuera de ellos, y cambiar la situación misma de la enfermedad para crear un mejor ambiente físico para los enfermos.

También está pendiente mejorar el adiestramiento de los psiquiatras que tienen que atender las nuevas patologías que se están dando en la sociedad moderna, indicó Aleyne.

El director de la OPS hizo hincapié en que la salud mental es un tema que debe preocupa a todo el Continente y cooperar para que al enfermo mental no le mire como a otro y se le discrimine.

"Hay que superar este pensamiento de otredad y extenderle la misma empatía y simpatía que se tiene con los enfermos de cáncer o los discapacitados. Esa debería ser una obsesión magnífica" en América Latina, enfatizó el médico caribeño.

### LA ENFERMEDAD MENTAL EN LATINOAMÉRICA

George Aleyne no quiso entrar a señalar cuál es el país de Latinoamérica que tiene los índices más altos de enfermedad mental y manifestó que es un problema que tienen todas las naciones de la región.

No obstante, destacó que la adicción al tabaco, al alcohol y las drogas es una de las principales causas de los problemas de salud mental en todos los países.

La ministra panameña de Salud, Adela de Rivera, indicó a que el proceso evaluativo de la atención psiquiátrica tiene un "bueno iniciado" en lo que tiene que ver con "humanizar" el tratamiento de los enfermos mentales, para hacer valer sus derechos como seres humanos de tener familia y la opción de reintegrarse en la sociedad.

Consideró que hay que seguir impulsando la promoción y la preventión de la salud mental y adoptar nuevas modalidades de atención psiquiátrica que permitan un mejor funcionamiento del paciente dentro de su familia y la comunidad, y evitar así las hospitalizaciones prolongadas que contribuyen a su deterioro.

Detalgó que en América Latina se están ensayando diversas modalidades de tratamiento, como laistencia de salas psiquiátricas en hospitales generales, o la posibilidad de que el enfermo duerma en casa o en el hospital.

Asimismo, indicó, está también la alternativa de que trabajen en talleres ocupacionales en los que puedan funcionar o producir, ademas de otras modalidades de rehabilitación psico-social de los enfermos mentales.

Detalló que en la UC-X2 Hi. Este modelo de Cannon tiene un zoom de 40 aumentos y un excelente visor de colores con una definición de 180 mil píxeles. Además graba sonido en estéreo.

Sofisticación y poder son dos palabras que definen perfectamente a la UC-X2 Hi. Este modelo de Cannon tiene un zoom de 40 aumentos y un excelente visor de colores con una definición de 180 mil píxeles. Además graba sonido en estéreo.

El sistema de enfoque automático es una derivación del utilizado en las máquinas fotográficas y detecta la mirada de quien está filmando para determinar dónde se enfoca.

Una de sus principales ventajas es el sistema estabilizadores automáticos, que es capaz de compensar en gran medida los movimientos involuntarios del pulso.

### Cámaras

## Videograbadora con zoom



### El ojo enfocador no necesita ayuda



La EOS 5iE es el nuevo modelo de cámara semiprofesional que sacó la empresa Canon. Esta serie tiene la propiedad de tener un sistema de autofocus muy particular. Determina a donde está apuntando el ojo dentro del visor antes de medir la distancia focal. Esto simplifica enormemente la composición de la foto. Tiene un flash incorporado y muestra el estado de sus dispositivos en un panel.

### Mirando por una lente larga

La Olympus IS-100 es un modelo híbrido que combina un diseño innovador con prestaciones amplias. Entre ellas una lente variable que va de 28 a 110 mm, cuatro programas de exposición distintos en función de la velocidad o de la profundidad de campo y un flash de alta tecnología.

### Compacta y profesional

No es fácil unir en un sólo aparato dos opciones distintas. Pero es exactamente lo que ha hecho Minox con su nuevo modelo GT-X. En un tamaño y diseño similares a los de los autofocus, despliega las características y opciones de una cámara profesional, en la que se pueden elegir el diafragma y la velocidad. Trae un flash que se puede poner o sacar a voluntad.



### Para expertos

Un aparato polivalente es la Fuji GX 680 II. Dirigida a los profesionales de la fotografía, tiene un formato del tipo 6x8 y una gama completa de objetivos y de visores intercambiables. Tiene un soporte especial para regular la orientación vertical y horizontal. Los lentes pertenecen a la gama Super Fujinon.

(Textos tomados de "El Clarín" de Buenos Aires)

## La estrategia de las "4R", para un manejo sostenible de los desechos en Bolivia

### Alberto Zangiroli

La producción de basura y las dificultades para su eliminación son problemas que están afectando desde hace algunos años a los países desarrollados y más recientemente, también, a los países en vías de desarrollo.

Muchas veces se busca solucionar el problema respondiendo simplemente a la pregunta: ¿cómo me libro de todos estos desechos?

Las respuestas son: botaderos, rellenos sanitarios, incineradoras, recogen las más comunes y definitivas, pero no resuelven el problema: sólo lo desplazan en el tiempo o en el espacio. Es suficiente pensar en los casos de contaminación de aguas superficiales o de la capa freática que suceden varios años después de la deposición de basura en un terreno. Los rellenos sanitarios, la contaminación del aire por metales pesados y dióxidos en relación al funcionamiento de los incineradores.

Las experiencias de los países desarrollados demuestran el fracaso de la tentativa (de la tentación, pensando en los elevados costos?) de solucionar el problema simplemente con la aplicación de la "técnicología", considerada como la panacea para todos los males: dificultades de "aceptación social" (mucha veces hay fuerte oposición por parte de las comunidades locales interesadas) se suman a dificultades técnicas (por la heterogeneidad en la composición de la basura).

### SOLUCIONES

Si queremos verdaderamente una solución sostenible al "problema de la basura", tenemos que intentar solucionarlos en su origen, pensando en la reducción de los desechos peligrosos (tóxicos, hospitalarios, etc.) y

- optimo funcionamiento de las plantas de tratamiento y de disposición final.

Hay muchos diferentes sistemas de recolección selectiva, pero con el mismo resultado de intervenir en el origen de los desechos para acentuar y ordenar los diferentes flujos de desechos y permitir el más adecuado tratamiento para cada material.

Cada sistema tiene en cuenta las

características de los desechos producidos, la tipología urbanística del lugar y las costumbres de los ciudadanos (porque mientras un sistema reciclará...

La idea es manejar la basura minimizando los costos y maximizando la cantidad y la calidad de los materiales reciclables. Esto es posible, si se basa en soluciones que busquen disminuir la generación de la basura y su separación en varios flujos, de modo que permite el mejor reciclaje de las fracciones recuperables y la disposición final más adecuada para las otras, no reciclables y peligrosas.

Ese es el mensaje de la "estrategia de las "4 R" (Reciclar, Recolección selectiva, Reutilizar y Reintroducir)", consistente en varias experiencias de Europa y EE.UU.

### REDUCCIÓN

Hay que trabajar en dos direcciones: mundo productivo y opinión pública.

A nivel de producción es importante la formulación de políticas económica y legislativa para lograr la disminución de desechos en los distintos ciclos de producción, además desestimular la producción de "objetos de corta vida".

Luego, es necesario sensibilizar al ciudadano-consumidor, para que efectice elecciones responsables para el medio ambiente en el momento de sus compras:

- eliendo productos "de larga vida" y reparables;
- eliendo productos sin embalajes o envases retornables o de materiales reciclables.

### REcolección selectiva

Esta recolección tiene numerosas finalidades:

- Reducir la basura;
- optimizar la cantidad y la calidad de los materiales reciclables, para una mejor y más fácil;
- evitar el desperdicio de materiales primarios;
- eliminación más adecuada de los desechos peligrosos (tóxicos, hospitalarios, etc.) y
- óptimo funcionamiento de las plantas de tratamiento y de disposición final.

Hay muchos diferentes sistemas de recolección selectiva, pero con el mismo resultado de intervenir en el origen de los desechos para acentuar y ordenar los diferentes flujos de desechos y permitir el más adecuado tratamiento para cada material.

Cada sistema tiene en cuenta las

características de los desechos producidos, la tipología urbanística del lugar y las costumbres de los ciudadanos (porque mientras un sistema

sea más cómodo para el ciudadano, más el colabora).

Hay sistemas de recolección a domicilio (con botes, bolsas u otras modalidades) y también sistemas de colectores móviles que el mismo ciudadano que entrega su basura a contenedores para la recolección selectiva en la calle o en lugares guardados llamados "parques de contenedores" o "platós-

nos químicos). El de menor costo es el envasado en sustancias gálicas para terrenos erosionados.

El alcance energético posible, el reciclaje selectivo de 3 a 5 veces que el ahorro de energía resultante con el incineramiento (John Van & Aaron Sachas: "State of the world 1995", Worldwatch Institute).

- El reciclaje constituye el mejor manejo de los desechos que el mayor número de empleos, la mayor importancia para un país como Bolivia, la investigación de las unidades Mather-Brown y Battelle Institute Technology.

- La fracción "húmeda" va a una planta de compostaje para transformarla en "compost", utilizándola en agricultura, una pequeña excepción de los huertos, en la industria alimentaria, en la fabricación de plásticos y en la fabricación de fibras.

- La fracción "seca" es enviada a una planta de selección, que divide los varios materiales en tipologías homogéneas.

- Las experiencias realizadas prueban que es posible alcanzar un 70% de residuos finalizados al reciclar.

- Esto significa que la cantidad de desechos que se envía a la disposición final podría bajar a menos que un tercio de la actual.

Ventajas que una política de desarrollo del reciclaje podría aportar a Bolivia:

Más de la mitad de los desechos producidos en Bolivia están constituidos por sustancia orgánica comestible y podrían procederse a su transformación. El mejor resultado podría ser utilizable en agricultura (en invernadero para producción de hortalizas, flora o árboles), o en pleno campo, con ahorro de abono.

Es necesario hacer una integración para cuantificar el tamaño del mercado y elaborar y exportar acciones y Estado para fomentar su desarrollo.

Alberto Zangiroli es consultor de LIDEMA, "Habitat" de LIDEMA, N° 3

Cuadro 3: La composición de la basura

Materiales	La Paz	El Alto	B. Cruz	Cochabamba	Sucre	Oruro	Potosí
Papel y cartón	16.4	4.7	1.8	8.0	7.2	8.1	
Plástica	2.8	5.9	2.6	4.0	6.5	4.1	
Vidrio	5.2	3.1	0.8	1.0	2.6	4.1	
Metales	5.9	1.2	0.6	3.0	3.3	1	
Orgánico	52.4	56.0	71.2	56.0	49.1	42	
Total reciclables	82.7	79.9	77.0	72.0	68.7	68.0	
Inerte	11.1	1.7	20.8	24.0	28.4	14.0	
Otros	6.2	27.4	2.2	4.0	3.0	19.1	
TOTAL	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
Prod. (Kg./hab. x día)	0.280	0.400					
	0.550 (estimado)	0.358	0.700	0.700	0.380	0.420	0.348

Y en el horario de las 18:00...

Dos series clásicas, encantadoras y geniales para compartir con la familia.



Samantha, una adorable bruja, hace las delicias de todos, con sus conjuros y divertidísimas ocurrencias.

LUNES,  
MIERCOLES  
Y VIERNES



Una serie clásica de mucho éxito en todo el mundo. Genie y sus divertidísimas aventuras para el gusto de chicos y grandes.

MARTES  
Y JUEVES



ATB  
RED NACIONAL  
LA RED MAS IMPORTANTE DEL PAÍS  
LIDER INDISPUTABLE!



El Salar de Uyuni será uno de los sitios visitados por los expedicionarios de la Ruta Quetzal.

## Expedición Ruta Quetzal comienza en Santa Cruz

El 1º de julio arranca de la población de Cotoca, Santa Cruz la Expedición de la Ruta Quetzal con la participación de 312 jóvenes becarios de 39 países de América y Europa. Los bolivianos son nueve, así lo informa la nota de prensa de la UNESCO en Bolivia.

La Ruta Quetzal, "aula itinerante", tiene como recorrido principal nuestro país, comenzando por Santa Cruz, continuando por los valles, hasta llegar a la Villa Imperial de Potosí, en sus 450 años de fundación. Las Casas de la Moneda de Potosí y España acogerán una moneda conmemorativa del aniversario de esa ciudad.

Esta "aula itinerante" estudiará la historia común de los países iberoamericanos y su relación con Europa. Este año se enfatizará en el tema de la evolución minera en Hispanoamérica, por medio de los métodos pioneros aplicados en el siglo XVI que fueron utilizados a nivel mundial. Se tomará como texto central "El arte de los metales" de Alvaro Alonso Barba.

Por otra parte, la Expedición dejará una escuela de música al estadio jesuita en Moxos, además Federico Mayor, director General de esa institución, aprobó la realización de otros proyectos tales como la investigación de la música barroca de Moxos; así también, la posibilidad de efectuar una película para la televisión acerca de la cultura precolombina y barroca de Bolivia.

Los representantes bolivianos, de distintas ciudades, partieron ayer a Madrid, donde se reunirán los expedicionarios para comenzar la Ruta Quetzal en nuestro país.

## Seminario sobre dinámicas de población y reformas

Del 19 al 21 de este mes se realizará el seminario "Dinámica de la población y reformas estatales: percepciones y perspectivas", organizado por la Carrera de Sociología de la Universidad Mayor de San Andrés.

El seminario, que tendrá por sede el auditorio de la Biblioteca Municipal (Plaza del Estudiante), desarrollará el siguiente programa:

El miércoles 19, Hugo Tórrez hablará sobre "Políticas de población" y René Pereira sobre "El nuevo paradigma en población y desarrollo después de El Cairo".

El jueves será el turno de Víctor Mezza quien se referirá a "Información en población para el desarrollo: fuentes de datos" y de Martha Isabel Castellán quien hablará sobre "Población y género".

La última sesión, el viernes 21, estará a cargo de María de Lourdes Junca quien tocará el tema "Población y desarrollo: actividades en Bolivia" y de Guido Pinto y su ponencia "Resuestas demográficas a procesos económicos en el corto y largo plazo en América Latina".

Todas las sesiones comienzan a las 17:00 horas. Las inscripciones tienen un costo de 25 Bs para profesionales y 5 Bs para estudiantes y se reciben en el Instituto de Investigaciones Sociológicas (segundo piso del monoblock central de la UMSA). Se otorgarán certificados de asistencia.

## Rebirthing: dos cursos y una conferencia

Hoy martes Jorge Dájaz y María Teresa Silva, instructores de Rebirthing, iniciarán la serie de actividades preparadas para una conferencia que se realizará en el Hotel Plaza a las 19:30 horas.

Del 19 al 23 impartirán el primer curso denominado "Autotema y relaciones" en el Colegio Santa Eufasia (CISE). El horario de miércoles a viernes es a las 19:30 horas, mientras que el fin de semana es de 8:30 a 12:30, y de 15:00 a 19:00 horas. El costo es de 50 dólares.

El segundo curso, denominado "Prosperidad", será dictado en el Salón Jacarandá del Hotel Plaza, desde el 25 hasta el 29 del presente. Los horarios son los siguientes: de martes a viernes, a las 19:30 horas; el sábado, a las 15:00 horas. Este taller, de 60 dólares, tiene como requisito el haber realizado el curso básico de Rebirthing.

Rebirthing (renacimiento) -según nota de prensa de sus representantes- es una técnica de respiración consciente que libera la negatividad acumulada desde el trauma del nacimiento y la infancia; además, es un proceso de integración física, mental, emocional y espiritual que cambiará su vida a través del poder creativo del pensamiento.

## Concierto de la Orquesta Folklórica



Los instrumentos de estudio y materiales que ofrece la Escuela son: guitarra, charango, quena, sikus, antropología, ritmica, etnomusicología, folklore, investigación de campo, protesis, armonía, solfeo, materias auditivas y otras.

La Escuela está ubicada en la Av. 6 de Agosto 2336, atendiendo de lunes a viernes en los horarios de 19:00 a 21:00 horas.

## Taller: Periodismo e igualdad de oportunidades

El Centro de Información y Desarrollo de la Mujer (CIDEM) y la Asociación de Periodistas de La Paz organizarán el taller "Periodismo e igualdad de oportunidades" para, como dice la convocatoria, "brindar a los distintos medios de comunicación social instrumentos de trabajo para iniciar un análisis más equitativo de la información que generan hombres y mujeres en nuestra sociedad".

El taller se realizará el día jueves 20 de junio de 9:00 a 17:00 en Capitolio (avenida Arco 2180). Las inscripciones son gratuitas y se reciben en la Asociación de Periodistas (calle Comercio 1048) y en el CIDEM (avenida Villazón 1970, 2o. piso, Of. 4). Se entregarán certificados de asistencia.

# Conferencia de Productores en Cuba Las posibilidades del cine boliviano en el mercado internacional

Silvia Rivera y Martín Proctor -responsables de los proyectos cinematográficos "La serpiente que quiso ser Dios" y "Hombre llorando", respectivamente- asistieron por Bolivia a la Conferencia de Productores Latinoamericanos en La Habana, Cuba. Estas son sus visiones del evento.

Del 7 al 10 de junio se realizó en La Habana, Cuba, la II Conferencia de Productores Latinoamericanos de Cine, que tuvo como tema: "Coproducción y financiamiento internacional". En la conferencia participaron más de cien productores y directores de proyectos cinematográficos, éstos últimos seleccionados en países de América Latina mediante convocatoria pública por las filiales de la Fundación del Nuevo Cine Latinoamericano. La delegación boliviana estuvo integrada por Silvia Rivera directora del proyecto "La serpiente que quiso ser Dios"; Martín Proctor, productor del filme "Hombre llorando" y Paolo Agazzi como productor sin proyecto definido. Estos cineastas establecieron contacto con productores y asesores para discutir posibilidades de coproducción, distribución u otras formas de colaboración.

Para conocer los logros de este encuentro, significativos para las posibilidades de dar continuidad a la producción de películas bolivianas, conversamos con Silvia Rivera y Martín Proctor.

### MEGAENCUENTRO

Tal como afirman Silvia y Martín, esta Conferencia, que tenía por objetivo contactar a guionistas con productores de diferentes partes del mundo, fue un megaencuentro. "Yo había previsto un encuentro de guionistas y guionistas y no fue así -dice Proctor-. La mayoría de los asesores provenían de un alto nivel de distribución y de negocios en la industria cinematográfica. Pero, en todo caso, la conferencia fue muy interesante, sobre todo para escuchar el mensaje: al final debemos solucionar nuestros problemas de falta de dinero para hacer cine entre nosotros".

Para Silvia Rivera lo más importante de esta experiencia ha sido el contacto con gente de cine latinoamericano y europeo. "El encuentro se movió en dos posiciones. Una que plena sobre todo en la posibilidad de comercial de los filmes, antes de proceder a evaluar las posibilidades de financiamiento". Ahí se presentaron diez cartillas las óperas primas, porque no garantizan nada económica. Esta tendencia busca a guionistas con una disponibilidad

Policarpa Quintero



SILVIA RIVERA.- Guiónsta de la película "La serpiente que quiso ser Dios".

Policarpa Quintero



MARTÍN PROCTOR.- Productor de la película "Hombre llorando".

total a cambiar los guiones y hacer lo que sea necesario para que su proyecto sea considerado". La otra posición según Rivera -quiero, más bien, reseñar los mercados internacionales- es la de la Argentina, Perú, Bolivia y el Instituto Cubano del Arte y la Industria Cinematográfica (ICAIC).

Proctor y Rivera aseguran que

los asesores que participaron en la conferencia enfatizaron la necesidad de buscar más fuentes de ahorro interno como una condición básica. Para buscar una coproducción, es necesario contar por lo menos con un 50% del presupuesto total de la película.

Según Proctor, la conferencia permitió ver, también, que es ne-

cesario que Bolivia tenga una mayor presencia en mercados importantes y pueda trabajar con otros países. Por ejemplo se propuso que México, Perú y Bolivia asumieran coproducciones".

### REDES REGIONALES

El encuentro, a la vez de planear el panorama claro en torno a las posibilidades de financiamiento para el cine nacional, permitió -según Proctor y Rivera- poner los pies sobre la tierra para poder seguir haciendo cine. "Concluimos que uno de los pasos deberá ser la recuperación de nuestros mercados sobre la base de una producción estable, continua y que permite la circulación de equipo técnico y actores en una región, que en el caso nuestro podría estar conformada por Perú y Bolivia", dice Rivera. La idea es trabajar -aclara Proctor- con mercados ampliados, porque en ninguno de los países de origen está garantizada la recuperación de una película.

En la opinión de Proctor, también es necesario que los empresarios bolivianos se interesen en la industria cinematográfica más allá del mero acto de quijotismo personal.

### LOGROS

"Este encuentro me ha permitido confrontar mi guión con una mirada externa. Recibí una asesoría del ICAIC, de los Estudios Churubusco y de dos productores independientes. En todos los casos pude percibirme cuáles son los elementos del guión que atraviesan la barrera cultural y cuáles se quedan en el camino; para sorpresa mía muchos elementos que consideraba locales tenían una llegada mayor", asegura la directora y guionista del proyecto "La serpiente que quiso ser Dios".

De acuerdo a Rivera, después de esa conferencia, la siguiente etapa de su proyecto es trabajar el guión de manera que supere todos los puntos críticos y preparar para postular a fondos de subvención y paralelamente buscar formas de apoyo independiente.

En el caso del proyecto "Hombre llorando", el encuentro permitió -según Proctor- lograr conversaciones con productoras peruanas y algunas distribuidoras.

## Semana llena de "mesas negras"

# Festival literario para hablar de la novela policiaca

GLIJÓN (ESPAÑA), JUN (EFE).- Medio centenar de escritores europeos, iberoamericanos y estadounidenses participan en la Semana Negra, que se celebrará en Gijón entre el 13 y el 21 de julio y que presenta como principal novedad el incremento en el número de mesas redondas para debatir sobre este género literario.

Según explicó en rueda de prensa el director de la Semana Negra, el novelista hispano-mexicano Paco Ignacio Taibo II, han confirmado su asistencia escritores de México, Colombia, Cuba, España, Alemania, Rusia, Grecia, Francia, Italia, Gran Bretaña, países nórdicos y Estados Unidos.

La Semana Negra, que cumple su XIX edición, reúne cada año a mediados del mes de julio a escritores, editores y críticos, que du-

rante nueve días se sumergen en un festival literario multicultural, amenizado con música, teatro, cine, cómic, fotografía o gastronomía.

En las denominadas "mesas negras" se analizarán cuestiones como la situación en España de la novela policiaca; las incursiones de políticos en este género, y el reflejo de los crímenes de Estado en América Latina en el género policiaco.

En el apartado de conferencias, la Semana Negra ha elaborado un programa en el que desatan asuntos como "Los maquis en España", "Los espías en el Caribe", "Personajes gay en la novela negra" o "Las timidas fronteras de la ley".

Además de rendir homenaje al escritor francés recientemente fallecido J.P. Manchette, la Se-

mana Negra acoge un encuentro internacional de editores y un ciclo de películas sobre la esclavitud en Cuba y la figura del Che Guevara, además de presentar un número de la revista "La Revista de las Letras".

Todas las actividades se celebran en el recinto del Parque Inglés, que será también el escenario de tres exposiciones, dos de ellas dedicadas al cómic y en concreto, a la obra de Dave McKean y a las publicadas en la revista "Delta 99", que fueron censuradas por el régimen franquista.

La tercera muestra, promovida por la Organización no Gubernamental Médicos Sin Fronteras, exhibirá juguetes realizados en países en guerra por niños con materiales de deshecho, y servirá también para poner en marcha

una campaña de recogida de jambón, que se enviará después a distintos campos de refugiados.

Al margen de estas actividades, la Semana Negra contará con numerosas actuaciones musicales y se completará con atracciones feriales, degustaciones gastronómicas, artesanía en un mercadillo popular y venta de libros.

Esta programación fue calificada por Paco Ignacio Taibo de "completa", al abrirse a cuestiones frontizas en la literatura negra para evitar encerrarnos en un género único que podría abogarnos.

Como ya es tradicional la salida desde Madrid del Tren Negro, en el que viajarán escritores, periodistas e invitados, marcará el próximo 13 de julio el inicio de la novena edición de la Semana Negra de Gijón.

## "No acallarán la Voz del Pueblo. Viva Radio Tarija"

# Un aporte de la Iglesia Católica: Radio Tarija cumple hoy 15 años de trabajo

Radio Tarija fue fundada un 18 de junio de 1981 con el fin principal de servir al campesinado y a las instituciones de base. Desde esa fecha, este medio de comunicación de la Iglesia Católica, ha hecho historia en el sur de Bolivia.

Por Lorenzo Palau

TARIJA, JUN (ERBOL).- Este martes 18 de junio, Radio "Tarija", emisora católica de Acción Cultural Loyola (ACLO), celebrará el XV Aniversario de su fundación ocurrida en 1981.

A lo largo de este tiempo, Radio "Tarija" demostró no tener competencia en la región, por su trabajo identificado con el campesinado y todas las instituciones sociales y democráticas.

### ALGO DE HISTORIA

El profesor Enrique Antelo Alarcón, quien trabajó en ACLO-Tarija desde que nació la institución, relató que la experiencia de la radio comenzó con la jesuita Acción Cultural Loyola de Sucre.

ACLO-Sucre había instalado en Yamparáez, un transmisor pequeño para difundir programas de promoción humana y de orientación al campesinado. Se hablaba de alfabetización, salud y cultura en quechua, característica que se mantuvo hasta hoy. Radio "ACLO" llegó hasta Tarija pero a través de programas traducidos al castellano para su retransmisión por Radio "Luis de Fuentes", Radio "La Voz Nacional" y Radio "Universidad".

Como las tres radioemisoras tarjenses que difundían esos programas sólo llegaban al centro de la ciudad y unos cuantos barrios, comenzó a incubar en los trabajadores de ACLO y especialmente en los campesinos, la necesidad de contar con una radio-propia de alto carácter particular.

### EL NOMBRE

Néstor Sainz, entonces Director de ACLO, señaló que en el momento de determinar el nombre de la Radio surgieron varias propuestas.

Recordó que se estudió la posibilidad de Radio "Chapaca" y algunos decía también que se llame Radio "Guadalquivir". Estos nombres fueron desechados porque solo abarcaban al Valle Central de Tarija y lo que la institución deseaba era que cubriera todo el departamento.

En fin la razón fundamental para determinar que la radioemisora

tenga por nombre Radio "Tarija", en homenaje a todo el departamento

con su identificación: "La Voz del Campesino", que marca la diferencia en el servicio que presta.

### EL ROL DE LA RADIO

En 1983, el país sufrió una de las peores sequías y ahí la Radio juega un rol importante buscando la unidad del campesinado porque, hasta el 10 de octubre de 1983, cuando se abre la vida democrática, "el campesinado estaba más dividido en Tarija". ACLO y Radio "Tarija" proponen un agresivo trabajo de apoyo al fortalecimiento de las organizaciones sindicales. Los programas fuertes de la Radio eran el de organización campesina, de orientación técnica-agropecuaria, un programa de salud, el informativo "El Pueblo en la Noticia" y abrazos musicales.

### ATENTADO

El 7 de julio de 1986, después de bastantes tiempos de cortes sistemáticos de la energía eléctrica en Lajitas, donde estaba la Planta de Transmisión, manos anónimas dinamitaron la planta destruyendo completamente el transmisor y la casa del sereno, además de echar por tierra la antena.

Inclusive encontraron cargas de dinamita sin explotar. Todo estaba en pedazos. A partir de la madrugada del aquél 7 de julio de 1986, se acalló la radio", recordó Antelo. En Tarija todo el pueblo comentó sobre quienes fueron los autores intelectuales del atentado, pero los organismos encargados de velar por la tranquilidad ciudadana, de las instituciones, jamás tuvieron la capacidad suficiente para descubrirlos.

Enrique Antelo, consultado sobre esa situación responde troníamente: "dónde manda capitán no manda marinero". El antecedente era que grupos reactionarios amenazaban a la radio.

La reacción de las organizaciones populares del departamento fue de inmediata movilización en defensa de Radio "Tarija" y los campesinos hicieron aportes en dinero para volver a levantar la antena, repararla y contar otra vez con su radio.

Hasta hoy en la ciudad de Tarija, se observan letreros, que rezan: "No acallarán la Voz del Pueblo. Viva Radio "Tarija".















**Erwin Sánchez se concentró ayer con la Selección Nacional**

**"CUANDO LOS RESULTADOS SON MALOS  
ES CUANDO DEBEMOS UNIRNOS MAS"**

FALLO

**LISBOA, 17 (Especial para PRESENCIA) por Francisco Cruz del diario 'A Bola'.** - Confiado en que no saldrá un fallo negativo, el Boavista aguarda con paciencia y tranquilidad la resolución de la Comisión de Disciplina de la Federación Portuguesa de Fútbol sobre el caso del jugador boliviano Erwin Sánchez. En los últimos días, dirigentes del club remitieron a la Federación notas pidiendo que se apresure dicha resolución, que ya lleva casi cinco meses.

Lo propio hizo la Federación Boliviana de Fútbol, porque la selección de aquel país se vio también perjudicada con la suspensión temporal del jugador.

Lo que resta ahora es simplemente el fallo, del que se comenta en medios periodísticos que "no pasaría de ser un simple llamado de atención, y no una sanción".

Sin embargo, según se informó en medios allegados a la Federación Portuguesa, la resolución saldría antes de fin de mes, estando manejada definitivamente.

Erwin Sánchez dejó atrás los malos momentos y ahora solo piensa en el partido que Bolivia jugará el próximo 7 de julio frente a Venezuela en el marco de las Eliminatorias para la Copa del Mundo de Francia.

"Platini", sobre quien pesa una suspensión preventiva, ha dado positivo en un control antidoping, y no quiere hablar de ese asunto "porque de aquí en más solo queríamos abocarnos a mi trabajo con la selección", anotó.

El jugador del Boavista, Portugal, una de las estrellas de nuestro fútbol, se concentró anoche en Verolanda, pasadas las 22:00 horas, y luego de saludar a los miembros del cuerpo técnico, habló de su retorno al seleccionado. "Me siento muy contento de estar nuevamente aquí. Ahora hay que trabajar", manifestó.

Su meta es reaparecer el 7 de julio visitando la cancha de la Selección Nacional, esperanzado en que antes le retiern la suspensión preventiva. "Estuve trabajando todo el tiempo, hasta ayer y



Estaba con permiso  
**MORENO VIENE**  
**RECIBEN HOY**

**SANTA CRUZ, 17**  
**PRESENCIA por Gonzalo Valenzuela.** — Recién mañana viajará a la ciudad de La Paz Jaime Moreno, ya que gozando de un permiso especial del director técnico de la Selección Nacional, vino hasta Santa Cruz para estar con su familia. El viaje del delantero está programado para mañana en horario matinal. Moreno, que hizo uno de los dobles goles que anotó Bolivia en el torneo Sudamericano, dijo que fue el cansancio el que perjudicó al equipo boliviano en el último partido, por la sequedad de goles que jugó el equipo, a los que se debe agregar la intensa actividad a la que han sido sometidos anteriormente la mayoría de los trabajadores en la competencia nacional. Moreno espera ser de la partida contra Venezuela.

**PAZ EN MIAMI**  
Para atender asuntos particulares en Miami el presidente de la Comisión Selección, Roberto Paz Lampis y llegó con la delegación que viajó Estados Unidos. El retorno del dirigente en el curso de la presente semana la conducción de sus importantes funciones en el cronograma de trabajo que tiene Bolivia en Fribol.

**PRESENCIA** del Deporte

PRESVITERO

卷之三

三

<b>CARDENAS</b>	<p>disco desde paración, m- de computo re el centro re Velasco tadoras AC- otros en p- desde \$us. centro loca- liso. (16- Transforma- garantía. El</p>
<b>EXCELENTES PRECIOS Y GARANTIA</b>	<p>Computadoras COLOR 46DXD-100 \$us.- 755 PENTUM \$us.-939 \$us.- expandible a 740 mega- Calle Prologación Ilampu 407 esq. Rodríguez Tel.: 5290355. (16-16 Jun.)</p>
<b>EXCELENTES PRECIOS Y GARANTIA</b>	<p>Computadoras 486 DX-30 desde \$us.-577 hasta PENTUM de \$us.-817. Actualización-venta de pa- ties y accesorios Calle Pro- longación Ilampu 407 esq. Rodríguez Tel.: 3290355. (16- 16 Jun.)</p>
<b>ORURO</b>	<p>ENDO TRACTOR AGRICO- MASEY FERGUSON CON SUS OTROS IMPLEMENTOS H.F. ORURO 052-72145.</p>
<b>COCHABAMBA</b>	<p>■ ■ ■ MERCEDES BENZ 17JUN- Y DOBLE EJE REEF. TELA- DO (042) 2235 COCHA- BAAMA DE HS. 19:00 ADE- MANTEL (14-16 Jun.)</p>
<b>COCHABAMBA SE VEN- TAN EN FUNCIONAMIENTO</b>	<p>LADRILLO FÁBRICA DE LADRILLO Y. TONO (042) 545935 Y 422BIB1812 (14-20 Jun.)</p>
<b>LA PAZ</b>	<p>■ ■ ■ EXCEPCIONAL VENDO CASA IDEAL</p>
	<p>Vendo casa ideales, 1 garantía. El</p>
	<p>Computadoras 586 / 135 intel color \$us. 813 HD pantalla 12 pulgadas. Aceptamos computadoras antiguas como pago, créditos, pasaje-</p>

Bolívar 61 Tel. 2502-1100	<b>EN COC</b>
lasco. (16/16 Jun)	<b>EN COC</b>
<b>Especacular oferta cono</b>	<b>EN COC</b>
<b>putadoras PENTIUM INTEL</b>	<b>VENDO</b>
desde \$us. 1038 color HD	TEL.
expandible 1.28 Gb, garantizadas, creditos, edificio 16	
de Julio, oficina 1402. (16-16 Jun.)	
<b>EXTRAVIO quedó anula-</b>	
<b>do el RUC. N° 21042-2 de</b>	
<b>comercial Pinaya López (18-</b>	
<b>Jun.)</b>	
<b>PORE EXTRAVIO QUEDA</b>	
<b>UNICO RUC 2639670 per-</b>	
<b>mito enviamos a Max Acarapi</b>	

HANI - U  
- WISKE  
MEJOR  
SIDENCI  
INTERES  
NOS. (04  
(042) 48  
  
Por extravió queda anulada  
cuenta 00-3847-8 de  
Mutua La Primera de Bay  
Argan Choque C.I. 2574212  
L.P.  
(18-18 Jun)  
  
**POR EXTRAVIO QUE-  
DAN AL EL CARNET  
DE CONTRIBUYENTE**  
RUC: 4865336 DEL SR.  
MARIO VILLENA  
CALLE 100 # 100  
CELESTE AUREA  
PROV. GUAYAQUIL  
Ecuador  
TEL: 4865336

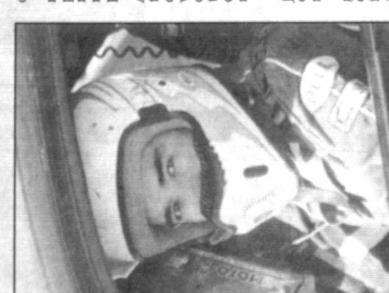
<p><b>LADRÓN CERÁMICA</b> Brasmas viene fabricación jas, pisos, de los tipos de cerámica. Tel. (0347) 30365 Celular Sant...  El cheque # 11222838 del Banco Mercantil que- da anulado y sin efecto.</p>	<p>Por extravió la tarjeta de contribuyente RUCN#7031378 de PACHAMAMA TOURS, SUCUR- SALN1, queda anu- lada</p>
---	--

**BARRACA "LA COMPETIDORA"**  
Por extravío quedan anuladas las facturas Nros. 1W6D4  
MAG-105-101 al 200 Nº de Orden 182710 y Carnet de  
Contribuyente RUC N° 7390477 de Juan Mario Sifnari (Rlo  
Cerrococha La Paz, 17 junio de 1996



# MENESES NO ESTARA EN CIRCUITO "BOLIVIA"

Por razones personales



que no sea declarado desierto".  
"Voy a preparar una para repasar en la Vuelta a La Paz", contestó que será también a nivel nacional. Para entonces nos vamos a preparar con todo para recuperar terreno perdido", acotó.

Y en su calidad de Director de la Asociación de Automovilismo Deportivo de La Paz, Meneeses dio a conocer que esta vez la "Vuelta a La Paz" volverá a recorrer por varias poblaciones y zonas, "incluso vamos a tratar de llegar a Rurrenabaque porque podamos integrar un poquito esa región beniana con La Paz".

**SÁNCHEZ**

Roberto Sánchez es un piloto joven que está participando en el campeonato nacional con la aspiración de asimilar experiencia y competencia.

"Estamos aprendiendo de Miguel (el 15) para prepararnos bien para una carrera, pues tenemos que ir de la oficina al coche para correr, sin siquiera prepararnos previamente. Pero ese es el factor que quienes estamos conociendo mejor el coche y las competencias competencia vamos a responder mejor", sostuvo.

En el inicio de la programación, el certamen masculino, Don Bosco ganó por 46 a 29 a Escuela de Deportes, luego de un parcial de 19 a 18 a su favor.

**JUVENIL MASCULINO**

En el inicio de la programación,

Colaboración, estuvimos entrando fuerte en este deporte. Creo que de a poco estamos conociendo mejor el coche y las competencias competencia vamos a responder mejor", sostuvo.

En el inicio de la programación,

juvenil masculino, Don Bosco ganó por 46 a 29 a Escuela de Deportes, luego de un parcial de 19 a 18 a su favor.

**COLONIA EN DAMAS**

Colaboración con el Alcalde, por 71 a 34, en favor del torneo femenino de primera de honor.

El primer tiempo contó con tanteador 28 a 12 en favor de las jugadoras del quinteto vencedor.

34.

**COLONIA EN DAMAS**

34.

ninguna circunstancia.

Con relación a los entrenamientos, se informó que los pilotos locales y del interior podrán hacer uso del circuito el sábado 29 bajo el siguiente orden de horario:

De 10:00 a 11:00, ca-

tgorias 125 y 250 cc.

De 11:00 a 12:00, ca-

tgorias 50 y 85 cc.

La revisión técnica se

realizará el sábado 29 de

horas 9:30 a 12:00.

**TRABAJOS**

Se están realizando

trabajos de reordenamiento en el Circuito

de Oripa.

En ese orden, se está

haciendo un túnel que

será una atracción para quienes se den

en dicho lugar para observar la cuar-

ta carrera nacional de 1996.

Con relación a la postergación de la

prübe, deberá correrse este fin de semana, se dio cuenta que no

podrá oficialmente su inscripción obvi-

os convocatorias tempranas.

En la noche de ayer se realizó

la reunión de la Federación Boliviana

de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

Asociación de Automovilismo Deportivo de

La Paz.

En la reunión se presentó

el informe de la

